الجزء ١

الابريز

لمعرفة تفسير القرآن العزيز

بِاللغة الجاوية

تأليف الفقير الى الله تعالى

كياهي بشري مصطفى
رمبڠ

طبع على نفقة : مكتبة ومطبعة منارا قدس

المصححين والمتفتشين :

(١) العلامة الحافظ : كياهي اروانى امين ؛ قدس .

(٢) العلامة : كياهي ابوعمر ؛ قدس .

(٣) المكرم الحافظ : كياهي هشام ؛ قدس .

(٤) الأديب الحافظ : كياهي شعرانى احمدى ؛ قدس .

بسورة اذن منجيتاك القرآن دالم نكرى : نومر - د - ٣٤/و . ١ - ١٠ - ٥٩

سُورَةُ الْمُلْكِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ ثَلٰثُوْنَ اٰيَةً

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

تَبٰرَكَ الَّذِيْ بِيَدِهِ الْمُلْكُ وَهُوَ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرُ ۨ ① الَّذِيْ خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيٰوةَ لِيَبْلُوَكُمْ اَيُّكُمْ اَحْسَنُ عَمَلًا ۗ وَهُوَ الْعَزِيْزُ الْغَفُوْرُ ۙ ② الَّذِيْ خَلَقَ سَبْعَ سَمٰوٰتٍ طِبَاقًا ۗ مَا تَرٰى

سُوْرَةُ الْمُلْكِ

اِيكُوْ سُوْرَةُ مَكِّيَّةٌ اَيَاتِيْ كَابِيَهْ اَنَا تَلُوْڠْ فُوْلُوْهْ اٰيَةْ ۞

(١)

مَاهَا سُوْچِيْ ذَاتْ كَاڠْ نَمُوْڠْ اَنَا اِڠْ كَكُوْوَاسَانِيْ فَڠَيرَانْ، سَكَابِيهَانِيْ كَڤُوْلَاتَانْ لَنْ كَكُوْوَاسَانْ، لَنْ اِيَا فَڠَيرَانْ اِيكُوْ ذَاتْ كَاڠْ كُوْوَاسَا اَتَاسْ سَكَابِيهَانِيْ فَرْكَارَا ۞

(٢)

اِيَا اِيكُوْ ذَاتْ كَاڠْ نِتَاهَاكَيْ مَاتِيْ لَنْ نِتَاهَاكَيْ اُوْرِيفْ سُوْفَيَا فَڠَيرَانْ نُوْبَا مَرَاڠْ سِيْرَا كَابِيَهْ - سَفَا اَنْتَارَا سِيْرَا كَابِيَهْ كَاڠْ لُوْوِيهْ بَاكُوْسْ عَمَلْ ٢ لِيْ - لَنْ فَڠَيرَانْ اِيكُوْ ذَاتْ كَاڠْ مَاهَا مَنَاڠْ تُوْرُاكُوْڠْ فَڠَافُوْرَانِيْ ۞

(٣) ؛ اِيَا فَڠَيرَانْ اِيكُوْ ذَاتْ كَاڠْ نِتَاهَاكَيْ فِتُوْ لَاڠِيتْ كَاڠْ تِڠْكَاتْ ٢. سِيْرَا اُوْرَا اِڠَالِيْ اِڠْ سَكَابِيهَانِيْ ڤِكَاوِيهَانِيْ اَللّٰهْ كَاڠْ وَلَاسْ اَسِيهْ - اِڠْكَاڠْ اُوْرَا فَنْتَسْ (كَابِيَهْ سَرْوَا فَنْتَسْ) - چُوْبَا سِيْرَا اَمْبَالِيْنَا فَانِيڠَالْ (اَتَكْسَا وَاڠَا

فِي خَلْقِ الرَّحْمٰنِ مِنْ تَفٰوُتٍ ۗ فَارْجِعِ
الْبَصَرَ هَلْ تَرٰى مِنْ فُطُوْرٍ ③ ثُمَّ ارْجِعِ
الْبَصَرَ كَرَّتَيْنِ يَنْقَلِبْ اِلَيْكَ الْبَصَرُ
خَاسِئًا وَّهُوَ حَسِيْرٌ ④ وَلَقَدْ زَيَّنَّا
السَّمَاۤءَ الدُّنْيَا بِمَصَابِيْحَ وَجَعَلْنٰهَا
رُجُوْمًا لِّلشَّيٰطِيْنِ وَاَعْتَدْنَا لَهُمْ
عَذَابَ السَّعِيْرِ ⑤ وَلِلَّذِيْنَ كَفَرُوْا

وبهم

سافِسان مانيه
لاغيت كو(ي) افا
سِيوا وروه سنطيت٢
اوتوا فجه ٢ ؟ ٭
(٤)
نؤلي چوبا باليڠا
مانيه فڠاڤ ايوا
بولا بالي - فڠاڤ ايوا
مسطي بالي تونا
(اتڮس اوراويصا
وروه چچات افا٢) ٭
(٥)؛ ڤمي سايكتي
اِڠسن الله مهيس٢ سي
لاغيت كاڠ اندي يك
(كاڠ فارك كوبومي
ايكي) سرانا لامفو٢
(ايا ايكو لِنتاڠ ٢
كاڠ فاتيڠ كوليف
فاتيڠ كا لبيار - لن اِڠسن انداديكاكى لِنتاڠ ٢ ايكو كڠكو امبالاڠ شيطان٢ (كاڠ ارف
ڤولوڠ فڠوغون) - لن اِڠسن ڤاويساكى كڠكو شيطان ٢ ايكو - روفانرا كا سعير ٭
(تنبيه)؛ لِنتاڠ كڠكو امبالاڠ شيطان ٢ ايكو - اورا بجور لِنتاڠ ايكو كڠكو فوت
سڠكيڠ فڠكونانى ايكو اورا - باليك سڠكيڠ لِنتاڠ ٢ ايكو تيمبول كاي اوبور كاڠ
فِيسه ، امبالاڠ شيطان ٢ كاڠ فاڤا ڠِنتيف اناڠ لاغيت فرلوارف غروغوءاكى

بِرَبِّهِمْ عَذَابُ جَهَنَّمَ ۗ وَبِئْسَ الْمَصِيْرُ
⑥ اِذَآ اُلْقُوْا فِيْهَا سَمِعُوْا لَهَا شَهِيْقًا
وَّهِيَ تَفُوْرُ ⑦ تَكَادُ تَمَيَّزُ مِنَ الْغَيْظِ ۗ كُلَّمَآ
اُلْقِيَ فِيْهَا فَوْجٌ سَاَلَهُمْ خَزَنَتُهَآ
اَلَمْ يَأْتِكُمْ نَذِيْرٌ ⑧ قَالُوْا بَلٰى قَدْ جَاۤءَنَا
نَذِيْرٌ ەۙ فَكَذَّبْنَا وَقُلْنَا مَا نَزَّلَ اللّٰهُ

خبر٢ لاغيت. والله
اعلم ٭ (٦)؛
ووڠ ٢ كاڠ ڤيا كافر
غوفوري فغيرانى
ايكو تتف بكال اوليه
نوا كاجهنم - الا٢ نى
فڠكونان بالي - ايا
نوا كاجهنم ايكو ٭
(٧)
اريكالا ووڠ ٢ كافر
ماهو فاڤا دي
اوڠچا لاكي انا اڠ
نوا كاجهنم. ڤيويكي
فاڤا كروغو سووارانى
جهنم ايكو - روفا
سووارا كاڠ اڠكليڠاكي
كاي سووارانى حمار - سرانا نوا كاجهنم ايكو اوموب امبلكو ڤوك ٭
(٨)؛ ميه ٢ باهي جهنم ايكو مدوت سڠكيڠ باغتى مورِيڠ ٢ ڠى - سمو ڠصاساه
كولوڠ سڠكيڠ ووڠ ٢ كافر دي جكوراكى اناڠ جهنم كونو - ڤيويكى مسطى دي تاكوني
فارا ملائكة فڠجاڤاني : افا سِيوا كابيه اورا كاتكانان نبي كاڠ مدين ٢ ني سڠكيڠ
سيكسانى الله تعالى ؟ ٭ (كاتراڠان)؛ بيسوء اناڠ دينا قيامة ايكو نوا كاجهنم
دي كيريت مباڠ ارا٢ محشر، دي كنداليني كاي حيوان مڠكونو - ڠنتي سيوو
كنداليني = سابن ٢ سيجي كنداليني دي كانڤولي ڤينيڠ فتوڠ فولوه ايوو ملائكة.

مِن شَيْءٍ إِنْ أَنتُمْ إِلَّا فِي ضَلَالٍ كَبِيرٍ ﴿٩﴾

وَقَالُوا لَوْ كُنَّا نَسْمَعُ أَوْ نَعْقِلُ مَا كُنَّا

فِي أَصْحَابِ السَّعِيرِ ﴿١٠﴾ فَاعْتَرَفُوا بِذَنبِهِمْ

فَسُحْقًا لِّأَصْحَابِ السَّعِيرِ ﴿١١﴾ إِنَّ الَّذِينَ

يَخْشَوْنَ رَبَّهُم بِالْغَيْبِ لَهُم مَّغْفِرَةٌ

وَأَجْرٌ كَبِيرٌ ﴿١٢﴾ وَأَسِرُّوا قَوْلَكُمْ أَوِ اجْهَرُوا

به

سموڠوا أوكا، سڠكيڠ
باڠتى موريڠ ٢ ڠى-
ميه ٢ باهى جهنم
إيكو ارف مدوت
سڠكيڠ كنڤاليني
والله أعلم ٭ (٩):
ووڠ ٢ كافرهو فاڤا
مڠسولى متور: إڠكيه
كاولا سدايا سمفون
كاراوهان اوتوسان
إڠكڠ أندوموكيا كى
ڤاووه ٣٥ أنچامان-
نڠيڠ لاجڠ كاوولا
سدايا سامي
اڠكو روهاكى - لن
كاولا سدايا سامي

چلاڤطو: الله تعالى اورا نوروناكى افا٢ اورابكال سيرا كابيه ايكو كجابا انااڠ ساسار كاڠ
كڤڠى ٭ (١٠): لن ووڠ ٢ كافرماهو فاڤاماتور: اوفى كاوونتنان كاولا سدايا
رومييني، سامي ميريڠ ماڠرتوس - اتوى ميكو ڤاووه ٢ ايفون اوتوسان سمفون
تمتوامبوتن باڤى كاولا سدايا كالبت وونتن اڠكولوڠانفون أصحاب السعير ٭
(١١): ووڠ ٢ كافرفاڤا اڠاكوني كسالاهاني (تتافى اڠكونى ڠاكوني وس اورا ميكوناني
افا٢) - ادوه سڠكيڠ رحمة باڠيهاني ووڠ ٢ كافركاڠ فاڤا اوليه نراكا سعير ٭.
(١٢): تنجاتني ووڠ ٢ كاڠ فاڤا اوڤي فڠيراني سرانا سمار (اتكس تتف طاعة سنجان

بِهِ ۖ إِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ ﴿١٣﴾

أَلَا يَعْلَمُ مَنْ خَلَقَ وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ ﴿١٤﴾

هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ ذَلُولًا

فَامْشُوا فِي مَنَاكِبِهَا وَكُلُوا مِن رِّزْقِهِ ۖ

وَإِلَيْهِ النُّشُورُ ﴿١٥﴾ أَأَمِنتُم مَّن فِي

السَّمَاءِ أَن يَخْسِفَ بِكُمُ الْأَرْضَ فَإِذَا هِيَ

تَمُورُ ﴿١٦﴾ أَمْ أَمِنتُم مَّن فِي السَّمَاءِ أَن

اورا كاتون منوصا)
ڤيويكى ايكو بكال
فاڤا اوليه فڠافوران
لن كنجاران كاڠ
اكوڠ (ايا ايكو سوارڬا) ٭
(١٣): (ووڠ ٢ كافر
فاڤاراسان ٢ ساء
كنجاني: كونمانا الون٢
كربين فڠيراني محمد
اوراكووڠو. نولي
اية ايكي تموروون).
سيرا الون ٢ اكى طا
اوچفان ايرا - اتوا
سيرا بنترنا اوموڠان
ايرا = تمنان الله تعالى
تنسه مرساني افا كاڠ
انااڠ ڤاڤا (افامانيه
افا٢ كاڠ فاڤا سيرا
اوچفاكى) ٭ (١٤): افا اورا فيرصا الله تعالى كاڠ نيتاهاكى سكابيهاني تيتة مراڠ افا٢
كاڠ فاڤا سيرا سماراكى؟ اڠ موڠكا الله تعالى ايكو ذات كاڠ لطيف تور واسفادا. (اورا
بكال، باليك الله تعالى تتف تنسه فرصا لن مرساني) ٭ (١٥): ايا الله تعالى ايكو ذات
كاڠ نيتاهاكى كڠكو سيرا كابيه روفا بومي كاڠ بومي ايكو (موڠكو هيڠ حيوان) لولوت
(اوراكوڠاڠ كنجيڠ). سيرا كابيه فاڤا ملاكوها اناڠ تلاتاهي بومي - لن سيرا كابيه

يُرسِلَ عَلَيكُم حاصِبًا فَسَتَعلَمونَ

كَيفَ نَذيرِ ﴿١٧﴾ وَلَقَد كَذَّبَ الَّذينَ

مِن قَبلِهِم فَكَيفَ كانَ نَكيرِ ﴿١٨﴾ أَوَلَم يَرَوا

إِلَى الطَّيرِ فَوقَهُم صٰفّٰتٍ وَيَقبِضنَ

ما يُمسِكُهُنَّ إِلَّا الرَّحمٰنُ إِنَّهُ بِكُلِّ شَيءٍ

بَصيرٌ ﴿١٩﴾ أَمَّن هٰذَا الَّذي هُوَ جُندٌ لَكُم

يَنصُرُكُم مِن دونِ الرَّحمٰنِ

٥١

فاڤا امڠانا سڠكيڠ رزقيني الله تعالى۔ لن نموڠ مراڠ فڠنجڠني الله تعالى ديوى۔ تڠيني منوصا سڠكيڠ قبور ايكو؛ (١٦)؛ افا سيرا كابيه فاڤا امان (اورا كواتير) ذات كاڠ كواصا اناڠ لاڠيت (افا سيرا كابيه اورا كواتير) يين الله تعالى ڠبلساكى سيرا كابيه اناڠ بومي؟ تولي ناليكا ايكو۔ بومي بيصا اوبه ٢، بيصا ڠونتال مراڠ سيرا كابيه؛ (١٧)؛ باليك افا سيرا كابيه فاڤا امان (اورا كواتير) ذات كاڠ كواصا اناڠ لاڠيت، نوروناكى واتو مراڠ سيرا كابيه (اتكس اڠين كاڠ اڠكاوا واتو) = تولي (مڠكوين سيكسانى الله تعالى وس تمورون)۔ سيرا كابيه بكال فاڤا اوروه۔ كافريبي اڠكون اڠسن مدين ٢ ني كلوان سيكصا۔ ياتا بنر افا اورا؟؟؛ (١٨)؛ ڤمي سايكتي ووڠ ٢ كاڠ سادوروڠي كفار مكة ووس فاڤا اڠكوروهاكى فارا نبي ٢ ني، بنجور كافريبي انكار اڠسن؟ (كافريبي سيكصا اڠسن؟)؛ (١٩)؛ افا ووڠ ٢ كافر

إِنِ الكٰفِرونَ إِلّا في غُرورٍ ﴿٢٠﴾ أَمَّن هٰذَا

الَّذي يَرزُقُكُم إِن أَمسَكَ رِزقَهُ

بَل لَجّوا في عُتُوٍّ وَنُفورٍ ﴿٢١﴾ أَفَمَن يَمشي

مُكِبًّا عَلىٰ وَجهِهِ أَهدىٰ أَمَّن يَمشي

سَوِيًّا عَلىٰ صِراطٍ مُستَقيمٍ ﴿٢٢﴾

قُل هُوَ الَّذي أَنشَأَكُم وَجَعَلَ لَكُمُ

خصوصى۔ اورا فاڤا ياواڠ مراڠ مانوڠ كاڠ اناڠ ساڠ ڤوورهى (اناڠ اواڠ ٢) فاڤا انجيبيرا كى سويوينى۔ لن فاڤا ڠيڠكو باكى سويوينى ساڠ ووسى انجيبيرا؟ اورا اناكاڠ بيصا ڠكو مانوڠ ٢ مهو. سڠكيڠ تومبا كجابا نموڠ الله تعالى كاڠ فرصفتان رحمن۔ تمن ٢ الله تعالى ايكو مراڠ سكابهانى فركوا تنسه مرسانى؛ (٢٠)؛ بليك سفا ايكو؟ ووڠ كاڠ دادي بلا ايرا كابيه۔ كاڠ بيصا متولوڠى سيرا كابيه ساڠ ليانى الله تعالى؟ (اورا انا)، اورا بكال انا ووڠ ٢ كافر ايكو كجابا تتف اناڠ تفو۔ (كاتفوديني شيطان كاڠ كوندا ٢ يين سيكسانى الله اورا بكال تمورون)؛ (٢١)؛ باليك سفا ووڠى؟ ووڠ كڠ ڠرزقيني سيرا كابيه۔ يين الله تعالى كڠ ولاس اسه ڠكو رزقيني (اورا نوروناكى اودان)؟ (اورا انا). (مڠكونو مهو ووڠ ٢ كافر وس فدا ڠرتي لن ڠاكوني۔ نڠيڠ مڠكصا اورا فدا كلم ايمان) باليك ڤويكى تتف فدا اندلورڠ تووس ٢ سان اڠدا لمركو مدينى لن لومايونى سڠكيڠ حق؛ (٢٢)؛ افا طاه ووڠ كڠ ملاكو بوڠساڠ اتاس راهيني ايكو كڠ لويه اوليه فتودوه۔ افا طاه ووڠ

السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْـِٕدَةَ قَلِيلًا
مَا تَشْكُرُونَ ٢٣ قُلْ هُوَ الَّذِي ذَرَأَكُمْ
فِي الْأَرْضِ وَإِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ٢٤ وَيَقُولُونَ
مَتَىٰ هَٰذَا الْوَعْدُ إِنْ كُنْتُمْ صَٰدِقِينَ ٢٥
قُلْ إِنَّمَا الْعِلْمُ عِنْدَ اللَّهِ وَإِنَّمَا أَنَا
نَذِيرٌ مُبِينٌ ٢٦ فَلَمَّا رَأَوْهُ زُلْفَةً سِيٓـَٔتْ
وُجُوهُ الَّذِينَ كَفَرُوا وَقِيلَ هَٰذَا الَّذِي

كنتم

كاڠ لوماكو جكك اتاس
دالان كاڠ لمفڠ !!
(ووڠ كافر كو ووڠ
مؤمن ايكو - انديئ
كاڠ بنر ؟) ✽ (٢٣)
سيرا داووها محمد !
ايا الله تعالى ايكو
ذات كاڠ موجوداكي
سيرا كابيه - لن ذات
كڠ اكاوي كڠكو سيرا
كابيه - روفا فاڠرغون
لن فانغال لن فيترا ٢
اتي . سطيك باڠت
اڠكون ايرا فادا شكور
پوكو ري نعمة ٢ تي فڠيرانى
(٢٤) ؛ سيرا داووها
محمد ! ايا الله تعالى
ايكو ذات كڠ نتاهاكي
سيرا كابيه مڠكون اناڠ بومي - لن بكال نموڠ مراڠ فنجنڠاني الله تعالى ديوي - سيرا
كابيه بكال فادا دي كيريڠ (دي سوواناكي فرلو دي حساب) ✽ (٢٥) ؛ (ووڠ ٢ كافر
ييئ دي كانداني بكال انا يوم البعث - يوم الحشر) ديويكي فادا اچلا چلو مراڠ ووڠ ٢
مؤمن : كافان ايكو - جنجي ٢ (كاڠ سيرا اوموڠ ٢ ڠاكي) ؟ ييئ سيرا كابيه فنچين فادا
بنر ✽ (٢٦) ؛ سيرا داووها محمد ! سجاتيني كاوروه تومكاني ديناقيامة ايكو نموڠ

كُنْتُمْ بِهِ تَدَّعُونَ ٢٧ قُلْ أَرَءَيْتُمْ إِنْ
أَهْلَكَنِيَ اللَّهُ وَمَنْ مَعِيَ أَوْ رَحِمَنَا فَمَنْ
يُجِيرُ الْكَٰفِرِينَ مِنْ عَذَابٍ أَلِيمٍ ٢٨ قُلْ
هُوَ الرَّحْمَٰنُ ءَامَنَّا بِهِ وَعَلَيْهِ تَوَكَّلْنَا
فَسَتَعْلَمُونَ مَنْ هُوَ فِي ضَلَٰلٍ مُبِينٍ ٢٩ قُلْ
أَرَءَيْتُمْ إِنْ أَصْبَحَ مَاؤُكُمْ غَوْرًا فَمَنْ
يَأْتِيكُمْ بِمَاءٍ مَعِينٍ ٣٠

اناڠ غرساني الله تعالى
ديوي - لن سجاتيني اڠسن
ايكي نموڠ جرو نصيحة
جرومدين ٢ لن كڠ تراڠ
(٢٧) ؛ نولي باره
ووڠ ٢ كافر فادا اوروه
سيكساني الله تعالى
ساووسي ديويكي فادا
دي كيريڠ مباڠ محشر
كاتون فارك باڠت ،
ووڠ ٢ كافر نولي فادا
فتڠ راهيني - ديويكي
فادا دي داوهي : ايكي
لو - سيكسا كاڠ فادا
سيرا كابيه دعوي
(اجاري سيرا كابيه
اورا بكال تومفا سيكسا)
(٢٨) ؛ سيرا داووها محمد !
چوبا اڠسن كانداانانا ! لموني الله تعالى ڠروساء اڠسن لن ووڠ ٢ مؤمن كڠ باره ٢ اڠسن
(كاي فڠارف ارف ايرا كابيه) - اتوا الله تعالى ملاسي مراڠ اڠسن كابيه (اورا دين
سيكسا) . بنجور سفا كڠ متولوڠي ووڠ ٢ كافر سڠكيڠ سيكسا كڠ باڠت لارا ني ؟ (جوابي ؟
بارفسان اورا انا كڠ متولوڠي) ✽ (٢٩) ؛ سيرا داووها محمد ! ايا الله تعالى ايكو ذات كاڠ
مهاولاس . اڠسن كابيه فادا ايمان مراڠ فنجنڠاني - لن نموڠ مراڠ فنجنڠاني ديوي ، اڠسن

كابيه فاڤا فاسراه ٠
(مشكوويين سيرا كابيه
وس غوروهي سكسانى
الله تعالى) سيرا كابيه
بكال فاڤا اوره - سفا
ووغ ٢ كاغ تتف انا اغ
ساسار كاغ ڤاتا توا غ؟
- افا اغسن كابيه
ووغ ٢ موءمن؟ افا سيرا
كابيه ووغ ٢ مشرك؟
(٣٠) ؛ سيرا ڤاوها
محمد ! جوبا اغسن
كاندا انانا ! امون اوجولكه ٢

سورة القلم مكية وهي اثنتان وخمسون آية

بسم الله الرحمن الرحيم

ن والقلم وما يسطرون ① ما انت
بنعمة ربك بمجنون ② وان لك
لاجرا غير ممنون ③ وانك لعلى خلق
عظيم

ايلسوه ٢ باڤوايترا كابيه امبلس انا اغ بومي - (اساث بيار فسان) ، بنجور سفاكاغ بيصا
نكانى سيرا كابيه كلاوان اغكاوا انوا فاريغ باڤوكغ ميليء؟ (جوابى؟ اورا اناكاغ بيصا
فاريغ ، كجابا نموغ الله تعالى ڤيوى) ❊ سورة القلم ايكوايا تى كابيه انا سيكث
لور واية كابيه اية مكية كجابا اويت اية نومر ١٧ هيڠكا اية نومر ٢٣ لن اويت اية نومر ٤٨
هيڠكا اية نومر ٥٠ ❊ (١ - ٢) ؛ الله تعالى ڤيوى كغ فيرصا سجاتى تكسى ڤاووه ن.
ڤمى قلم كغ ڤمى اغكو نوليس سباراغ كاليركغ انا اغ اللوح المحفوظ - لن ڤمى افاكغ ڤى
توليس ڤينيغ فارا ملائكة - ڤمى كابيه مهو - اورا ابكال سيرا ايكوايدان - سبب نعمة ٢ نى
فغيران ايترا (كغ ڤى فاريڠاكى مارغ سيرا محمد ، روفا نعمة كنابيان لن ليا ٢ نى) ❊ —
(٣) ؛ تمنان سيرا ايكو بكال اوليه كنجاران كغ اورا انا فڤوتى ❊ (٤) ؛ لن تمنان سيرا
ايكو ساكيڠى تنى فكرتى كاغ اكوغ ❊

عظيم ④ فستبصر ويبصرون ⑤
بأييكم المفتون ⑥ ان ربك هو اعلم
بمن ضل عن سبيله وهو اعلم
بالمهتدين ⑦ فلا تطع المكذبين ⑧
ودوا لو تدهن فيدهنون ⑨ ولا تطع
كل حلاف مهين ⑩ هماز مشاء

(٥ - ٦)
تولى سيرا محمد بكال
وروه - لن ووغ ٢ كافر
اوكا بكال فاڤا اوروه -
سفا سجاتى كاغ
كوا بجيڠان ايدان -
(افا سيرا؟ افا ووغ ٢
كافر؟) ❊ (٧) ؛
تمنان فغيران ايترا
ايكو ڤات كغ مرساني
ووغ ٢ كاغ ساسار
سكيغ ڤالان جكى.
لن ايا الله تعالى ايكو
ڤات كغ مرساني ووغ ٢
كغ فاڤا اوليه فتوده ❊
(٨) ؛ مولا سيرا محمد -

اجا فسان ٢ نوروتى ووغ ٢ كغ فاڤا اغكور وهاكى ❊ (٩) ؛ ووغ ٢ كغ فاڤا اغكور وه
اكى ايكو - فاڤا غارف ارف - سوفيا سيرا ايكو لمبيك (لمه لمبوت) - بنجور ڤى يوكى
كابيه ايا فاڤا لمبيك (ليجين) (ساهيڠكا شرك ايا اوراڤى لاراغ - لن كافاغ ٢ نبي محمد
ايا كوصا يوجوكى كاكارفاني ووغ ٢ كافر) ❊ (١٠) ؛ سيرا محمد اجا فسان ٢ نوروتى
(كاكارفاني) ووغ كغ اكيه سومفاهى - توراينا باغت كووى ❊
(١١) ؛ توكاغ فوبوغ تور توكاغ ادو ٢ ❊

بِنَمِيمٍ ﴿١١﴾ مَنَّاعٍ لِلْخَيْرِ مُعْتَدٍ أَثِيمٍ ﴿١٢﴾
عُتُلٍّ بَعْدَ ذٰلِكَ زَنِيمٍ ﴿١٣﴾ أَنْ كَانَ
ذَا مَالٍ وَبَنِينَ ﴿١٤﴾ إِذَا تُتْلٰى عَلَيْهِ
آيٰتُنَا قَالَ أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ﴿١٥﴾ سَنَسِمُهُ
عَلَى الْخُرْطُومِ ﴿١٦﴾ إِنَّا بَلَوْنٰهُمْ كَمَا بَلَوْنَا

اصحب

(١٣)
ووڠ كاڠ نمن
اڠكوني مديت، مديتي
حق ٢ سيڠ واجب
لن سنّة - ووڠ كاڠ
ظالم - توره اكيه
لوفوتي ۞ (١٣)؛
ووڠ كاڠ واڤالك
واتكوت - ساووسي
صفة ٢ كاڠ كاسبوت -
توروووڠ كاڠ دي
اكو ٢ ۞ (قصّة)؛
ووڠ كاڠ دي صفاتي

اناڠ اية ٢ نومر ١٠ هيڠڬا نومر ١٣ ايكي - ايكو الوليد بن المغيرة - ساله سواجيني
موسوه اسلام كاڠ باڠت ڬجمي - كاڠ دي اكو ٢ - اتكس سجاتيني الوليد ايكو اورا
اناكي المغيرة - نڠيڠ دي اكوني اناكي المغيرة . ناليكا اية ايكي تومورون - لن دي ووچا
واچاديني نبي محمد - ساهيڠڬا الوليد ايا كروڠو، الوليد اڠكال مطوكي ايبوني كورو
اڠكاوافڤاڠ، چلاچطوني: امبوڠ! محمد ايكو نفاتي اكو سراناڤيراڠ ٢ صفة كڠ كابيه،
اكو ڠرتي لن داڠ اڠكب چوچوك = نموڠ سيجي كاڠ اكو اورا ڠرتي - ايا ايكو دي ارانى
اناڠ اكون ٢ ، ساڠ ايكي اكو فرلو تاكون كرو كووي - اكو ايكي سجاتيني اناكي سفا؟ بيڠ
كووي اورا كلم ڠاكو باريس، داڠ كطوڠ كولومو = ايبوني الوليد كوندا باريس:
الوليد! سجاتيني مڠكيني: بفاڠمو المغيرة ايكو فنچين فلوه - ديتنيڠ ووس توا -
بندانى اكيه باڠت - اكو كوا ايتريني المغيرة ماتي ، دنيانى مسطي بنجور دي اڠكو

أَصْحٰبَ الْجَنَّةِ إِذْ أَقْسَمُوا لَيَصْرِمُنَّهَا
مُصْبِحِينَ ﴿١٧﴾ وَلَا يَسْتَثْنُونَ ﴿١٨﴾ فَطَافَ
عَلَيْهَا طَائِفٌ مِنْ رَبِّكَ وَهُمْ نَائِمُونَ ﴿١٩﴾
فَأَصْبَحَتْ كَالصَّرِيمِ ﴿٢٠﴾ فَتَنَادَوْا

رايهانى اورا كروان =
جلارانى مڠكونو
مهو - اكو بنجور نكال
كرو فاڠون - متو
كووي ايكو - دادي
كووي ايكو اورا اناكي
المغيرة - نڠيڠ اناڠ
حاصل اڠكونكو
نكال كرو فاڠون مهو ۞
(١٤ — ١٥)
جلارانى اڠكوني

ڤديويكي دووي بوندا اكيه لن اناڠ لانڠ اكيه ، اريكا لا ڤديويكي دي واچاكي اية ٢ اڠسن -
ڤديويكي بنجور چلاچطو : ايكو راڠ چاريتا ڤكورو هاني ووڠ كونا ٢ ۞ (١٦)؛ اواس !!
اڠسن بكال نڠري ووڠ ايكو اتاس ايروڠي ۞ (قصّة)؛ افاكاڠ كاسبوت اناڠ اية
بنڠ ٢ توميبا - زمان فراڠ بدر الوليد بن المغيرة دي فيكيس ايروڠي = سهيڠڬا ڠنتي ماتي
الوليد بن المغيرة ايسه تتف اينا كافيكيس ايروڠي ۞ (١٧ - ١٨)؛ تمنانى اڠسن الله
ڤوبا اهل مكة سرانا فاچكليك لن كلا فارانى = كاي اڠكون اڠسن ڤوبا ووڠ ٢ كاڠ فاڤا
اندوويني فاكبونانى - ناليكا ڤديويكي فاڤا اسومفه ٢ - ڤديويكي مسطي بكال اونڤوه اونڤوه
ڠونڤوهي كبونانى اناڠ وقت ايسوڠ اوطوڠ ٢ (كاربيني فقير مسكين اورا فاڤا ورووه).
ڤديويكي اورا فاڤا مالري سومفاهي (اتكس اورا موني ان شاء الله) ۞ (١٩)؛ تبانى
كبونانى ماهو - كتراجاڠ ڤكبلوك بڠي سڠكيڠ فڠيوانى ايرا (هيا ايكو هاماكڠ كڠ بيصا
ڠوبوڠ تندورانى) سبڠ ڤديويكي كڠ فاڤا اندوويني كبونانى ايناڠ ٢ تورو ۞ (٢٠)؛ تبانى
اوجوك ٢ ايسوڠ ٢ ووس كاتونى كاي بڠي كاڠ باڠت فتڠي (اتكس ايوڠ كوسوڠ) ۞

مُصْبِحِينَ ﴿٢١﴾ أَنِ اغْدُوا عَلَىٰ حَرْثِكُمْ
إِن كُنتُمْ صَارِمِينَ ﴿٢٢﴾ فَانطَلَقُوا وَهُمْ
يَتَخَافَتُونَ ﴿٢٣﴾ أَن لَّا يَدْخُلَنَّهَا الْيَوْمَ
عَلَيْكُم مِّسْكِينٌ ﴿٢٤﴾ وَغَدَوْا عَلَىٰ حَرْدٍ
قَادِرِينَ ﴿٢٥﴾ فَلَمَّا رَأَوْهَا قَالُوا إِنَّا
لَضَالُّونَ ﴿٢٦﴾ بَلْ نَحْنُ مَحْرُومُونَ ﴿٢٧﴾ قَالَ

اوسطهم

(٢١ – ٢٢)
ووڠ ٢ كاڠ فاڎا
آندووينى كبونان
ماهو. فاڎا اوونداڠ٢
ڠان كرو كاڠچانى
آنا اڠ وقت فجر:
ايوه فاڎا بوڎال
ايسوء٢ أن ڠنڤ وهى
كبونان! يين سيرا
كابيه آرف فاڎا
اوندوه ٢. (ايا ايوه
اڠكال اڠكال) ۞

(٢٣ – ٢٤)
ووڠ فيواڠ ٢ نولى
فاڎا بوڎال مپاڠ
كبونان، ڎيويكى فاڎا
رمبوكان الون ٢: آجا ڠنتي ڎينا ايكي آنا ووڠ مسكين كاڠ ميلو ملبو انا اڠ كبونان
ايرا كابيه ۞ (٢٥)؛ تمنان. ووڠ ٢ ماهو ايسوء ٢ أن ووس انا اڠ كبونان.
(روما ڠسانى ڎيويكى فاڎا اكو واصا ڤچاه ووڠ ٢ فقير مسكين) ۞ (٢٦) بارڠ
ووڠ ٢ ماهو فاڎا وروه كهانانى كبونانى ووس كاتون ايرڠ كسڠ. ڎيويكى فاڎا ڠوچف:
اوه تمنان اڠسن ايكى كساسار. (دودو ايكى كبونان اڠسن) ۞ (٢٧)؛ (بارڠ
ڠرتى يين سجاتينى اورا كساسار، ڎيويكى فاڎا ڠوچف:) اوه. باليك اڠسن كابيه
ايكي فنچين فاڎا كاليڠان (كاروكين اووهى كبونان. سبب كووالات كرو ووڠ ٢ فقر) ۞

أَوْسَطُهُمْ أَلَمْ أَقُل لَّكُمْ لَوْلَا تُسَبِّحُونَ ﴿٢٨﴾
قَالُوا سُبْحَانَ رَبِّنَا إِنَّا كُنَّا ظَالِمِينَ ﴿٢٩﴾
فَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَىٰ بَعْضٍ يَتَلَاوَمُونَ ﴿٣٠﴾
قَالُوا يَا وَيْلَنَا إِنَّا كُنَّا طَاغِينَ ﴿٣١﴾ عَسَىٰ
رَبُّنَا أَن يُبْدِلَنَا خَيْرًا مِّنْهَا إِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا
رَاغِبُونَ ﴿٣٢﴾ كَذَٰلِكَ الْعَذَابُ ۖ وَلَعَذَابُ

(٢٨)؛ ووڠ كاڠ
لوويه بچوس سڠكيڠ
ايكو قوم موڠچوه
فانموني لن آتيني،
ڠوچف: اڠسن راء
ايا ويس كوندا مراڠ
سيرا كابيه (يين
تندا كان ايرا كابيه
ايكو اورا فرايوكا)
آمبوء ايا سيرا كابيه
فاڎا يوون ڠافورا
مراڠ الله تعالى! ۞
(٢٩)؛ (كالا ايكو
ووڠ ٢ ماهو نولى
مچا سبحان ربّنا
(ماها سوچي فڠيران
اڠسن) تمنان اڠسن ايكو ووڠ ٢ كاڠ ڠانڠايا (جلاران ڠالاڠ ٢ ڠي حقى ووڠ ٢
فقير) ۞ (٣٠)؛ نولى سباڤكيهان سڠكيڠ ووڠ ٢ ماهو. فاڎا ڠاڎفي ونيهى. فاڎا
فاهيدو ٢نان ۞ (٣١)؛ ڎيويكى فاڎا ڠوچف: آدوه چيلاكا اڠسن كابيه ايكي، تمنان
اڠسن كابيه ايكي. ووڠ ٢ كاڠ فاڎا لاچوت ۞ (٣٢)؛ مناوا٢ فڠيران اڠسن ايكو
فاريڠ ڤكنتي اڠسن روفا فافاريڠ كڠ لوويه باكوس كاتيمباڠ كبونان كاڠ ووس رساء مهو
. تمنان اڠسن كابيه ايكو فاڎا بالي مراڠ فڠيران اڠسن ۞ (٣٣)؛ ايا كاي
سيكصا كاڠ ڎي تباءكى مراڠ ووڠ ٢ كاڠ فاڎا آندوويني كبونان مهو. سيكصا

الْآخِرَةِ أَكْبَرُ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ﴿٣٣﴾ إِنَّ لِلْمُتَّقِينَ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّاتِ النَّعِيمِ ﴿٣٤﴾ أَفَنَجْعَلُ الْمُسْلِمِينَ كَالْمُجْرِمِينَ ﴿٣٥﴾ مَا لَكُمْ كَيْفَ تَحْكُمُونَ ﴿٣٦﴾ أَمْ لَكُمْ كِتَابٌ فِيهِ تَدْرُسُونَ ﴿٣٧﴾ إِنَّ لَكُمْ فِيهِ لَمَا تَخَيَّرُونَ ﴿٣٨﴾ أَمْ لَكُمْ أَيْمَانٌ عَلَيْنَا بَالِغَةٌ إِلَىٰ يَوْمِ

الْقِيَامَةِ

هي ووڠ ٢ كاڠ فادا
ٷلايانڠ فرينتاهي
الله تعالى - لن سايكي
سيكصا اخرة ايكو
لوبيه كيڠى = لموڽ
ديويكي فادا اوروه
سيكصا اخرة (ديويكي
مسلي اورا وانڠ
ٷليانڠ فرنتاه ٢ هي
الله) ۞ (٣٤) ؛
تمانان ووڠ ٢ كاڠ
فادا تقوى ، انا اڠ
غرسان فنعيوان مڠال
اوليه سوارڠ نعيم .
(ناليكا ايه ايكي
تومورون - ساونيه
كفار مكة چلاطو : اغسن بيسوبين دي تغياكى سغكيڠ قبر . بكال اوليه كاڠ
لويه اوتما كا تيمباڠ سووارڠ نعيم ايكو) . نالكي ايه نومر ٣٥ ايكي تومورون ۞
(٣٥) ؛ افا ايا اغسن الله انداديكاكى ووڠ ٢ اسلام كاي ووڠ ٢ كاڠ كفر ؟ (ساهيڠكا
ووڠ ٢ كافر ايا اوليه سووارڠ نعيم ؟ اورا بكال) ۞ (٣٦) ؛ افا ايكو كاڠ تتف تومراڠ
سيرا كابيه (ووڠ ٢ كافر) كافريبي تكا سيرا كابيه فادا غكومي كاي مغكونو ايكو ؟
(افا متو سغكيڠ عقل افا سغكيڠ روسا كي فكر - افا بيغكو غمي فانموه ؟) ۞ (٣٧-٣٨) ؛
باليك - افا سيرا كابيه فادا دووي كتاب - كاڠ سيرا كابيه فادا اماچا سا جروني كتاب

الْقِيَامَةِ إِنَّ لَكُمْ لَمَا تَحْكُمُونَ ﴿٣٩﴾ سَلْهُمْ أَيُّهُمْ بِذَٰلِكَ زَعِيمٌ ﴿٤٠﴾ أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ فَلْيَأْتُوا بِشُرَكَائِهِمْ إِنْ كَانُوا صَادِقِينَ ﴿٤١﴾ يَوْمَ يُكْشَفُ عَنْ سَاقٍ وَيُدْعَوْنَ إِلَى السُّجُودِ فَلَا يَسْتَطِيعُونَ ﴿٤٢﴾ خَاشِعَةً أَبْصَارُهُمْ تَرْهَقُهُمْ ذِلَّةٌ وَقَدْ كَانُوا يُدْعَوْنَ إِلَى السُّجُودِ وَهُمْ

ايكو ؟ لن انا ايڠ
كتاب كونو - سيرا كابيه
فادا ابصا اوليه افا ٢
كاڠ سيرا كابيه فدا ميليه ۞
(٣٩) ؛ افا سيرا كابيه
فدا نومفا جنجي ٢ كاڠ
كوكوه اتاس اغسن كاڠ
جنجي ٢ مهو اورا افكوت ٢
تكني ديناقيامة (كاڠ
جنجي ٢ موسورا اصامناوا
اغسن الله ايكو مداكى
ووڠ ٢ كافر كو ووڠ ٢
اسلام ؟ تمانان ، سيرا
كابيه فادا اكاراڠ غكمي
كاڠ حكم مهو غونتو غاكى
اوا ٢ ايرا ديوى ؟ ۞
(٤٠) ؛ سيرا اتاكونا محمد !
اڠ ووڠ ٢ كافر ايكو ، سفا
انتارانى ديويكي كابيه كڠ واني نغكوڠ مراڠ كابراني حكم ايكو ؟ (ايا ايكو ووڠ كافر بكال فادا
كرو ووڠ ٢ اسلام) ۞ (٤١) ؛ افا ديويكي كابيه فادا دووي كونچا كاڠ موافقتي اومو غاني مهو ؟
(يين فنچين كاي غونو) كو غكون تكاكنا ديويكي ايكو مراڠ كونچا ٢ نى نغك دي اغكيب موافقتي
مراڠ ديويكي يين ديويكي فنچين ووڠ ٢ كاڠ تمن (اورا كوروه) ۞ (٤٢) ؛ سيرا انديرنا محمد
ديناني جنجيڠ ٢ (ايا ايكو ديناني كيڠى ٢ نى ريبت انا اڠ ديناقيامة) لن دينانى ووڠ ٢ كافر

سَالِمُونَ ﴿٤٣﴾ فَذَرْنِي وَمَن يُكَذِّبُ بِهَٰذَا
الْحَدِيثِ ۖ سَنَسْتَدْرِجُهُم مِّنْ حَيْثُ
لَا يَعْلَمُونَ ﴿٤٤﴾ وَأُمْلِي لَهُمْ ۚ إِنَّ كَيْدِي
مَتِينٌ ﴿٤٥﴾ أَمْ تَسْأَلُهُمْ أَجْرًا فَهُم مِّن
مَّغْرَمٍ مُّثْقَلُونَ ﴿٤٦﴾ أَمْ عِندَهُمُ الْغَيْبُ
فَهُمْ يَكْتُبُونَ ﴿٤٧﴾ فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ
ولا

فاداڤد جاجال د داوهي سجود واصنا ووڠ٢ كافر مهو اورافدا بصا (سبب بلوڠ ڤكڤوي اڠكبوجور اورا بيصا بڠكلوء) ⁂ (٤٣) متاني ووڠ٢ كافر مهو. انتيڠ ديڠكلوء. اورا واني انداڠاء. ديويكي فادا دي ليڠفوتي كاهينان كهانان ديويكي زمان اناڠ عالم دنيا ووس تهودي اجاء سجود ناليكا ديويكي ايسه سكو كوا راسان. (نعيڠ ديويكي اورا فادا ڤكلم نكاني) ⁂ (٤٤) ؛ سيرا محمد اورا اوسه فريهاتين! اومبارن! اڠسن ديويكي كڠ بكال يوكوفي ووڠ٢ كڠ فدا اڠكوروهاكي ڤاوه٢ القرآن - اڠسن ديوي كاڠ بكال ڤيكصا ووڠ٢ كافر ايكو سوڠكا سيطيك سوڠكا سيطيك - ساكيرا ديويكي اورافدا رموڠصا ⁂ (٤٥) ؛ اتيكس اڠسن الله بكال ڠوجا مراڠ ووڠ٢ كافر ايكو (سوفيا كلوفوتاني ڠلومفوء اكيه سيسان) تمنان تفو اڠسن ايكو قوة باڠت ⁂ (٤٦) ؛ باليك - افا سيرا محمد اجا لوكي ووڠ٢ كافر روفا بوروهان (منوڠكا اوڠكوسي اڠكون ايرانكاكي رسالة ؟) ساهيڠكا ديويكي، سڠكيڠ بوروهان مهو - فدا كراصا كبوتان ؟ (بنجور اورافدا ڤكلم ايمان ؟) ⁂ (٤٧) افا ديويكي فدادوي علم غائب - بنجور ديويكي فادا نوليس، (فدا ڠكمي ساء ڤكلم٢ مي ؟) ⁂

وَلَا تَكُن كَصَاحِبِ الْحُوتِ إِذْ نَادَىٰ
وَهُوَ مَكْظُومٌ ﴿٤٨﴾ لَّوْلَا أَن تَدَارَكَهُ
نِعْمَةٌ مِّن رَّبِّهِ لَنُبِذَ بِالْعَرَاءِ وَهُوَ
مَذْمُومٌ ﴿٤٩﴾ فَاجْتَبَاهُ رَبُّهُ فَجَعَلَهُ
مِنَ الصَّالِحِينَ ﴿٥٠﴾ وَإِن يَكَادُ الَّذِينَ

(٤٨) ؛ مولا سيرا اصبروا محمد مراڠ حكمي فڠيران ايوا! سيرا اجا كايا ووڠ كڠ اندويني ايواء (موڠكوه ڠوسولاني لن كاسوسوني. ايا ايكو نبي يونس). ناليكا ديويكي اونداڠ٢ دعاء مراڠ فڠيراني ناليكاني ديويكي باڠت سوساهي اناڠ ساجروني وتڠي ايواء ⁂ (٤٩) ؛ اوفا ديويكي (نبي يونس) اورا كاتوتوتان نعمة كاولاسان سڠكيڠ فڠيراني - ديويكي مسطي دي اونچالاكي (دي وتواكي سڠكيڠ وتڠي ايواء) اناڠ بومي انڤاء٢ سرانا نومفا فاهيدو سڠكيڠ الله تعالى ⁂ (٥٠) ؛ (نڠيڠ ديويكي دي ولاسي الله تعالى - اورا كفا هيدو) - ديويكي بنجور كافيله ديڠيڠ فڠيراني تومفا وحي مانيه. لن كدا ديكاكي كولوڠاني ووڠ٢ كڠ فادا اصالح٢ ⁂ (قصة) ؛ نبي يونس عليه السلام ايكو. ناليكا دي كاكوءكي فڠكاليهي ديڠيڠ قوم٢ مي - اورا قوة نبار٢ اكي سهڠكا نڠكالاكي قومي سادوروڠي اوليه اذن سڠكيڠ الله تعالى - ساجروني نڠكالاكي قومي، نومفاء فراهو دلالة كاجكور سكارا - نولي دي اونتال ايواء - اناڠ ساجروني وتڠي ايواء، نبي يونس توبة مراڠ فڠيران سرانا ماهوس لَا إِلَٰهَ إِلَّا أَنتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنتُ مِنَ الظَّالِمِينَ - نولي دي وتواكي ديڠيڠ الله تعالى سڠكيڠ وتڠي ايواء كووي ⁂ (٥١) ؛ تمنان ووڠ٢ كافر ايكو اميه٢ بهي مليڠيتاكي مراڠ سيرا محمد سرانا فنڤڠاني. ناليكا ديويكي فادا ڠكو وڠو

كَفَرُوا لَيُزْلِقُونَكَ بِأَبْصَارِهِمْ لَمَّا
سَمِعُوا الذِّكْرَ وَيَقُولُونَ إِنَّهُ لَمَجْنُونٌ ﴿٥١﴾
وَمَا هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِّلْعَٰلَمِينَ ﴿٥٢﴾

سُورَةُ الْحَاقَّةِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ اثْنَانِ وَخَمْسُونَ آيَةً

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ
الْحَاقَّةُ ﴿١﴾ مَا الْحَاقَّةُ ﴿٢﴾ وَمَا أَدْرَاكَ
مَا

القرآن، لن ڤيويكي فاڊا
غوچف؛ تمنان محمد
ايكو ايدان ٭ (فائدة)؛
سمفيان يين نوجو ملاكو
بنجور ڊي فندغ ووغ
اكيه سمفيان مسطي
كراسا اورا فيناء.
لن بنجور كاي كاسر مفيت
كاسر مفيت راغ ايا
طا؟ لويه٢ يين سيغ
ملاكو ايكو ووغ وادون
، سيغ پاواغ ووغ لانغ
كغ مغكونو ايكو بلاران
سغكغ ككواتني مريفات.
اغ موغكا ووغ قريش
ايكو متاني اندو ويني
ككواتان كغ لوواربيا ساووس بولا بالي كداديهان ووغ٢ قريش ايكو يين پاواغ ووغ
ملاكو ـ ووغ كغ ڊي فندغ ايكو بيصا كفليسيت. انغيغ فندغانيه مراغ كنجغ نبي محمد اورا
غلابتي افا٢. والله اعلم ٭ (٥٢)؛ (ووغ٢ كافر مكة فاڊا غارافي يين نبي محمد ايكو ايدان
سبب القرآن). اغ موغكا القرآن ايكو اورا افا٢ كجابا نموغ فتوتور تومراف سكابيهاني عالم. (منوسا
لن جن - بابار فسان اورا بيصا پبابي ايدان). والله اعلم ٭ سورة الحاقة :
ايكو سورة مكية اياتي كابيه انا سيكت لورواية ٭ (١)؛ ڊينا قيامة ٭ (٢)؛ افا ايكو
ڊينا قيامة؟ ٭ (٣)؛ غرتي سيرا؟ افاكغ غرتيكاكي مراغ سيرا؟ افا ايكو ڊينا قيامة؟

مَا الْحَاقَّةُ ﴿٣﴾ كَذَّبَتْ ثَمُودُ وَعَادٌ
بِالْقَارِعَةِ ﴿٤﴾ فَأَمَّا ثَمُودُ فَأُهْلِكُوا
بِالطَّاغِيَةِ ﴿٥﴾ وَأَمَّا عَادٌ فَأُهْلِكُوا
بِرِيحٍ صَرْصَرٍ عَاتِيَةٍ ﴿٦﴾ سَخَّرَهَا عَلَيْهِمْ
سَبْعَ لَيَالٍ وَثَمَانِيَةَ أَيَّامٍ حُسُومًا

(تنبيه)
الحاقة ايكو معناني
كپاتاءن - مولا ڊينا
قيامة ڊي اراني ڊينا
كپاتاءن - جلاران افا
كغ ڊي انكاري ڊينيغ
ووغ٢ كافر - كاي انانى
حساب لن جزاء - انانغ
ڊينا ايكو ڊا ڊي پاتا
فرتيلا تراغ ٭ (٤)؛
قوم ثمود لن قوم عاد
فاڊا اغكورو هكي مراغ
اناني القارعة (ايا
ايكو ڊينا قيامة) ٭ (تنبيه)؛ القارعة ايكو معناني انڤودوك - مولا ڊينا قيامة
ڊي اراني ڊينا قارعة، مركا ڊينا قيامة ايكو فوغجابياني بيصا انڤودوك اتي ٭ (٥)؛ انا ديني
قوم ثمود ڤيويكي ووس ڊي روساء سرانا بلڤيلك غمفار امفار (ايا ايكو فتاكي ملائكة جبريل
(٦)؛ ديني قوم عاد - ڤيويكي ووس فاڊا ڊي روساء سرانا اغين كاغ باغت نمني سواراني - تور
كغ باغت روساني (ساهغكا قوم عاد ماهو سنجان ڤيويكي روسا٢ مكسا اورا بيصا نولاء
مراغ اغين ماهو) ٭ (٧)؛ الله تعالى غوسيتاكى اغين ماهو اتاس قوم عاد، فيتوغ
بغي وولوغ ڊينا تروس٢ سان - بنجور سيرا بيصا نغالي قوم عاد ماهو. (اوفاكالا ايكو
سالير اموحاضر) ساجروني فتوغ بغي وولوغ ڊينا - كاتون فاتيغ جغكيلاغ - كاي٢ قوم
عاد ايكو كلوكو كوماكغ روبوه توركوسوغ ملومفوغ ٭ (قصة)؛ ناليكا قوم عاد
كاتراجاغ اغين سيكسا ماهو، اغين ملبو سغكيغ چغكمي، تروس انددل متو

فَتَرَى الْقَوْمَ فِيهَا صَرْعَىٰ كَأَنَّهُمْ أَعْجَازُ
نَخْلٍ خَاوِيَةٍ ﴿٧﴾ فَهَلْ تَرَىٰ لَهُم
مِّن بَاقِيَةٍ ﴿٨﴾ وَجَاءَ فِرْعَوْنُ وَمَن
قَبْلَهُ وَالْمُؤْتَفِكَاتُ بِالْخَاطِئَةِ ﴿٩﴾ فَعَصَوْا
رَسُولَ رَبِّهِمْ فَأَخَذَهُمْ أَخْذَةً
رَّابِيَةً ﴿١٠﴾ إِنَّا لَمَّا طَغَا الْمَاءُ حَمَلْنَاكُمْ

سڠكم سليتى. سهڠݢ
براݢيهن ٢ لن اوسوس ٢
سي امبرود ول
كابيه متو سڠكيڠ
سليتى. مولان
بنجور دي اراني كوسوڠ
ملو مفوڠ تڠا ايسي
والله اعلم ٭ (٨)؛
افا سيرا اوره كݢا رين ٢
ني؟ (جوابي؟ اورا=
باليك انتيك ببار
فسان سأچندي يل ٢
اباغي) ٭ (٩)؛ فرعون
تكا. لن اوكا ووڠ كڠ
سادورو غي فرعون،
لن اوكا قوم ٢ مؤتفكات (قوم كڠ ديساني دي واليء. ايا ايكو قومى نبي لوط) كابيه ماهو
تكاني سرانا اڠكا واتندا كان كالوفوتان ٭ (١٠)؛ كابيه ماهو فاڤا نولاياني مراڠ
اوتوساني فڠيراني. نولي الله تعالى يكصا مراڠ قوم ٢ كابيه ماهو. سرانا سيكصا
كاڠ لووية هيبتي ٭

(١١)؛ تمنان. اڠسن الله ايكو. ناليكا بابوس غلوويهي واتس. غير م
سكابيهاني افا ٢، كو نوڠ ٢ لن ليا ٢ ني، زمان بنجير باندڠ. اڠسن الله غموت
مراڠ سيرا كابيه اناڠ فراهو ٭

فِي الْجَارِيَةِ ﴿١١﴾ لِنَجْعَلَهَا لَكُمْ تَذْكِرَةً
وَتَعِيَهَا أُذُنٌ وَاعِيَةٌ ﴿١٢﴾ فَإِذَا نُفِخَ
فِي الصُّورِ نَفْخَةٌ وَاحِدَةٌ ﴿١٣﴾ وَحُمِلَتِ
الْأَرْضُ وَالْجِبَالُ فَدُكَّتَا دَكَّةً
وَاحِدَةً ﴿١٤﴾ فَيَوْمَئِذٍ وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ ﴿١٥﴾

(١٢)؛ سوفيا اڠسن
الله انداديكاكي كابيه
ماهو. (سلامتى
ووڠ ٢ مؤمن لن
كيرمى ووڠ ٢ كافر
تومراف سيرا كابيه داديا
فاڠيليڠ ٢. لن كوفيڠ ٢
كڠ نريما فتوتور. بصا
ينطيل مراڠ كابيه مهو ٭
(قصة)؛ زمان
كدا ديان بنجير بندڠ
اڠ زماني نبي نوح
بيبين = منوصا ساء
جاكت فاڤا اماتي كيرم كابيه = كجابا كڠ فاڤا انديريك نبي نوح اناڠ فراهو. ايا ايكو ووڠ ٢
مؤمن = دادي منوصا ساء جاكت، كابوأوكا ووڠ ٢ كافر مكة، ايكو كابيه توروناني
ووڠ ٢ مؤمن كڠ فاڤا ميلو نومفاء فراهو = دادي ڤاووه: حملنكم كڠ سوراساني:
سيرا كابيه فاڤا دي اموت اناڠ فراهو، ايكو تكسي ناليكا سيرا كابيه ايسيه اناڠ
ايكا وكاسي اتوا اناڠ ڤكو ٢ نينيء مويانڠ ايرا كابيه كڠ كالا ايكو فاڤا ميلو
نومفاء فراهو ٭

(١٣-١٤-١٥)؛ نولي (بيسوء) اريكا لا سوڠكاوس دي سبول سافسان مانيه،
بومي لن كونوڠ ٢ ووس دي ايلاڠاكي (ڤيكڠسير سڠكيڠ فڠكوناني) نولي بومي
لن كونوڠ ٢ ووس دي هنچور لبوراكي. دي كمفور سافسان، لبور دادي بلدوك
اموه ٢. انا اڠ دينا ايكو دينا قيامة تومبا ٭

وَانْشَقَّتِ السَّمَآءُ فَهِيَ يَوْمَئِذٍ وَّاهِيَةٌ ﴿١٦﴾ وَّالْمَلَكُ عَلٰٓى اَرْجَآئِهَا ۚ وَيَحْمِلُ عَرْشَ رَبِّكَ فَوْقَهُمْ يَوْمَئِذٍ ثَمٰنِيَةٌ ﴿١٧﴾ يَوْمَئِذٍ تُعْرَضُوْنَ لَا تَخْفٰى مِنْكُمْ خَافِيَةٌ ﴿١٨﴾ فَاَمَّا مَنْ اُوْتِيَ كِتٰبَهٗ

يمينه

(١٦)
لاغيت ٢ فادا فچه =
نولي لاغيت ٢ - انا
اغ دنيا ايكو رغكيه
انطيغ كاي الارن
كابورا ورا كووان ∘
(١٧)
فارا ملائكة فادا
جاكا انا اغ ارا ٢
لاغيت = لن فادا
ميكول عرشي
فغيران ايرا، كاغ
عرش ايكو انا ايغ
ساء دوري ملائكة ٢ كاغ فادا اجاكا ماهو - انا اغ دينا ايكو - ملائكة وولو ٨
(ثمانية) ؛ انا اغ حديث دي داوو هاكى كاغ سوراساني : سادورونغ
دينا قيامة عرشي الله تعالى نموغ دي فيكول ديننغ ملائكة ففات -
نولي انا اغ دينا قيامة دي تمبه ففات، دادي وولو ∘
(١٨) ؛ انا اغ دينا قيامة مغكو - سيرا كابيه فادا دي اڤويت فرلو دي
حساب - فركارا كاغ سامار ٢ سغكيغ سيرا كابيه - اورا بكال سامار
موغكوه الله تعالى ∘
(١٩) ؛ انا دينى ووغ ٢ كاغ دي فاريغي بوكو عملى - دي تومفا غغكو تغان

بِيَمِيْنِهٖ فَيَقُوْلُ هَآؤُمُ اقْرَءُوْا كِتٰبِيَهْ ﴿١٩﴾ اِنِّيْ ظَنَنْتُ اَنِّيْ مُلٰقٍ حِسَابِيَهْ ﴿٢٠﴾ فَهُوَ فِيْ عِيْشَةٍ رَّاضِيَةٍ ﴿٢١﴾ فِيْ جَنَّةٍ عَالِيَةٍ ﴿٢٢﴾ قُطُوْفُهَا دَانِيَةٌ ﴿٢٣﴾ كُلُوْا وَاشْرَبُوْا هَنِيْٓئًا بِمَآ اَسْلَفْتُمْ فِي الْاَيَّامِ الْخَالِيَةِ ﴿٢٤﴾ وَاَمَّا مَنْ اُوْتِيَ

تغنى ديويكى ايكو
بكال فادا غوچاف
مراغ كونچا ٢ ني :
(جلا ران سغكيغ
بوغاهي) ايوه
ايكي لوا! سيرا
ماچاها بوكو اغسن ∘
(٢٠)
تمنانن اغسن يقين
يين اغسن بكال
كافطوء حساب
اغسن (ايكي) ∘
(٢١)
نولي ديويكى ايكو
- تتف انا ايغ
ففوريفان كاغ
دين رضاني ∘
(٢٢) ؛ انا اغ سوواركا كاغ لوهور ∘
(٢٣) ؛ كاغ اونڤوه ٢ هان انڤيك ٢ (بيصا دي اونڤوه سرانا
لغكاه اوتوا توروان ٢) ∘
(٢٤) ؛ (ديويكى كابيه فادا دي اجاراني :) سيرا كابيه فادا ماغانا ! لن
سيرا كابيه فادا غومبوكا ! سيغ فادا ايناء كافيناء = كابيه ماهو سبب اغكون
ايرا فادا عمل انا اغ دينا ٢ كاغ كافوغكور زمان ايسه انا اغ عالم دنيا بيين ∘

كِتَٰبَهُ بِشِمَالِهِ فَيَقُولُ يَٰلَيْتَنِي لَمْ

أُوتَ كِتَٰبِيَهْ ﴿٢٥﴾ وَلَمْ أَدْرِ مَا حِسَابِيَهْ

﴿٢٦﴾ يَٰلَيْتَهَا كَانَتِ ٱلْقَاضِيَةَ ﴿٢٧﴾ مَآ أَغْنَىٰ

عَنِّي مَالِيَهْ ﴿٢٨﴾ هَلَكَ عَنِّي سُلْطَٰنِيَهْ

﴿٢٩﴾ خُذُوهُ فَغُلُّوهُ ﴿٣٠﴾ ثُمَّ ٱلْجَحِيمَ صَلُّوهُ

﴿٣١﴾ ثُمَّ فِي سِلْسِلَةٍ ذَرْعُهَا سَبْعُونَ

ذراعا

(٢٥)

دينيَ ووغ ٢ كاڠ دي فاريڠي بوكو عمليكا تومفا سرانا تڠان كيواني، ڤديويكي فاڤا اغوجاف : اڤوه، آمبوءِ ايا، اڠسُن آمبوءِ اورا دي فاريڠي بوكو اڠسُن واهي ❊ ــ ــ ــ ــ ــ ❊

(٢٦)

(كافيڠين اكو) آمبوءِ اڠسُن اورا وروه باهي آفا ايكو ڽجاتيني حساب اڠسُن

(٢٧)

اڤوه! آمبوءِ ايا - فاتي اڠسُن زمان اڠ دُنيا ايكو - مڤوت اورِيف اڠسُن - ساهيڠكا اڠسُن اورا دي تاڠيكاكي كاي ڠيني ❊ (٢٨) ؛ بوندا اڠسُن اورا بصا ڤوكيهاكي اڠسُن آفا ٢ = (اورا بصا تولوڠ) ❊ (٢٩) ؛ حجة ٢ لن كقوسا تان ٢ اڠسُن فڠكوت كابيه سڠكيڠ اڠسُن - (اورا آندا ايا ني آفا ٢) ❊ (٣٠) ؛ (كالا ايكو بجور انا ڤاووه كڠ توموجو مراڠ ملائكة زبانية) : سيرا تڠكبا ووڠ ايكو! نولي سيرا بلڠكوا ووڠ ايكو! ❊ (٣١) ؛ نولي انا اڠ نراكا جحيم - سيرا جكورنا ووڠ ايكو! ❊ (٣٢) ؛ نولي انا اڠ رانتي كاڠ اوكورانى فتوڠ فولوه ذراع -

ذَرْعًا فَٱسْلُكُوهُ ﴿٣٢﴾ إِنَّهُ كَانَ لَا يُؤْمِنُ

بِٱللَّهِ ٱلْعَظِيمِ ﴿٣٣﴾ وَلَا يَحُضُّ عَلَىٰ طَعَامِ

ٱلْمِسْكِينِ ﴿٣٤﴾ فَلَيْسَ لَهُ ٱلْيَوْمَ هَٰهُنَا

حَمِيمٌ ﴿٣٥﴾ وَلَا طَعَامٌ إِلَّا مِنْ غِسْلِينٍ ﴿٣٦﴾

لَّا يَأْكُلُهُ إِلَّا ٱلْخَٰطِئُونَ ﴿٣٧﴾ فَلَآ أُقْسِمُ

بِمَا تُبْصِرُونَ ﴿٣٨﴾ وَمَا لَا تُبْصِرُونَ ﴿٣٩﴾

سيرا ابوءنا ووڠ ايكو! (٣٣) ؛ تمنان ووڠ ايكو بيين - كهاناني زمان اڠ دُنيا - اورا ايمان مراڠ الله تعالى كڠ مها اكوڠ ❊

(٣٤)

لن اورا ڠانجوراكي اواكي ڤديوي لن اوكا اورا ڠانجوراكي ووڠ ليا - توماف اويه ماڠان مراڠ ووڠ مسكين ❊ . ❊

(٣٥)

مولا ڤديويكي اورا بكال ديننا ايكي انا اڠ كيني - اوليه قرابة كاڠ منفعتي ڤديويكي ❊

(٣٦) ؛ لن اوكا اورا بكال مڠان بجاب سڠكيڠ غسلين (ايا ايكو نانااه اوكي اهل نراكا - اتوا جاراڠ ٢ كاڠ باڠت فاهيتي) ❊

(٣٧) ؛ ايا ايكو فڠنان كاڠ اورا دي فڠان بجاب ديڽيڠ ووڠ ٢ كاڠ فاڤا كالوفوتان (ايا ايكو ووڠ ٢ كافر) ❊

(٣٨) ؛ موڠكا اڠسُن الله سومفه ڤمي سكابيهاني فركارا كاڠ سيرا ايڠالي ❊

(٣٩) ؛ لن اوكا ڤمي سكابيهاني فركارا كاڠ اورا سيرا ايڠالي ❊ . ❊

(٤٠)
دِ مِي كَابِيَهُ مَاهُوَ
- تِمَنَانْ اَلْقُرْآنْ اِيكُوْ
سَايكِتِيْ اُوْچَافَانِيْ
اُوْتُوْسَانْ كَاغْ مُوْلِيَا -
كَاغْ كَاڊَاوُوْ هَاكِيْ
سَعْكِيغْ اَللّٰهُ تَعَالىٰ ۞

(٤١)
لَنْ اُوْرَا اَلْقُرْآنْ
اِيكُوْ اُوْچَافَانِيْ تُوْكَاغْ
شِعُوْ - سِيْطِيكْ بَاغَتْ
اَغْكُوْنِيْ سِيْرَا كَابِيَهْ
فَاڊَا اِيمَانْ ۞

(٤٢)
لَنْ اُوْكَا اُوْرَا - اَلْقُرْآنْ
اِيكُوْ اُوْچَافَانْ

اِنَّهٗ لَقَوْلُ رَسُوْلٍ كَرِيْمٍ ﴿٤٠﴾ وَّمَا هُوَ
بِقَوْلِ شَاعِرٍ ۗ قَلِيْلًا مَّا تُؤْمِنُوْنَ ﴿٤١﴾
وَلَا بِقَوْلِ كَاهِنٍ ۗ قَلِيْلًا مَّا تَذَكَّرُوْنَ
﴿٤٢﴾ تَنْزِيْلٌ مِّنْ رَّبِّ الْعٰلَمِيْنَ ﴿٤٣﴾ وَلَوْ تَقَوَّلَ
عَلَيْنَا بَعْضَ الْاَقَاوِيْلِ ﴿٤٤﴾ لَاَخَذْنَا
مِنْهُ بِالْيَمِيْنِ ﴿٤٥﴾ ثُمَّ لَقَطَعْنَا مِنْهُ

الوتين

جُوْرُوْ بَادِيْ = سِيْطِيكْ بَاغَتْ اَغْكُوْنِيْ سِيْرَا كَابِيَهْ فَاڊَا اِنْهِمَا فِتُوْتُوْرْ ۞
(فَائِدَةْ) ؛ اَفَا كَاغْ دِيْ ڊَاوُوْهَاكِيْ دِيْنِيغْ كَنْجِغْ نَبِيْ اِيكُوْ اُوْكَا اَنَا كَاغْ دِيْ
كُوْكُوْ دِيْنِيغْ وُوْغْ ٢ كَافِرْ - نَغِيغْ نَمُوْغْ سَبَاكِيْهَانْ سِيْطِيكْ بَاغَتْ = اِيَا اِيكُوْ
كَايْ فِكِرَا بَاكُوْسِيْ تَتُوْلُوْغْ - نَفُوْغْ سَنَاءْ لَنْ سَفَا ڊَانِيْ ؞ وَاللهُ اَعْلَمُ ۞
(٤٣) ؛ اَلْقُرْآنْ اِيكُوْ تُمُوْرُوْنْ سَعْكِيغْ غُوْسَانِيْ رَبِّ الْعَالَمِيْنَ ۞
(٤٤) ؛ (٤٥) ؛ اُوْفَامَا نَبِيْ مُحَمَّدْ اِيكُوْ كَاوِيْ ٢ آتَاسْ نَامَا اِغْسُنْ - رُوْفَا سَبَاكِيْهَانْ
ڊَاوُوْهْ ٢٥. (كَايَا آنْدَاوُوْهَاكِيْ دَڊَاوُوْهَانْ كَاغْ اِغْسُنْ اُوْرَا آنْڊَاوُوْهَاكِيْ - دِيْ

ڊَاوُوْهَاكِيْ يِيْنْ سَاكَا
غُوْسَا اِغْسُنْ اَللّٰهُ)
اِغْسُوْنْ اَللّٰهُ تَعَالىٰ
مَسْطِيْ نَا غْكَفْ
دِيُوْيِكِيْ نِيرَانَا
كَكُوْوَاسَانْ اِغْسُنْ ۞
(٤٦) ؛ نُوْلِيْ اِغْسُنْ
مُوْتُوْغْ سَعْكِيغْ ڊِيُوْيِكِيْ
مَاهُوَ - رُوْفَا اُوْتُوْتْ
جَانْتُوْغِيْ ۞ (٤٧) ؛
(يِيْنْ وُسْ كِيَاغُوْنُوْ
نُوْلِيْ اُوْرَا اَنَا سَعْكِيغْ
اَنْتَارَا اِيْوَا كَابِيَهْ ،
سَافَا بَاهِيْ كَاغْ بِيْصَا
غَالَاغْ ٢ غِيْ ۞ (٤٨) ؛
(لَنْ دِمِيْ كَابِيَهْ مَاهُوَ
تِمَنَانْ اَلْقُرْآنْ اِيكُوْ
سَايكِتِيْ دَادِيْ فَغْلِيغْ

الْوَتِيْنَ ﴿٤٦﴾ فَمَا مِنْكُمْ مِّنْ اَحَدٍ
عَنْهُ حٰجِزِيْنَ ﴿٤٧﴾ وَاِنَّهٗ لَتَذْكِرَةٌ
لِّلْمُتَّقِيْنَ ﴿٤٨﴾ وَاِنَّا لَنَعْلَمُ اَنَّ مِنْكُمْ
مُّكَذِّبِيْنَ ﴿٤٩﴾ وَاِنَّهٗ لَحَسْرَةٌ عَلَى الْكٰفِرِيْنَ
﴿٥٠﴾ وَاِنَّهٗ لَحَقُّ الْيَقِيْنِ ﴿٥١﴾ فَسَبِّحْ بِاسْمِ
رَبِّكَ الْعَظِيْمِ ﴿٥٢﴾

سُوْرَةُ الْمَعَارِجِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ اَرْبَعٌ وَاَرْبَعُوْنَ اٰيَةً

تُوْمَرَافْ وُوْغْ ٢ كَاغْ فَاڊَا تَقْوىٰ ۞ (٤٩) ؛ لَنْ تِمَنَانْ اِغْسُنْ اِيكُوْ مُرْسَانِيْ - يِيْنْ اِغْ اَنْتَارَا
سِيْرَا كَابِيَهْ ، غُوْمِيْ فَارَا مُنُوْصَا اِيكُوْ اَنَا كَاغْ اَغْكُوْرُوْهَاكِيْ (مَرَاغْ اَلْقُرْآنْ - لَنْ اِيَا اَنَا
كَاغْ آمْبَنْرَاكِيْ) ۞ (٥٠) ؛ لَنْ تِمَنَانْ اَلْقُرْآنْ اِيكُوْ دَادِيْ سَبَبِيْ نَلُوْغْصَا تُوْمَرَافْ وُوْغْ ٢ كَافِرْ
(اِرِيْكَا لَا ڊِيُوْيِكِيْ فَاڊَا اُوْرُوْهْ كَنْجَارَانِيْ وُوْغْ ٢ كَاغْ فَاڊَا آمْبَنْرَاكِيْ - لَنْ سِيكْسَانِيْ وُوْغْ ٢
كَاغْ آغْكُوْرُوْهَاكِيْ) ۞ (٥١) ؛ لَنْ تِمَنَانْ اَلْقُرْآنْ اِيكُوْ حَقِّ يَقِيْنْ (آتَكَسْ يَقِيْنْ كَاغْ حَقّ) ۞

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

سَأَلَ سَائِلٌۢ بِعَذَابٍ وَّاقِعٍ ﴿١﴾

لِّلْكٰفِرِيْنَ لَيْسَ لَهٗ دَافِعٌ ﴿٢﴾ مِّنَ اللّٰهِ

ذِى الْمَعَارِجِ ﴿٣﴾ تَعْرُجُ الْمَلٰٓئِكَةُ وَالرُّوْحُ

اِلَيْهِ فِيْ يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهٗ خَمْسِيْنَ

الف

(٥٢)؛ مُولَاسِيْرَا
سُوچِيكْنَا فَغِيْرَانْ
اِيْرَا كَاغْ مَهَا اَكُوغْ -
(لَنْ سِيْرَا شُكُورَانَا
نِعْمَتِيْ فَغِيْرَانْ اِيْرَا)❁

سُوْرَةُ الْمَعَارِجِ
اِيْكُوْ سُوْرَةُ مَكِّيَّةٌ
اٰيَةْ ٢نِيْ كَابِيَهْ اَنَا فَتَاغْ
فُولُوهْ فَنَاتْ اٰيَةْ❁

(١ — ٣)

نُوْفِرِيَهْ ، وَوغْ كَاغْ
نُوْفِرِيَهْ تُوْمِيْبَانِيْ سِيكْصَا
كَاغْ مَسْطِيْ بَكَالْ
تُوْمِيْبَا ، تُوْمَرَافْ وَوغْ ٢ كَافِرْ ، كَاغْ سِيكْصَا مَاهُوْ اَوْرَا اَنَا فَنُوْلَاكِيْ ❁ ـ ـ ـ ـ ❁

(٣)؛ سِيكْصَا مَاهُوْ تُوْمُوْرُوْنْ سَغْكِيغْ اللّٰهُ تَعَالٰى كَاغْ كَاكُوْغَانْ فَاغْكُوْنَانْ
مُوْغْكَاهِيْ فَارَا مَلَائِكَةْ (اِيَا اِيْكُوْ لَاغِيْتْ ٢)❁

(٤)؛ فَادَا مُوْغْكَاهْ مَلَائِكَةْ ٢ مَاهُوْ لَنْ خُصُوْصِيْ اَلرُّوْحْ (اِيَا اِيْكُوْ مَلَائِكَةْ
جِبْرِيْلْ) غَنْتِيْ تِكَانْ فَغْكُوْنَانْ تُوْمُوْرُوْنِيْ دَاوُوهْ ٢ اللّٰهْ . (تُوْمِيْبَانِيْ سِكْصَا
تُوْمَرَافْ وَوغْ ٢ كَافِرْ مَاهُوْ - اَنَا اِغْ دِيْنَا قِيَامَةْ - اِيَا اِيْكُوْ) : اَنَا اِغْ دِيْنَا كَاغْ كِيْرَا ٢ نِيْ
اَنَا سِيكَتْ اَيُوْ تَهُوْنْ . (تُوْمَرَافْ رَاسَانِيْ وَوغْ ٢ كَافِرْ) . (قِصَّةٌ)؛ وَوغْ كَافِرْ
مَكَّةْ كَاغْ اَرَانِيْ اَلنَّضْرُ اِبْنُ الْحَارِثْ اِيْكُوْ كَاوِيْتِيْ نَنْتَاغْ ٢، سَاهِيْغْكَا كَاوْ تُوْمُوْلِيْ مَغْكِيْنِيْ :
اَللّٰهُمَّ اِنْ كَانَ مَايَقُوْلُ مُحَمَّدٌ حَقًّا فَاَمْطِرْ عَلَيْنَا حِجَارَةً مِنَ السَّمَاءِ (يَا اللّٰهْ ! يِيْنْ اَفَا كَاغْ دِيْ
كَانْدَاكِيْ مُحَمَّدْ اِيْكُوْ يَاتَا بَنَرْ ، فَنْجَغْغَانْ كَاوُلَا اَتُوْرِيْ نُوْرُوْنَاكَنْ دَاتَغْ كَاوُلَا سَدَايَا رُوْفِيْ

اَلْفَ سَنَةٍ ﴿٤﴾ فَاصْبِرْ صَبْرًا جَمِيْلًا ﴿٥﴾

اِنَّهُمْ يَرَوْنَهٗ بَعِيْدًا ﴿٦﴾ وَّنَرٰىهُ قَرِيْبًا

﴿٧﴾ يَوْمَ تَكُوْنُ السَّمَآءُ كَالْمُهْلِ ﴿٨﴾ وَتَكُوْنُ

الْجِبَالُ كَالْعِهْنِ ﴿٩﴾ وَلَا يَسْئَلُ حَمِيْمٌ

حَمِيْمًا ﴿١٠﴾ يُّبَصَّرُوْنَهُمْ ۗ يَوَدُّ الْمُجْرِمُ

اُوْدَانْ وَاتُوْ سَغْكِيغْ
لَاغِيْتْ)، كَدَا دِيْهَانْ
تِمْنَانْ اَنَا وَاتُوْ فَمْبَا لَاغْ
سَغْكِيغْ لَاغِتْ - نِبَانِيْ
فِطَاكَى - چِبْلُوغْ نُوَاجِغْ
اَوْتَاكَى - تُرُوْسْ جِبْلُوْسْ
مَتُوْ سَغْكِيغْ سِيْلِيْتِيْ -
اَمْبُرْ وُدُوْلْ اُوْسُوْسِيْ ،
مُوْدَارْ مِيْلِيْتْ ٢ كَايِيْ
شَيْطَانْ كُوْبِيْنَانْ .

(فَائِدَةٌ)

دَاوُوهْ ٢ هِيْ اللّٰهُ تَعَالٰى
كَاغْ غَنَانِيْ تَصَرُّفْ اَنَا
اِغْ عَالَمْ دُنْيَا : كَايِيْ بَابْ تُوْمُوْرُوْنِيْ اُوْدَانْ ، اَنَانِيْ لَارَا ، فَانِيْنْ ، فَاچِكْلِيْكْ ، مَاتِيْ لَنْ
سَغْفَادَانِيْ اِيْكُوْ ، تُوْمُوْرُوْنْ اَنَا اِغْ سِيْجِيْ فَغَانْ اَنَا اِغْ لَاغِيْتْ ، اَنَا اِغْ كُوْنُوْ ، مَلَائِكَةْ ٢
كَاغْ بَرْ تُوْكَاسْ خُصُوْصِيْ مَلَائِكَةْ جِبْرِيْلْ - فَادَا نُوْمْفَا دَاوُوهْ ٢❁ ـ ـ ـ ـ ـ ❁

(٥)؛ مُوْلَا سِيْرَا صَبَرَا صَبْرَا مُحَمَّدْ ! سَرَانَا صَبَرْ كَاغْ بَاكُوْسْ (صَبَرْ كَغْ تَنْفَا چَمْفُوْرَانْ غَرْسُوْلَا)❁

(٦)؛ تِمْنَانْ وَوغْ ٢ كَافِرْ فَادَا اَنِيْقَا دَاكِيْ يِيْنْ سِيكْصَانِيْ اللّٰهُ تَعَالٰى اِيْكُوْ اَدُوهْ (اَتِكَسْ
اَوْرَا بَكَالْ تُوْمِيْبَا)❁

(٧)؛ لَنْ اِغْسُنْ اللّٰهْ - فِرْصَا ، يِيْنْ سِيكْصَا اِغْسُنْ اِيْكُوْ فَارَكْ (اَتِكَسْ مَسْطِيْ تُوْمِيْبَانِيْ)❁

(٨)؛ اِيَا اِيْكُوْ اَنَا اِغْ دِيْنَا كَاغْ كَاهَانَانِيْ لَاغِيْتْ وُوْسْ دَادِيْ كَايِيْ فِيْرَالْ چُوْوِيْرْ ❁

(٩)؛ لَنْ كَهَانَانِيْ كُوْنُوْغْ ٢ وُوْسْ دَادِيْ كَايِيْ اَلَارْ (مُوْغْكُوْهْ اَيْنْطِيْغَيْ)❁ ـ ـ ـ ❁

(١٠)؛ لَنْ سَانَاغْ وُوْسْ اَوْرَاتَاكُوْنْ سَانَاغْ (بِجَلَارَانْ سَغْكِيغْ رِيْبُوْتِيْ)❁ ـ ـ ❁

لَوْ يَفْتَدِي مِنْ عَذَابِ يَوْمِئِذٍ
بِبَنِيهِ ﴿١١﴾ وَصَاحِبَتِهِ وَأَخِيهِ ﴿١٢﴾
وَفَصِيلَتِهِ الَّتِي تُؤْوِيهِ ﴿١٣﴾ وَمَنْ
فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ثُمَّ يُنْجِيهِ ﴿١٤﴾ كَلَّا إِنَّهَا
لَظَىٰ ﴿١٥﴾ نَزَّاعَةً لِلشَّوَىٰ ﴿١٦﴾ تَدْعُو مَنْ
أَدْبَرَ وَتَوَلَّىٰ ﴿١٧﴾ وَجَمَعَ فَأَوْعَىٰ ﴿١٨﴾ إِنَّ

الانسان

(١١ - ١٢ - ١٣ - ١٤)
سانا٢ مهو، سيجى لن ونيهى فاڤا ايبصا وروه٢ هان (اورا فاڠليڠ، نڠيڠ اورا فاڤا ايبصا اوموڠ اڤا٢ سيڠ دوسانى ڮڤى، ايا ايكو وڠ٢ كافر، ڤديويكى فاڤا اڠلامون، كفيڠين نبوسى سكسانى الله تعالى اناڠ دينا ايكو، سرانا اناڠ٢ لاناڠى، لن سارانا بوجونى لن سادولورى لن سرانا كونچا كاڠانى كاڠ بياسا ڠلندوڠى ڤديويكى بيبين، لن اوڤا سرانا وڠ٢ كاڠ انا اڠ بومى كابيه باهى، نولى نبوسان ماهو بيصا ڤلاماتاكى ڤديويكى سڠكيڠ سيكسانى الله تعالى (كاي مڠكونو لامونانى)؛
(١٥)؛ اورا بكال لامونانى وڠ٢ كافر ماهو بيصا كاتكان. تمنان نراكا چاويسانى ڤديويكى ايكو، نراكا لظى؛ (١٦)؛ نراكا كاڠ بيصا ڠلوچوءاكى كوليت سيراه؛ ~ ~ ~
(١٧ – ١٨)؛ تنسه اونداڠ٢ نراكا لظى ماهو، مراڠ سافا باهى كاڠ موڠكور لن ميڠڮو سڠكيڠ ايمان، لن ڠومفول٢ لاكى بوندا، نولى ماداهى بوندا ماهو. (اورا تاهو ڠتوءاكى حق٢ قى الله تعالى)؛

الْإِنْسَانَ خُلِقَ هَلُوعًا ﴿١٩﴾ إِذَا مَسَّهُ
الشَّرُّ جَزُوعًا ﴿٢٠﴾ وَإِذَا مَسَّهُ الْخَيْرُ
مَنُوعًا ﴿٢١﴾ إِلَّا الْمُصَلِّينَ ﴿٢٢﴾ الَّذِينَ
هُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ دَائِمُونَ ﴿٢٣﴾ وَالَّذِينَ
فِي أَمْوَالِهِمْ حَقٌّ مَعْلُومٌ ﴿٢٤﴾ لِلسَّائِلِ
وَالْمَحْرُومِ ﴿٢٥﴾ وَالَّذِينَ يُصَدِّقُونَ
بِيَوْمِ الدِّينِ ﴿٢٦﴾ وَالَّذِينَ هُمْ مِنْ

(١٩ - ٢٠ - ٢١)
تمنان ڠوموهى منوصا ايكو كاتيتاهاكن دوي واتاك هلوع، ايا ايكو سموڠصا موڠصا ڤديويكى ننڤاڠ اورا كافيناك بيسانى نموڠ اڠكرسا، نڠيڠ سموڠصا ڤديويكى نومفا كافيناك دوويت٢ حق الله، بيسانى نموڠ مڤيت، مڤيتى حق حقى الله تعالى.
(٢٢ - ٢٣ - ٢٤ - ٢٥)
كجابا وڠ٢ مؤمن كڠ ڤديويكى ايكو اتس صلاة سمبهياڠى تنسه ڠاجكاكن. لن وڠ٢ كڠ انا اڠ سائجرونى بونداڤا٢نى انا حق كڠ ترتمتو كڠكو وڠ٢ كڠ انجالوء لن وڠ٢ ملارات كڠ آموه انجالوء. (٢٦) لن ايا وڠ٢ كڠ فڊا امبنراكن مراڠ دينا فيوالس. (٢٧) لن ايا وڠ٢ كڠ ڤديويكى ايكو، سڠكڠ سكسانى فڠيران، تنسه فڊا اوديى.

عَذَابِ رَبِّهِمْ مُّشْفِقُونَ ﴿٢٧﴾ إِنَّ عَذَابَ
رَبِّهِمْ غَيْرُ مَأْمُونٍ ﴿٢٨﴾ وَالَّذِينَ هُمْ
لِفُرُوجِهِمْ حَفِظُونَ ﴿٢٩﴾ إِلَّا عَلَىٰٓ أَزْوَاجِهِمْ
أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُمْ فَإِنَّهُمْ غَيْرُ
مَلُومِينَ ﴿٣٠﴾ فَمَنِ ابْتَغَىٰ وَرَآءَ ذَٰلِكَ
فَأُولَٰٓئِكَ هُمُ الْعَادُونَ ﴿٣١﴾ وَالَّذِينَ
هُمْ لِأَمَٰنَٰتِهِمْ وَعَهْدِهِمْ رَٰعُونَ ﴿٣٢﴾

والذين

(٢٨)
تمانُ سيكسانَ
فقيرانَ سكا بيهانَ
منوصا ايكوُ اورا
كنادے امانانَ
(اتكس- سفا باهي
اورا كنا روموغصا
امانُ سڠكڠ سكسانَ
الله تعالى، سبحان
عملُ عبادهي
لووار بياسا) ❁

(٢٩ - ٣٠)
لنُ ايا ووغ ٢ كاغ،
مراغ فرج ٢ نَ
تنسه فادا انجا كا-
كجابا مراغ بوجو ٢ نَ
اتوا امة ٢ كغ دادي
ميليكَ، ديويكَ
كابيه ماهو- اورا دي فاهيدو ❁

(٣١) ؛ نوولي سيغ سفا ووغ نوفريه ساعليانَ كاغ ووس تيوتور ماهو-
(ايا ايكوغالاف سوكا سرانا دالانُ ساعليانَ دالانَ نكاح لن اتوا ملك اليمين)
ووغ ٢ كاغ مڠكونو ايكو- ووغ ٢ كاغ فادا غليواتي واتس ❁ (٣٢) ؛ لن ايا
ووغ ٢ كاغ، مراغ اماناتَ لن جانجينَ، ديويكَ تنسه فادا انجاكا ❁ ~ ❁

وَالَّذِينَ هُم بِشَهَٰدَٰتِهِمْ قَآئِمُونَ ﴿٣٣﴾
وَالَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَاتِهِمْ
يُحَافِظُونَ ﴿٣٤﴾ أُولَٰٓئِكَ فِي جَنَّٰتٍ
مُّكْرَمُونَ ﴿٣٥﴾ فَمَالِ الَّذِينَ كَفَرُوا
قِبَلَكَ مُهْطِعِينَ ﴿٣٦﴾ عَنِ الْيَمِينِ
وَعَنِ الشِّمَالِ عِزِينَ ﴿٣٧﴾ أَيَطْمَعُ
كُلُّ امْرِئٍ مِّنْهُمْ أَن يُدْخَلَ

(٣٣)
لن ايا ووغ ٢ كاغ،
مراغ فرسكسيانَ
ديويكَ تانسه
جومنغ جوجور عادل-
(اورا يغيتاكَ) ❁

(٣٤)
لن ايا ووغ ٢ كاغ،
مراغ صلاة سمبهياغي
،تنسه غركصا
(اتكس نداءكَ
صلاة- اناغ
وقتونَ سرانا اجك) ❁

(٣٥)
ايا ووغ ٢ كاغ صفاتَ
كاي كاغ كاسبوت
اناغ غارف ماهو-
اناغ سووارگا-

بكال فادا دي مولياءكَ ❁ (٣٦ - ٣٧) ؛ بنجور افا ايكو- سبب كاغ تتف اناغ
ووغ ٢ كافر؟ لن افا ايكو فركارا كاغ انتوروغ ووغ ٢ كافر- مراغ ناواغ سليرا مو
محمد؟ ؛ ديويكَ فادا مانداغ منطلغ- سڠكيڠ اراه ٢ تغن لن سڠكيڠ اراه ٢ كيوا-
ساءكروموبول ساءكروموبول . (سرانا فادا اجلا جلو: هاهاهايين محمد ساعكنجانَ
فادا ملبو سووارگا- اكو كابيه مسطي لوويه ديسيغ ووس ملبو هاهاها) ❁

جَنَّةَ نَعِيْمٍ ﴿٣٨﴾ كَلَّا ۭ اِنَّا خَلَقْنٰهُمْ

اَغْ سُوْوَارْݢَا - فَاغْكُوْنَانْ نِعْمَةْ . اَوْرَا بِيْصَا - سَاءْتُمُنِيْ اِغْسُنْ اِيْكُوْ نِيْتَاهَاكِيْ اِغْسُنْ اَغْ اِيْڠِ كُفَّارْ

مِّمَّا يَعْلَمُوْنَ ﴿٣٩﴾ فَلَآ اُقْسِمُ بِرَبِّ

سَكَا بَرَاغْ وِرُوْهْ اِيْڠِ كُفَّارْ . مَكَ سُوْفَتَا اِغْسُنْ كَلَوَانْ فَغِيْرَانِيْ

الْمَشٰرِقِ وَالْمَغٰرِبِ اِنَّا لَقٰدِرُوْنَ

فِيْرَا٢ بَاعَاتْ وِيْتَانْ . لَنْ فِيْرَا٢ بَاعَاتْ . سَاءْتُمُنِيْ اِغْسُنْ كُوْلَوْنْ . يَكْتِيْ اِيْكُوْ كُوْوَاصَا

﴿٤٠﴾ عَلٰٓى اَنْ نُّبَدِّلَ خَيْرًا مِّنْهُمْ ۙ وَمَا

اِغْتَتَسِيْ بِنْطَا - اِغْݢَنْتِيْ اِغْسُنْ - اَغْ كَغْ لُوْوِيْه بَاكُوْسْ - اِيْتَمْبَاغْ سَكَا اِيْڠِ الذين كفروا . لَنْ اَوْرَا

نَحْنُ بِمَسْبُوْقِيْنَ ﴿٤١﴾ فَذَرْهُمْ

اِتُوْ اِغْسُنْ . اِيْكُوْ دِيْ دَيْسِيْكِيْ - مَكَ نِغْݢَلَا سِيْرَا اَغْ اِيْڠِ الذين كفروا .

يَخُوْضُوْا وَيَلْعَبُوْا حَتّٰى يُلٰقُوْا

عَالِيْ فَادَا مَانْجِيغْ اِيْڠِ الذين كفروا - لَنْ فَادَا دُوْلَانَانْ اِيْڠِ - سَامِيْنْفَا كَتِمُوْ اِيْڠِ الذين كفروا .

يَوْمَهُمُ

(٣٨)

اَفَا كَفِيْغِيْنْ ، سَابَنْ٢ وَوْغْ سَغْكِيغْ وَوْغْ٢ كَافِرْ - (كَفِيْغِيْنْ) دِيْ لَبُوْءْ اَكِيْ سُوْوَارْݢَا نَعِيْمْ ؟ ۞ ـ ـ ۞

(٣٩)

اَوْرَا بِيْصَا . اِغْسُنْ اَللهُ تَعَالٰى اِيْكُوْ نِيْتَاهَاكِيْ وَوْغْ٢ كَافِرْ كَايِيْ اُوْݢَا لِيَا٢ نِيْ سَغْكِيغْ فُوْكُوَا كَاغْ دِيُوْيِكِيْ فَادَا وِرُوْهْ (اِيَا اِيْكُوْ مَنِيْ). اَوْرَا فَنْتَسْ تُوْمِيْتَهْ كَاغْ مَغْكُوْنُوْ اِيْكُوْ كَاغْكُوْ بُوْنْدَا اَكَفِيْغِيْنْ مَلْبُوْ سُوْوَارْݢَا - بَالِيْكْ كَاغْ كُنَا كَاغْكُوْ بُوْنْدَا اَكَفِيْغِيْنْ مَلْبُوْ سُوْوَارْݢَا اِيْكُوْ نُمُوْغْ تَقْوٰى ۞

(٤٠ - ٤١) ؛ اِغْسُنْ اَللهُ سُوْمْفَهْ دِمِيْ فَغِيْرَانِيْ سَكَابِيْهَانِيْ وِيْتَانْ لَنْ سَكَابِيْهَانِيْ كُوْلَوْنْ ـ اِغْسُنْ اَللهُ مَسْطِيْ كُوْوَاصَا - اَتَاسْ اَكَاوِيْ كَنْتِيْ كَاغْ لُوْوِيْه بَاكُوْسْ كَاتِيْمْبَاغْ كُفَّارْ مَكَّةَ - لَنْ اَوْرَا بَكَالْ اِغْسُنْ اَللهُ اِيْكُوْ بِيْصَا دِيْ لَانْچَاغِيْ (اَتَكْسَ اَللهُ تَعَالٰى اَوْرَا اَفَسْ) ۞ (٤٢) ؛ مُوْلَا سِيْرَا اُوْمْبَارَا مُحَمَّدْ ، وَوْغْ٢ كَافِرْ مَكَّةَ اِيْكُوْ - كَبِيْنْ دِيْ تُوْتُوْكْ٢ نَا اَغْكُوْنِيْ فَادَا بَجِيْبُوْرَانْ اَنَا اِغْ كَابَطَالَانِيْ - لَنْ اَغْكُوْنِيْ فَادَا

يَوْمَهُمُ الَّذِيْ يُوْعَدُوْنَ ﴿٤٢﴾

اَغْ دِيْنَانِيْ اِيْڠِ الذين كفروا . كَغْ . دِيْ اَنْچَامْ اِيْڠِ الذين كفروا

يَوْمَ يَخْرُجُوْنَ مِنَ الْاَجْدَاثِ سِرَاعًا

دِيْنَانِيْ دِيْ تُوْوَءْ اَكِيْ - اِيْڠِ الذين كفروا سَكَا فِيْرَا٢ - قُبُوْرَانْ . حَالِيْ رِيْكَتَانْ .

كَاَنَّهُمْ اِلٰى نُصُبٍ يُّوْفِضُوْنَ ﴿٤٣﴾

كَايَيْ٢ اِيْڠِ الذين كفروا مَرَاغْ فُوْزُكْرَا كَاغْ دِيْ جَجَكَكِيْ . اِيْكُوْ فَادَا - رِيْكَتَانْ اِيْڠِ الذين كفروا

خَاشِعَةً اَبْصَارُهُمْ تَرْهَقُهُمْ

حَالِيْ تُوْݢُنْدُوْكْ . اَفَافِيْرَا٢ مَرِيْغَاكِيْ - اِيْڠِ الذين كفروا حَالِيْ تُوْغْكِيْفِيْ اَغْ - اِيْڠِ الذين كفروا

ذِلَّةٌ ۭ ذٰلِكَ الْيَوْمُ الَّذِيْ كَانُوْا

اَفَا اِيْنَا . اِتُوْوِيْ مَغْكُوْنُوْ - اِيْكُوْ دِيْنَا . كَغْ - اَنَا اِيْڠِ الذين كفروا

يُوْعَدُوْنَ ﴿٤٤﴾ ع

اِيْكُوْ دِيْ اَنْچَامْ - اِيْڠِ الذين كفروا

سُوْرَةُ نُوْحٍ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ ثَمَانٌ وَعِشْرُوْنَ اٰيَةً

مَائِيْنْ٢ ، (دُوْلَانَانْ دُنْيَا) - اُوْمْبَارَنْ - سَاهِيْغْكَا دِيُوْيِكِيْ فَادَا اَمْطُوْكِيْ دِيْنَانِيْ دِيُوْيِكِيْ ، كَاغْ اَنَا اِغْ دِيْنَا اِيْكُوْ - دِيُوْيِكِيْ دِيْ اَنْچَامْ تُوْمْفَا سِيْكْصَا ۞ ـ ـ ۞

(٤٣)

اِيَا اِيْكُوْ دِيْنَانِيْ دِيُوْيِكِيْ فَادَا مَتُوْ سَغْكِيغْ قُبُوْرْ ، فَادَا اِغْكَالْ٢ تُوْمُوْجُوْ مَرَاغْ كَنْدِيْرَا كَاغْ دِيْ دَكَاكِيْ (دِيْ كَلِيْبَنِيْتْ٢ اَكِيْ) ۞

(٤٤)

مَاتَانِيْ دِيُوْيِكِيْ فَادَا اِيْنَا (اَنْدَلُوْءْ - اَوْرَا وَانِيْ اَنْدَاغَاءْ) دِيُوْيِكِيْ تَنْسَهْ دِيْ لِيْفُوْتِيْ كَاهِيْنَانْ ـ اِيَا دِيْنَا اِيْكُوْ - دِيْنَا كَاغْ دِيُوْيِكِيْ كَابِيْهْ فَادَا دِيْ اَنْچَامْ٢ . (اِيَا اِيْكُوْ دِيْنَا قِيَامَةْ) ۞

سُوْرَةُ نُوْحٍ

اِيْكُوْ سُوْرَةْ مَكِّيَّةْ اَيَاتِيْ كَابِيْه اَنَا وُوْلُوْلِيْكُوْرْ اَيَةْ ۞

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

إِنَّآ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِۦٓ أَنْ
أَنذِرْ قَوْمَكَ مِن قَبْلِ أَن يَأْتِيَهُمْ
عَذَابٌ أَلِيمٌ ① قَالَ يَٰقَوْمِ إِنِّى
لَكُمْ نَذِيرٌ مُّبِينٌ ② أَنِ ٱعْبُدُوا۟ ٱللَّهَ
وَٱتَّقُوهُ وَأَطِيعُونِ ③ يَغْفِرْ لَكُم مِّن
ذُنُوبِكُمْ وَيُؤَخِّرْكُمْ إِلَىٰٓ أَجَلٍ مُّسَمًّى

(١)
تمنان اغسن الله
ووس غوتوس نبي
نوح ماراغ قومي۔
سوفيا مدين ٢ في
قومي۔ سامودوغي
قومي كاتكانان
سيكصا كاغ باغت
لارا ⁂ ـــ ـــ ⁂

(٢)
نبي نوح داووه:
هي قوم اغسن!
تمنان اغسن ايكي
ماراغ سيرا كابيه
اوتوسان كاغ مدين ٢
لن كاغ تواغ تواغ ⁂

(٣)
تروس تواغ اغسن
داووه: سيرا كابيه فادا هاپا ويجيكنا اغ الله تعالى۔ لن سيرا كابيه فادا وديها
اغ الله تعالى۔ لن سيرا كابيه فادا اطاعتا ماراغ اغسن ⁂
(٤): (مناوا سيرا كابيه فادا انتني داووه ٢ اغسن ماهو)، الله تعالى
فاريغ فغافورا ماراغ سيرا كابيه۔ اغ دوصا ٢ ايرا كابيه۔ لن الله تعالى
غوندوراكي سيرا كابيه ماراغ واتس كاغ دي تمتوءاكي۔ (ايا ايكو ماتي)=

إِنَّ أَجَلَ ٱللَّهِ إِذَا جَآءَ لَا يُؤَخَّرُ لَوْ
كُنتُمْ تَعْلَمُونَ ④ قَالَ رَبِّ إِنِّى
دَعَوْتُ قَوْمِى لَيْلًا وَنَهَارًا ⑤
فَلَمْ يَزِدْهُمْ دُعَآءِىٓ إِلَّا فِرَارًا ⑥
وَإِنِّى كُلَّمَا دَعَوْتُهُمْ لِتَغْفِرَ لَهُمْ
جَعَلُوٓا۟ أَصَٰبِعَهُمْ فِىٓ ءَاذَانِهِمْ

تمنان، اجل
كاتتفاني الله تعالى
نوروناكي سيكصا
ماراغ سيرا كابيه۔
يين سيرا كابيه
اورا فادا ايمان۔
ايكو اورا بيسا ووس
تكا۔ بابار فسانن
اورا كنا دي اوندوراكي
يين سيرا كابيه
فادا فرچايا۔ (سيرا
كابيه مسطي فادا
ايمان) ⁂ ـ ⁂

(٥)
نبي نوح ماتور:
اديوه فغيران دالم۔
ساءايستو دالم سامفون اجاء ٢ قوم دالم۔ رينتن دالو (تروس ٢ سان
۔ امبوتن فدوت) ⁂ (٦): انغيغ اجاكان دالم امبوتن نمباهي داتغ قوم
دالم۔ كجاوي ملاجغ سغكيغ ايمان ⁂
(٧): ساءايستو۔ دالم فونكا سموغصا اجاء ٢ قوم دالم، دالم اجاء داتغ
لامفه ٢ اغكغ سوفادوس فنجنغان فاريغ فغافونتن داتغ قوم دالم، قوم
دالم واهو۔ لاجغ سامي بيليهاكي تغان ٢ ايفون وونتن اغ تاليغانفون۔ (كوفيغي
ديفون سومفتي سوفادوس امبوتن سامي فيرغ اوموغان دالم). لن لاجغ سامي

وَاسْتَغْشَوْا ثِيَابَهُمْ وَأَصَرُّوا
وَاسْتَكْبَرُوا اسْتِكْبَارًا ﴿٧﴾ ثُمَّ إِنِّي
دَعَوْتُهُمْ جِهَارًا ﴿٨﴾ ثُمَّ إِنِّي أَعْلَنتُ
لَهُمْ وَأَسْرَرْتُ لَهُمْ إِسْرَارًا ﴿٩﴾
فَقُلْتُ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ إِنَّهُ
كَانَ غَفَّارًا ﴿١٠﴾ يُرْسِلِ السَّمَاءَ عَلَيْكُمْ

مدرارا

غَوُدُوغَاكَ
دَوُدَوُتْ ٢ إِيُفُونْ
(سِرَاهِي دِيُفُونْ
تُوتُوفِ مَاوِيَ
دَوُدَوُتْ ٢ إِيُفُونْ-
سُوُفَادَوُسْ سَامِي
آمْبُوتَنْ نِيشَالِي دِآتَغْ
دَالَمْ) لَنْ تَتَفْ
آنْدَ لُورُوغْ مَغْكَاهْ
كُمُو إِيُفُونْ- لَنْ تَتَفْ
سَامِي كُومَبِيَ سُ
كُومَا لُوغْكُوغْ ❖❖
(٨)
لَاجَغْ سَاءَ ايسْتُو
دَالَمْ فُوغْنَا سَامُفُونْ
آجَاغْ ٢ قَوْمُ دَالَمْ-
سَرَانَا غَيدِيغْ- (سَرَانَا آمْبَانْتَرَاكَي سُووَانْتَنْ دَالَمْ) ❖

(٩)؛ لَاجَغْ سَاءَ ايسْتُو دَالَمْ فُوغْنَا- سَامُفُونْ غَلَا هِيُوَاكَنْ اُومُوغَانْ
دَالَمْ دِآتَغْ قَوْمُ دَالَمْ- لَنْ اُوكِي سَامُفُونْ يَامَارَاكَنْ اُومُوغَانْ دَالَمْ (اُومُوغْ اَلُونْ ٢)
دِآتَغْ قَوْمُ دَالَمْ ❖ (١٠)؛ لَاجَغْ دَالَمْ سَانْجَاغْ: سِيُرَاكَابِيَهْ فَادَاهَا يُوُونْ فَفَافُورَانْ
مَرَاغْ فَغْيُوَانْ اِيُرَاكَابِيَهْ- تِمَنَانْ فَغْيُوَانْ اِيُرَاكَابِيَهْ اِيكُوَاكُوغْ فَفَافُورَانِي ❖
(١١)؛ (مَنَاوَا سِيُرَاكَابِيَهْ فَادَا يُوُونْ غَافُورَا)، اللّٰه تَعَالَى بَكَالْ نُورُونَاكَي
اُودَانْ مَرَاغْ سِيُرَاكَابِيَهْ- رُوفَا اُودَانْ كَاغْ دَرَسْ ❖

مِدْرَارًا ﴿١١﴾ وَيُمْدِدْكُم بِأَمْوَالٍ
وَبَنِينَ وَيَجْعَل لَّكُمْ جَنَّاتٍ وَ
يَجْعَل لَّكُمْ أَنْهَارًا ﴿١٢﴾ مَا لَكُمْ لَا تَرْجُونَ
لِلَّهِ وَقَارًا ﴿١٣﴾ وَقَدْ خَلَقَكُمْ
أَطْوَارًا ﴿١٤﴾ أَلَمْ تَرَوْا كَيْفَ خَلَقَ اللَّهُ
سَبْعَ سَمَاوَاتٍ طِبَاقًا ﴿١٥﴾ وَجَعَلَ الْقَمَرَ

(قِصَّة)
قَوْمِي نَبِي نُوحْ
اِيكُوبَا رَتْغْ فَادَا
آغْكُورَوُهَاكَي مَرَاغْ
نَبِي نُوحْ- لَاغَيتْ
مَامُفَتْ آوَرَا
نُورُونَاكَي اُودَانْ
فَتَاغْ فُولُوهْ تَاهُونْ=
ووُغْ وَادَوُنْ ٢
كَابُوكْ اُوَرَا مَانَاءَ-
رَاجَاكَايِ رُوسَاءَ
مَاتِي كَابِيَهْ. سَاغُووُسِي
فَتَاغْ فُولُوهْ تَهُونْ
قَوْمِي نَبِي نُوحْ
نَنْدَاغْ زَكَاصَا- مَكْهَا
اُوَرَا فَادَا كُلَمْ اِيمَانْ-
نَبِي نُوحْ نُولِي دِاُووُهْ: اِسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ اِنَّهُ كَانَ غَفَّارًا الخ ❖

(١٢)؛ لَنْ اللّٰه تَعَالَى بَكَالْ فَارِيغْ مَرَاغْ سِيُرَاكَابِيَهْ- رُوفَا رَاجَاكَايِ لَنْ انَاءْ ٢
لَانَغْ. لَنْ اللّٰه تَعَالَى بَكَالْ آنْدَادِيكَاكَي كَغْكُو سِيُرَاكَابِيَهْ رُوفَا كَبُونَانْ ٢- لَنْ اللّٰه تَعَالَى بَكَالْ
آنْدَادِيكَاكَي كَغْكُو سِيُرَاكَابِيَهْ- رُوفَا بَغَاوَانْ ٢ كَاغْ مِيلِي ❖
(١٣-١٤)؛ اَفَا طَا كَاغْ تَتَفْ آنَاغْ سِيُرَاكَابِيَهْ اِيكُو- (سَبَبْ اَفَا) سِيُرَاكَابِيَهْ تَكَا اُوَرَا
فَادَا اَرَفْ ٢ (اُوَرَا كَفِيغِينْ) دِي مُولْيَاءَكَي دِينِيغْ اللّٰه تَعَالَى- اِغْ مَوْغْكَا اللّٰه تَعَالَى
وُوسْ اَكَاوِي سِيُرَاكَابِيَهْ غَلِيُوَاتِي فِيرَاغْ ٢، لَنْ وُرُونَا ٢ نَغْ كَهَانَانْ؛ (سَكَاوِيتْ نُومُوغْ

فِيهِنَّ نُورًا وَجَعَلَ الشَّمْسَ سِرَاجًا ﴿١٦﴾

وَاللّٰهُ أَنْبَتَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ نَبَاتًا ﴿١٧﴾

ثُمَّ يُعِيدُكُمْ فِيهَا وَيُخْرِجُكُمْ إِخْرَاجًا ﴿١٨﴾

وَاللّٰهُ جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ بِسَاطًا ﴿١٩﴾

لِتَسْلُكُوا مِنْهَا سُبُلًا فِجَاجًا ﴿٢٠﴾

قَالَ نُوحٌ رَبِّ إِنَّهُمْ عَصَوْنِي

واتبعوا

رُوفَا مَنِيْ - نُوْلِيْ دَادِيْ ڤِكْتِيَهْ - غَنْتِيْ تُوْمَكَانِيْ دَادِيْ سُوْءَ مَنُوْصَا كَڠْ سَمْفُوْرْنَا ۞

(١٥) اَفَا سِيْرَا كَابِيَهْ اَوْرَا فَاڤَا فَاوَاڠْ - كَافِرِيْيِيْ اَللّٰهُ تَعَالٰى - اَكَاوَيْ لَاغِتْ فِتُوْ تُوْمُفُوْءْ٢ ۞

(١٦) لَنْ اَللّٰهُ تَعَالٰى اَنْدَاديْكَاكِيْ رَمْبُوْلَانْ اَنَا اِڠْ لَاغِيْتْ٢ مَهُوْ مِنُوْڠْكَا دَادِيْ سُوْءَ فَفَاڤَاڠْ - لَنْ اُوْڬَا اَكَاوَيْ سَرْغَيْغِيْ - دَادِيْ لَامْفُوْ كَاڠْ بَاغَتْ قُوَّتَيْ مُوْغْكُوْهْ فَاڤَاغِيْ ۞

(١٧) ؛ اَللّٰهُ تَعَالٰى نِتَاهَاكِيْ سِيْرَا كَابِيَهْ سَغْكِيْڠْ بُوْمِيْ سَرَانَا تُوْمِتَهْ تَمَنَانْ . (اَمَرْڬَا اَمْبَهْ اِيْرَا كَابِيَهْ ، نَبِيْ اٰدَمْ - كَاتِتَاهَاكِيْ سَغْكِيْڠْ بُوْمِيْ) ۞

(١٨) ؛ نُوْلِيْ اَللّٰهُ تَعَالٰى اَمْبَالِيْكَاكِيْ مَرَاڠْ سِيْرَا كَابِيَهْ اَنَا اِڠْ بُوْمِيْ - (دِيْ قُبُوْرْ اَنَا اِڠْ بُوْمِيْ) لَنْ نُوْلِيْ اَللّٰهُ تَعَالٰى غَتُوْءَكِيْ سِيْرَا كَابِيَهْ سَغْكِيْڠْ قُبُوْرْ - سَرَانَا مَتُوْ تَمَنَانْ ۞

(١٩) ؛ اَللّٰهُ تَعَالٰى وُوْسْ اَكَاوَيْ ڬَغْكُوْ سِيْرَا كَابِيَهْ - رُوْفَا بُوْمِيْ ، دِيْ ڬَاوَيْ اَنْجَلِيْبِيْرْ ۞

(٢٠) ؛ سُوْفَيَا سِيْرَا كَابِيَهْ فَاڤَا بِيْصَا غَمْبَهْ سَغْكِيْڠْ بُوْمِيْ مَاهُوْ - اَنَا اِڠْ دَالَانْ٢ سِيْڠْ بَجَاكْ٢ - لَنْ دَالَانْ سِيْڠْ جَمْبَارْ٢ ۞

وَاتَّبَعُوا مَنْ لَمْ يَزِدْهُ مَالُهُ وَوَلَدُهُ إِلَّا خَسَارًا ﴿٢١﴾ وَمَكَرُوا مَكْرًا كُبَّارًا ﴿٢٢﴾

وَقَالُوا لَا تَذَرُنَّ آلِهَتَكُمْ وَلَا تَذَرُنَّ وَدًّا وَلَا سُوَاعًا وَلَا يَغُوثَ وَيَعُوقَ

(٢١) ؛ نَبِيْ نُوْحْ مَاتُوْرْ : اَڤُوْهْ فَغِيْرَانْ دَالَمْ ! سَاءْ اِيْسْتُوْ قَوْمْ دَالَمْ فُوْنِكَا سَامِيْ نُوْلَا يَانِيْ ڤَاتَڠْ دَالَمْ - لَنْ قَوْمْ دَالَمْ اِغْكَڠْ رَعِيَّةْ رَنْدَاهَانْ سَامِيْ مَانُوْتْ ڤَاتَڠْ فِيْمْفِيْنْ٢ اِغْكَڠْ سُوْكِيَهْ بُوْنْڤَا سُوْكِيَهْ اَنَاءْ . اِغْكَڠْ بُوْنْڤَا٢ نِفُوْنْ لَنْ اَنَاءْ٢ اِيْفُوْنْ اَمْبُوْتَنْ تَمْبَاهِيْ فُوْنَفَا٢ كَجَاوِيْ كَافِتُوْنَانْ - (صَايَا تَمْبَهْ لَاچُوْتْ لَنْ كُفُرْ اِيْفُوْنْ) ۞ ~ ۞

(٢٢) ؛ فَارَا فِيْمْفِيْنْ٢ اِيْفُوْنْ سَامِيْ دَامَلْ تِفُوْ - سَرَانَا تِفُوْ اِغْكَڠْ سَاغَتْ اَكَڠْ اِيْفُوْنْ ۞

(٢٣) ؛ فَارَا فِيْمْفِيْنْ٢ اِيْفُوْنْ سَامِيْ غُوْچَافْ ڤَاتَڠْ فَنْدِيْرِيْكْ٢ اِيْفُوْنْ : سِيْرَا كَابِيَهْ اَجَا فَاڤَا اِتْغْكَالْ بْرَاهَالَا وَدًّا - لَنْ اَجَا فَاڤَا اِتْغْكَالْ بْرَاهَالَا سُوَاعْ - لَنْ اَجَا فَاڤَا اِتْغْكَالْ بْرَاهَالَا يَغُوْثْ لَنْ يَعُوْقْ لَنْ نَسْرْ ۞ (فَائِدَةٌ) ؛ وَدٌّ ، سُوَاعْ ، يَغُوْثْ ، يَعُوْقْ ، نَسْرْ - لِيْمَا اِيْكِيْ اِيْكُوْ اَسْمَانِيْ بْرَاهَالَا٢ نِيْ قَوْمْ زَمَانِيْ نَبِيْ نُوْحْ . صَحَابَةْ عُرْوَةْ بِنْ زُبَيْرْ چَارِيْتَا - بِيَيْنْ فُوْتْرَانِيْ نَبِيْ اٰدَمْ اِيْكُوْ اَنَا كَڠْ اَسْمَانِيْ : وَدٌّ ، سُوَاعْ ، يَغُوْثْ ، يَعُوْقْ ، نَسْرْ - وَوڠْ لِيْمَا اِيْكِيْ فَاڤَا رُكُنْ اَغْكُوْنِيْ اُوْرِيْفْ لَنْ اَغْكُوْنِيْ عِبَادَةْ - وَاصَانَا بَارَڠْ سِيْڠْ سِيْجِيْ مَاتِيْ ، سَادُوْلُوْرِيْ سِيْڠْ فَفَاتْ ، سُوْسَهْ بَاغَتْ - نُوْلِيْ اَنَا شَيْطَانْ كَڠْ اَغْكُوْڤَا - چَلَاچُوْ مَغْكَيْنِيْ : اُوْفَمَا سَمْفِيَانْ كَابِيَهْ دَاءْ ڬَاوِيْكَاكِيْ فَاتُوْغْ سَادُوْلُوْرْ سَمْفِيَانْ كَڠْ وُوْسْ مَاتِيْ - فُوْنْلُوْ كَاغْكُوْ سَاوَاڠْ٢ غَانْ - سُوْفَيَا سَمْفِيَانْ كَابِيَهْ اَوْرَا فَاڤَا لَالِيْ مَرَاڠْ دُوْلُوْرْ سَمْفِيَانْ سِيْڠْ مَاتِيْ ، كَافِرِيْيِيْ ؟ . وَوڠْ فَافَاتْ مَهُوْ مَغْسُوْلِيْ (اِيَا) ، اَخِيْرِيْ تَمَنَانْ دِيْ ڬَاوِيْكَاكِيْ فَاتُوْغْ - مَغْكُوْنُوْ سَاءْ بَجُوْرِيْ چُوْءْ اُوْڬَا اَنَا كَڠْ مَاتِيْ

وَنَسْرًا ﴿٢٣﴾ وَقَدْ أَضَلُّوا كَثِيرًا ۖ
وَلَا تَزِدِ الظَّالِمِينَ إِلَّا ضَلَالًا ﴿٢٤﴾ مِمَّا
خَطِيئَاتِهِمْ أُغْرِقُوا فَأُدْخِلُوا نَارًا

اِيا دِي ڤاويڠاكي
فاتوغى غانتي
كدا ديان انا فاتوغ
ليما مغكون اناغ
فغكونان عبادا هي
ووغ ليما ماهو. دينا
كنتي ميغكو = ميغكو
كنتي وولان = وولان
كنتي تهون = تهون
كنتي ويندو = ويندو كنتي ابد . فوغكاساني فاتوغ ٢ ماهو اورا ادي فريغاتان
نغيغ دادي سسمباهان = موڠا ٢ باهي ، فاتوغى جيندرال سوديرمان اناغ جكجاكرتا
فاتوغى بوغ كرنا - فاتي مورالن ليا ٢ ني - اناغ دينا بوري اورا دادي سسمباهان =
نغيغ كافيهي ووغ ڤتاني ساء ايكي باهي ، اناغ كيوا تغني فاتوغى جيندرال سوديرمان
ووس اكيه كمباغى بوريه . مولاني - افا الفقير ايكي دادي اهل واريثى جيندرال
سوديرمان - راساني كفيغين اصول مراغ فمرينته سوفيا فاتوغى يغ ترجومت ايكو دي
سيرناءكى باهي - سوفيا اغ تمبي بوري اورا ڤساراكى مراغ ليان = دينجيين فمرينته
كفيغين غوكاني جاساني لن ميغتي اسماني - چوكوف دي ڤاويڠاكي مسجد كغ دي ويهي
ناما مسجد جيندرال سوديرمان . والله اعلم ؛
(٢٤) ؛ ساء ايستو فميمفين ٢ ايفون - سامفون ڤساراكن سراناسبب براهالا ٢
واهو - تياغ ٢ كاطه . فنجنغان الله امفون فاريغ تمباهان داتغ تياغ ٢ اغكغ سامي
ظالم - كجاوي ساساره ؛
(٢٥) ؛ جلاران سغكيغ كالوفوتاني قومي نبي نوح ماهو - قومي نبي نوح فادا
دي كيرم سرانا بنجير باندانغ - نولي فادا دي لبوءاكي اناغ نراكا = (يين ووس مغكونو)

فَلَمْ يَجِدُوا لَهُم مِّن دُونِ اللَّهِ أَنصَارًا
﴿٢٥﴾ وَقَالَ نُوحٌ رَّبِّ لَا تَذَرْ عَلَى
الْأَرْضِ مِنَ الْكَافِرِينَ دَيَّارًا ﴿٢٦﴾ إِنَّكَ
إِن تَذَرْهُمْ يُضِلُّوا عِبَادَكَ وَلَا
يَلِدُوا إِلَّا فَاجِرًا كَفَّارًا ﴿٢٧﴾ رَّبِّ
اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِمَن دَخَلَ

نولي ديويكى كابيه
اورا فادا بيصا نمو
(اورا فادا بيصا اوليه)
فنولوغ ساءليياني
الله تعالى كاغ بيصا
نولوغى مراغ ديويكى
كابيه ؛ (٢٦) ؛
نبي نوح ماتور :
ادوه فغيران دالم -
فنجنغان دالم سمفون
غانتوس غنتوناكن
وونتن اغ بومي
سغكيغ تياغ ٢ كافر -
ستوغكال ماوون
(امفون) ؛
(٢٧)
ساء ايستو مناوي فنجنغان دالم غانتوناكن تياغ ٢ كافر كساغ وونتن اغ بومي -
تياغ ٢ واهو - سمفون تمتو سامي ڤساراكن فاراكاولا فنجنغان دالم - لن تياغ ٢
واهو - امبوتن نورونكن كجاوي توروونان اغكغ لاچوت توركفر ؛
(٢٨) ؛ ادوه فغيران دالم ! موگي فنجنغان دالم فاريغ غافورا داتغ دالم -
لن داتغ تياغ سفوه كاليه دالم - لن داتغ تياغ ٢ اغكغ ملبت اغ ڠريا دالم

بيتي مؤمنا وللمؤمنين والمؤمنت

ولا تزد الظلمين الا تبارا ﴿٢٨﴾

كانطي ايمان - لن دا تغ
سدايا تياغ ٢ مؤمن
جالوا يستر ے لن
فنجنغان دا الم سمفون
غنتوس نمباهي
تياغ ٢ ظالم - كجاوی
كاريساءن ❊

سورة الجن مكية وهي ثمان وعشرون اية

سورة الجن
ايكو سورة مكية
اياتي كابيه انا
وولو ليكو راية ❊

بسم الله الرحمن الرحيم

قل اوحي الي انه استمع نفر من الجن فقالوا انا سمعنا قرانا

(١)

سيرا داوو ها محمد!
دی وحيو اکی مراغ
اغسن - مناواساء
فونطا سغكيغ جن
(ايا ايكو جن نصيبين) فادا غوغو اکی واجان اغسن = بنجور جن ٢ ماهو فادا غوچاف مراغ قوم ٢ می : تمنان - اغسن كابيه فادا كووغو قرآن كاغ اغكا ووءاکی (موغكوه فصاحهی لن اكوغی معنانی) ❊

عجبا

عجبا ﴿١﴾ يهدي الي الرشد فامنا به ولن نشرك بربنا احدا ﴿٢﴾ وانه تعالى جد ربنا ما اتخذ صاحبة ولا ولدا ﴿٣﴾ وانه كان يقول سفيهنا على الله شططا ﴿٤﴾ وانا ظننا ان لن تقول الانس والجن على الله

(٢)
كاغ قرآن ماهو
نودوها كی ماراغ
كابنران - بنجور اغسن
كابيه فادا ايمان
مراغ القرآن - لن
اغسن كابيه اورا
پاكوطوءكی كلا وان
فقيران اغسن كابيه
روفا سفا اتوا افاباهی ❊

(٣)
لن سجاتنی تتف ماها
لوهور، اكوغ لن
كاها كوغانی فقيران
اغسن ايكو - (ماها
سوچی سغكيغ سسكوطون)
- فقيران اغسن اورا كاكوغان كروا - لن ايا اورا كاكوغان فوترا ❊ ~ ~ ~ ~ ❊

(٤) ؛ لن سجاتنی - كاغ فادا كومفروغ سغكيغ كولوغان اغسن تنسه فادا غوچفاكی اتاس الله تعالى روفا اوچفان كاغ غليوانی واتس (موغكوه كوروهی) ❊

(٥) ؛ لن سجاتنی اغسن كابيه ايكو (اصلی) فادا انيقدا كی يين منوسا لن جن اورا فادا غوچفاكی اتاس الله تعالى روفا اوچفان كوروه (سرانا اوليهی فادا غغكب يين الله تعالى ايكو كاكوغان كروا لن فوترا، انغيغ بارغ اغسن كابيه ووس فيا كوغو القرآن - بنجور تراغ يين اوچفان كاغ مثكونو ايكو اوچفان كوروه) ❊

كَذِبًا ﴿٥﴾ وَأَنَّهُ كَانَ رِجَالٌ مِّنَ الْإِنسِ يَعُوذُونَ بِرِجَالٍ مِّنَ الْجِنِّ فَزَادُوهُمْ رَهَقًا ﴿٦﴾ وَأَنَّهُمْ ظَنُّوا كَمَا ظَنَنتُمْ أَن لَّن يَبْعَثَ اللَّهُ أَحَدًا ﴿٧﴾ وَأَنَّا لَمَسْنَا السَّمَاءَ فَوَجَدْنَاهَا مُلِئَتْ حَرَسًا

شديدا

(٦)
لَنْ تَيجَاتَنِي. انَا، وَوْغ
لَانَغْ ٢ سَعْكِغْ مَنُوصَا.
اِيكَوْ. فَادَا انْ جَالُوغْ
فَرْلِينْ وْغَانْ كَلَاوَانْ
سَبَاكَيهَانْ سَعْكِغْ جِنْ
تِبَانِ وَوْغ لَانَاغ ٢
سَعْكِغْ مَنُوصَا مَهُو،
مَالَهْ نَامْبَاهِي لَاچُوتْ
مَرَاغْ سَبَاكَيهَانْ سَعْكِغْ
جِنْ مَهُوْ. (قِصَّة)؛
وَوْغ ٢ عَرَبْ زَمَانْ
بِيِينْ يِينْ نُوجُو

كلوغَانْ، بَنْجُورْ آرَفْ لَابُوهْ مَغْكُونْ انَاغْ سِيجِي فَغْكَوْنَانْ كَاغْ دِي اَغْكَبْ سِيغِيتْ (وَيْغِيتْ)، دِيُوِيكَيْ تَوْلِي مَوْنِي: اَعُوذُ بِسَيِّدِ هٰذَا الْمَكَانِ مِنْ سُفَهَاءِ قَوْمِهِ؛ نَغِيغْ بَارَغْ اِسْلَامْ تَوْمَكَا تَوْلِي دِي كَنْتِي تَعَوُّذْ كَلَاوَانْ اللهِ تَعَالَى. اَعُوذُ بِاللهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ. مَغْكِيَيْ اِيكَيْ اَوْرَا بِيدَا كَارُو وَوْغ جَاوَا زَمَانْ بِيِينْ غَنْتِي زَمَانْ اِيكِي اِيْسِيهْ انَا كَكَارِيُوْ، اَغْكَوْنِي فَادَا تَمُولِي (memule) اَتَوَا سَسَاجِي مَرَاغْ دَابَاغْ ٢ كَاغْ دِي اَغْكَبْ آمْبَاهُو رِكْصَا دِيْصَا اَتَوَا كَامَغُوغْ ۞

(٧)؛ لَنْ تَمَانَ فَارَاجِنْ ٢ اِيكَوْ فَادَا پَانَا كَايِ اَغْكَوْنْ اِيْوَا كَابِيهْ فَارَا مَنُوصَا فَادَا پَانَايِينْ اللهُ تَعَالَى اَوْرَا بَكَالْ. نَغِيغَاكَيْ سَغْكِيغْ قَبُورْ مَرَاغْ سَفَابَاهَيْ ۞

(٨)؛ لَنْ تَمَانَ. اِغْسُنْ كَابِيهْ (فَارَاجِنْ ٢) اِيكَوْ فَادَا اَغْكَرَايِغِيْ لَاغِيتْ ٢. آرَفْ پَولُوغْ فَغْرُوغَوْنْ سَغْكِيغْ لَاغِيتْ. وَصَانَا اِغْسُنْ كَابِيهْ تَمُوْ لَاغِيتْ مَاهُوْ.

شَدِيدًا وَشُهُبًا ﴿٨﴾ وَأَنَّا كُنَّا نَقْعُدُ مِنْهَا مَقَاعِدَ لِلسَّمْعِ فَمَن يَسْتَمِعِ الْآنَ يَجِدْ لَهُ شِهَابًا رَّصَدًا ﴿٩﴾ وَأَنَّا لَا نَدْرِي أَشَرٌّ أُرِيدَ بِمَن فِي الْأَرْضِ أَمْ أَرَادَ بِهِمْ رَبُّهُمْ رَشَدًا ﴿١٠﴾ وَأَنَّا مِنَّا الصَّالِحُونَ وَمِنَّا دُونَ

كَاتَمُوْ دِيْ كَبَاكَيْ
فَنْجَاكَا عَنْ كَاغْ بَاغْتْ
قُوَتَيْ. لَنْ لِنْتَاغْ ٢ كَاغْ
بِصَاغُوْ بُوغَاكَيْ سَفَا
بَاهِيْ كَاغْ مَارِكْ ٢.
(اِيَا اِيكُوْ سَابَعْدَانَيْ
كَاوُتُوسْ نَبِي مُحَمَّدْ صَلَّى
اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ)؛

(٩)
لَنْ تَمَانَ. اِغْسُنْ
كَابِيهْ (فَارَاجِنْ ٢)
اِيكُوْ (سَادُورُوغَيْ
كَاوُتُوسْ نَبِي مُحَمَّدْ)
فَادَا بِيصَا لُوغْكُوهْ
اِغْ فِيرَا ٢ فَغْكَوْنَانْ
سَغْكِيغْ لَاغِيتْ فَرْلُوْ

غُرُوغُوْ اَكَيْ خَبَرْ ٢ لَاغِيتْ. بَنْجُورْ سِيغْ سَفَا وُوْغِيْ غُرُوغُوْ اَكَيْ خَبَرْ ٢ لَاغِيتْ، سَا اِيكِي اِيكِي دِيُوِيكَيْ بَكَالْ نَمُوْ كَغْكُوْ دِيُوِيكَيْ رُوْفَا لِنْتَاغْ ٢ كَاغْ دِي سَدِيَا اَكَيْ كَغْكُوْ اَمْبَا لَاغْ مَرَاغْ دِيُوِيكَيْ ۞

(١٠)؛ لَنْ تَمَانَ اِغْسُنْ كَابِيهْ (فَارَاجِنْ ٢) اِيكُوْ اَوْرَا اَغْرِتِي. اَفَا انَا اَلَا كَاغْ دِينْ كَرْسَا اَكَيْ تُومَرَافْ وُوْغْ ٢ كَاغْ انَا اِغْ بُومِي (سَبَبْ اَوْرَا بِيصَانِي دِي چُولُوغْ خَبَرْ ٢ لَاغِيتْ مَاهُو) اَفَا فَنْجِيغَيْنْ اللهُ تَعَالَى غَرْسَا اَكَيْ بَاكُوسْ تُومَرَافْ كَاغْ فَادَا مَغْكُونْ انَا اِغْ بُومِي ۞

(١١)؛ لَنْ تَمَانَ اِغْسُنْ اِيكُوْ. انْتَارَا اِغْسُنْ كَابِيهْ. انَا كَاغْ دَادِي صَالِحْ ٢ (سَابَعْدَانَيْ غْرُوغُوْ الْقُرْآنْ). لَنْ انَا كَاغْ اَوْرَا كَايِ مَغْكُونُوْ (اَتَكَسْ اَوْرَا صَالِحْ ٢) كَهَانَانْ اِغْسُنْ

ذٰلِكَ كُنَّا طَرَآئِقَ قِدَدًا ⑪ وَّاَنَّا
ظَنَنَّآ اَنْ لَّنْ نُّعْجِزَ اللّٰهَ فِى الْاَرْضِ وَلَنْ
نُّعْجِزَهٗ هَرَبًا ⑫ وَّاَنَّا لَمَّا سَمِعْنَا الْهُدٰٓى
اٰمَنَّا بِهٖ ۗ فَمَنْ يُّؤْمِنْ بِرَبِّهٖ فَلَا يَخَافُ
بَخْسًا وَّلَا رَهَقًا ⑬ وَّاَنَّا مِنَّا الْمُسْلِمُوْنَ
وَمِنَّا الْقٰسِطُوْنَ ۗ فَمَنْ اَسْلَمَ فَاُولٰٓئِكَ
تَحَرَّوْا رَشَدًا ⑭ وَاَمَّا الْقٰسِطُوْنَ

فكانوا

كابيه ايكو فنجين فيراڠ ٢ فونيا كاڠ بيدا ٢ (اناكاڠ اسلام لن اناكاڠ كافر) ♦

(١٣) لن تمنان اڠسن كابيه (فارا جن ٢) ايكو فادا ڠياقيناكن ييين اڠسن كابيه ايكو اورا بكال بيصا ڠافساكى الله تعالى - اناڠ بومي ايكي لن اڠسن كابيه اوكا اورا بيصا ڠافساكى الله تعالى سرانا لومايو سڠكيڠ بومي مڤاڠ لاڠيت ♦

(١٣) ؛ لن تمنان اڠسن (فارا جن ٢) ايكو ناليكا فادا اكرو ڠوفتودوه القرآن ، اڠسن كابيه بنجور فادا ايمان مراڠ القرآن ايكو مولا سيڠ سفا ووڠ ايمان مراڠ فڠيرانى ، ڤيويكى اورا بكال ودى روڬي (دي كورڠى كابچيكانى) لن اورا كودو اتيڠ دي كانيڠايا (دي تمباهي دوسانى) ♦ (١٤) ؛ لن تمنان - اڠسن (فارا جن ٢) ايكو ، سباڬيهان سڠكيڠ اڠسن كابيه - اناكاڠ مسلم لن سباڬيهان سڠكيڠ اڠسن كابيه اناكاڠ مليمفيڠ ، موڠكا سفا باهى كاڠ اسلام ، ڤيويكى ايكو فنجين فادا اڠجا

فَكَانُوْا لِجَهَنَّمَ حَطَبًا ⑮ وَّاَنْ
لَّوِ اسْتَقَامُوْا عَلَى الطَّرِيْقَةِ لَاَسْقَيْنٰهُمْ
مَّآءً غَدَقًا ⑯ لِّنَفْتِنَهُمْ فِيْهِ ۗ وَمَنْ
يُّعْرِضْ عَنْ ذِكْرِ رَبِّهٖ يَسْلُكْهُ عَذَابًا
صَعَدًا ⑰ وَّاَنَّ الْمَسٰجِدَ لِلّٰهِ فَلَا تَدْعُوْا

فتودوه ♦ (١٥) ؛ دينيكڠ فادا مليمفيڠ - كاهانانى ڤيويكى بكال دادي آمڤانى ٢ نى نراكا جهنم ♦ (١٦) ؛ تمنان اوفاكفار مكة فادا اجك نتفى طريقة اسلامية - اڠسن الله مسطي بكال ماريڠى سيوامانى ڤيويكى كابيه روفا بايو كاڠ اكيه سڠكيڠ لاڠيت.

(تنبيه)

تومورونى اية ايكي ساء ووسى كفار مكة ننداڠ فاچكليك - اورا كفاريڠانى اودانى فتوڠ تاهون لاواسى ♦

(١٧) ؛ (كابيه ماهو) سوفيا اڠسن الله يوبا ووڠ ٢ كافر مكة سرانا سبب بايو - (كافريى ؟) افا فادا ڤكلى شكور - افا اورا ؟ . سفا ووڠ مڠو سڠكيڠ فاكيليڠى فڠيرانى (ايا ايكو القرآن) . اڠسن الله بكال ڠلبوءاكى ووڠ ماهو - اناڠ سكصا كاڠ باڠت ابوتى ♦

(١٨) ؛ لن تمنانى مسجد ٢ (فڠكونانى صلاة) ايكو كاكوڠانى الله تعالى مولا سيرا كابيه اجا فادا ڤمبه (اناڠ مسجد ٢ ماهو) سرتانى الله تعالى ماراڠ آفا باهى - (اتيكس اجا فادا ڤكوطوءاكى سسمباهانى ساءليانى الله تعالى - كاي تومينداكى ووڠ ٢ يهودى لن ووڠ ٢ نصارى) ♦

مَعَ اللّٰهِ اَحَدًا ﴿١٨﴾ وَاَنَّهٗ لَمَّا قَامَ عَبْدُ
اللّٰهِ يَدْعُوْهُ كَادُوْا يَكُوْنُوْنَ عَلَيْهِ لِبَدًا
﴿١٩﴾ قُلْ اِنَّمَآ اَدْعُوْا رَبِّيْ وَلَآ اُشْرِكُ
بِهٖٓ اَحَدًا ﴿٢٠﴾ قُلْ اِنِّيْ لَآ اَمْلِكُ لَكُمْ
ضَرًّا وَّلَا رَشَدًا ﴿٢١﴾ قُلْ اِنِّيْ لَنْ

(١٩)
لَنْ تَمَّنَانْ -نَالِيْكَا
كَاوُلَانِيْ اَللّٰهْ (نَبِيْ
مُحَمَّدْ) غَادِكْ صَلَاةْ
عِبَادَةْ مَرَاغْ اَللّٰهْ
تَعَالٰى - (اَنَا اِغْ
بَطْنِ نَخْلٍ) مِيَهْ ٢
بَاهِيْ جِنْ ٢ كَاغْ فَادَا
غْرُوْغُوْءَاكِيْ قِرَاءَهِيْ
(نَبِيْ مُحَمَّدْ مَاهُوْ) فَادَا
تُوْمْفَاغْ تِيْنْدِيْهْ
غْرُوْبُوْغْ مَارَاغْ نَبِيْ
مُحَمَّدْ - (سَغْكِغْ بَوانْتَانِيْ
كَرُوْغُوْ اَلْقُرْآنْ) ❁

(٢٠)؛ (وَوْغْ ٢ كَافِرْ مَكَّةْ فَادَا اچَلَاچُوْ مَرَاغْ نَبِيْ مُحَمَّدْ : اَمْبُوْءْ اِيَا سِيْرَا اِيْكُوْ
اَمْبَالِيْءْ بَاهِيْ كَايِيْ سِيْغْ اُوْوِيْسْ ٢ - اَوْرَا سُوْسَهْ چِرِيْتَا سِيْغْ مُوْدِيْلْ ٢!
نُوْلِيْ ايَةْ اِيْكِيْ تُوْمُوْرُوْنْ :) سِيْرَا دَاوُوْهَا مُحَمَّدْ! سَجَاتِيْنِيْ اِغْسُنْ اِيْكُوْ نَامُوْغْ
تَتَفْ نِيْغَا دَاكِيْ يِيْنْ فَغِيْرَانْ اِغْسُنْ اِيْكُوْ فَغِيْرَانْ كَاغْ سِيْجِيْ غْجِيْجِيْنِيْ. لَنْ
اِغْسُنْ اَوْرَا بَكَالْ يَكُوْطُوْءْكِيْ كَارُوْ اَللّٰهْ تَعَالٰى رُوْفَا سَسَمْبَاهَانْ اَفَابَاهِيْ ❁ ~ ❁
(٢١)؛ سِيْرَا دَاوُوْهَا مُحَمَّدْ !- تَمَّنَانْ - اِغْسُنْ اَوْرَا مِيْلِيْكِيْ كَغْكُوْ سِيْرَا كَابِيْهْ
رُوْفَا سَاسَارْ- لَنْ اِيَا اَوْرَا مِيْلِيْكِيْ بَاكُوْسْ = (دَادِيْ اِغْسُنْ كَاوَيْ سَاسَارْ-
اَوْرَا بِيْصَا = كَاوَيْ بَاكُوْسْ اِيَا اُوْكَا اَوْرَا بِيْصَا) ❁
(٢٢)؛ سِيْرَا دَاوُوْهَا مُحَمَّدْ! تَمَّنَانْ اِغْسُنْ اِيْكُوْ- اَوْرَا اَنَا كَاغْ بِيْصَا

يُّجِيْرَنِيْ مِنَ اللّٰهِ اَحَدٌ وَّلَنْ اَجِدَ مِنْ
دُوْنِهٖ مُلْتَحَدًا ﴿٢٢﴾ اِلَّا بَلٰغًا مِّنَ اللّٰهِ
وَرِسٰلٰتِهٖ ۗ وَمَنْ يَّعْصِ اللّٰهَ وَرَسُوْلَهٗ
فَاِنَّ لَهٗ نَارَ جَهَنَّمَ خٰلِدِيْنَ فِيْهَآ
اَبَدًا ﴿٢٣﴾ حَتّٰٓى اِذَا رَاَوْا مَا يُوْعَدُوْنَ
فَسَيَعْلَمُوْنَ مَنْ اَضْعَفُ نَاصِرًا
وَّاَقَلُّ عَدَدًا ﴿٢٤﴾ قُلْ اِنْ اَدْرِيْٓ

فَلَامَتَاكِيْ اِغْسُنْ
سَغْكِيْغْ سِكْسَانِيْ اَللّٰهْ
تَعَالٰى (اُوْفَامَا اِغْسُنْ
دُوْصَا) سَفَاهَا بَاهِيْ
-لَنْ اِغْسُنْ اَوْرَا بِيْصَا
نَمُوْفَاغْوْ غْسِيْنْ
سَاءْلِيَانِيْ اَللّٰهْ تَعَالٰى ❁
(٢٣)
اِغْسُنْ اَوْرَا بِيْصَا
اَفَا ٢ كَجَابَا نَمُوْغْ نَكَاءْكِيْ
دَاوُوْهْ سَغْكِيْغْ اَللّٰهْ
تَعَالٰى - لَنْ رِسَالَةْ ٢ هِيْ
اَللّٰهْ تَعَالٰى - لَنْ سِيْغْ
سَفَاوَوْغْ نُوْلَايَانِيْ
اَللّٰهْ تَعَالٰى لَنْ اُتُوْسَانِيْ
اَللّٰهْ تَعَالٰى - تَمَّنَانْ
دِيْوِيْكِيْ بَكَالْ اَوْلِيْهْ
نَرَاكَا جَهَنَّمْ - دِيْوِيْكِيْ
بَكَالْ فَادَا لَاغْكِغْ كَابِيْهْ اَنَا اِغْ نَرَاكَا جَهَنَّمْ كَوْنُوْسَاءْ لَاوَاسْ لَاوَاسِيْ ❁
(٢٤)؛ (وَوْغْ ٢ كَافِرْ مَكَّةْ - تَرُوْسْ ٢ سَانْ تَتَفْ اَغْكُوْنِيْ فَادَا اكُفْرْ) هِيْغْكَا
اَرِيْكَا لَا دِيْوِيْكِيْ فَادَا وَرُوْهْ سِكْسَا كَاغْ دِيْوِيْكِيْ فَادَا دِيْ اَنْچَامْ ، دِيْوِيْكِيْ بَكَالْ فَادَا
غْرْتِيْ ، سَفَا كَاغْ لُوْوِيْهْ اَفَسْ فَنُوْلُوْغِيْ ؟ لَنْ سَفَا كَاغْ لُوْوِيْهْ سِطِيْكْ بَالَانِيْ ؟
(اَفَا دِيْوِيْكِيْ ؟ اَفَا وَوْغْ ٢ اِسْلَامْ ؟) ❁

اَقَرِيْبٌ مَّا تُوْعَدُوْنَ اَمْ يَجْعَلُ لَهٗ
رَبِّيْٓ اَمَدًا ﴿٢٥﴾ عٰلِمُ الْغَيْبِ فَلَا يُظْهِرُ
عَلٰى غَيْبِهٖٓ اَحَدًا ﴿٢٦﴾ اِلَّا مَنِ ارْتَضٰى
مِنْ رَّسُوْلٍ فَاِنَّهٗ يَسْلُكُ مِنْۢ بَيْنِ
يَدَيْهِ وَمِنْ خَلْفِهٖ رَصَدًا ﴿٢٧﴾ لِّيَعْلَمَ

(٢٥) ؛ (ووغ٢ كافر
مكة فاڎا انتاغ٢
- كافان تكاني انجامان
ايرا ايكو محمد؟) سيرا
ڎاوُها محمد! اورا
عروتي - اغسن ، افا
فارك - سكُما كاغ
سيرا كابيه فاڎا دي
انجام ايكو؟ افا الله
تعالى اكاوي واتس
وقت كاغ اورا مساني
كجابا نموغ فنجنغاني
ڎيوي ۞ (٢٦) ؛ الله
تعالى ايكو ذات كاغ مرساني افا٢ كاغ سمار موغكوهي فارا كاولاني - نوليى الله تعالى
اورا ڠلاهيراكى علم غائبى ماهو مراغ سفا باهي ۞ (٢٧) ؛ كجابا ووغ كاغ دي
ريضاني ديليغ الله تعالى ايا ايكو اوتوساني - يين اوتوساني الله تعالى كاغ دين
ريضاني ، الله تعالى تنسه انداديكاكي فنجاكاءن٢ سڠكيغ ملائكة٢ اناغ عارفي
اوتوساني لن اناغ بوريني اوتوساني (ساهيڠكا اوتوسان ماهو نكاءاكى خبر٢ كاغ
سمار٢ ماهو) ۞ (تنبيه) ؛ اوتوساني الله تعالى ايكو غارف لن بوريني تنسه
دي جاڬا ديليغ ملائكة - ساهيڠكا شيطان٢ اورا بيصا ملسو خبر٢ غائب ۞۞
(٢٨) ؛ (مولاني الله تعالى نتفاكى فنجاكاءن٢ ماهو) سوفيا الله تعالى مرساني كڠلي
ڠيليغ - يين فارا اوتوسان٢ ني ووس فاڎ انكاءكى ڎاووه٢ هي فقيراني . الله تعالى تتف
مرساني كابيه ماهو) لن ڠليموتي ساموبراڠ كاغ اناغ غرساني فارا اوتوسان٢ ني-

اَنْ قَدْ اَبْلَغُوْا رِسٰلٰتِ رَبِّهِمْ وَاَحَاطَ
بِمَا لَدَيْهِمْ وَاَحْصٰى كُلَّ شَيْءٍ عَدَدًا ﴿٢٨﴾

سُوْرَةُ الْمُزَّمِّلِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ عِشْرُوْنَ اٰيَةً

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

يٰٓاَيُّهَا الْمُزَّمِّلُ ﴿١﴾ قُمِ الَّيْلَ اِلَّا قَلِيْلًا ﴿٢﴾

لن اوكا ڠليموتي
ايتوغاني سكابيهاني
فوكارا افاباهي ۞
(فائدة)
الله تعالى ايكو علموني
ڠليموتي سباراڠ
كاليو - مرساني فيرا
ايتوغاني تيتيسي
اودان - فيرا ايتوغاني
كوڎوغ٢ - فيرا ايتوغني
اونطوكي سكارا لن
ليا٢ني - افا ماني
ڎاووه٢ كاغ دين
وحيو اكى مراغ فارا اوتوساني ۞ ٥ ۞

سُوْرَةُ الْمُزَّمِّلِ

ايكو كابيه اياتي انا روغ فولوه - كابيه اية٢ مكية كجابا
اية نومر ١٠ - ١١ لن نومر ٢٠ كاغ اية٢ مدنية

(١-٢-٣-٤) ؛ هي نبي كاغ كمولان! سيرا تاغيها صلاة اناغ وقت بڠي - كجابا
سطيطيك - سفاروني بڠي - اوتوا ڠوراڠانا سطيك سڠكيغ سفارو - اوتاوا
نامباهانا اغتسي سفارو - لن ترتيل نا سيرا اغ واهوساني القرآن كلاوان
ترتيل تمنان ۞ (تنبيه) ؛ سوويني مڠسا ني قيام الليل ايكو ورنا تلو-
سفاروني بڠي - ساءفوتلوني بڠي لن روغ فوتلوني بڠي ۞

نِصْفَهُ أَوِ انْقُصْ مِنْهُ قَلِيلًا ﴿٣﴾
أَوْ زِدْ عَلَيْهِ وَرَتِّلِ الْقُرْآنَ تَرْتِيلًا ﴿٤﴾
إِنَّا سَنُلْقِي عَلَيْكَ قَوْلًا ثَقِيلًا ﴿٥﴾ إِنَّ
نَاشِئَةَ اللَّيْلِ هِيَ أَشَدُّ وَطْئًا وَأَقْوَمُ
قِيلًا ﴿٦﴾ إِنَّ لَكَ فِي النَّهَارِ سَبْحًا طَوِيلًا
﴿٧﴾ وَاذْكُرِ اسْمَ رَبِّكَ وَتَبَتَّلْ إِلَيْهِ

تبتيلا

(فَائِدَةٌ)
كَاغْ دِيْ اَرَانِ مَهُوسْ قُرْآنْ كَنْطِ تَرْتِيلْ ، اِيَا اِيْكُو مَاهُوسْ قُرْآنْ سَرَا اَنَا تَمْبَانْ ٢ - تَرَاغْ حُرُوفْ ٢ نِيْ - دِيْ تَنْفِ دَاوَا چَنْدَاكَيْ - اِظْهَارْ اِخْفَاءْ لَنْ سَفَادَانِيْ ❁

(٥)
سَبَّاتِنْ اِغْسُنْ اَللّٰهُ اِيْكُو بَكَّالْ نَبَاءْكَيْ مَاغْ سِيرَا رُوفَا ڊَاوُوهْ ٢ كَاغْ اَبُوتْ (جَلَالَانْ اَنَانِيْ فَرِيْنْتَهْ ٢ لَنْ فَامَرْدِيْ فَامَرْدِيْ) ❁

(٦) ؛ سَبَّاتِنْ تَغِيْ صَلَاةُ سَاءْ بَعْدَانِيْ تُرُوبَغِيْ - اِيَا تَغِيْ صَلَاةُ اِيْكُو لُوِيْهْ بَاغَتْ
مُوغْكُوهْ اُولِيهَنْ بِيصَاچُوچُوكْ اَنْتَارَانِيْ فَغْرُوغُونْ لَنْ اَتِيْ ، تُمَرَافْ مَاهَامِيْ
اِيسِيْ ٢ نِيْ الْقُرْآنْ - لَنْ اُوكَا لُوِيْهْ تَوَاغْ وَاچَانْ ٢ نِيْ ❁
(٧) ؛ سَبَّاتِنْ سِيرَا اَنَاغْ وَقْتُ رَاهِيْنَا وِيسْ اَوْلِيهْ كَاسَمْفَتَانْ پَمْبُوتْ كَاوِيْ
كَاغْ سُووِيْ - (سَاهِيْقَا اَوْرَا كُوبُرْ مَاچَا الْقُرْآنْ) ❁
(٨) ؛ لَنْ سِيرَا پُبُوتَا اَسْمَانِيْ فَغِيرَانْ اِيرَا (مَاچَا بِسْمِ اللهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ اَنَاغْ
كَاوِيتَانِيْ وَاچَانْ اِيرَا) لَنْ سِيرَا اَنْجُوغْكُوغَا عِبَادَةْ مَاغْ فَغِيرَانْ اِيرَا سَرَا اَنَا اَنْجُوغْكُوغْ

تَبْتِيلًا ﴿٨﴾ رَبُّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ
لَا إِلَٰهَ إِلَّا هُوَ فَاتَّخِذْهُ وَكِيلًا ﴿٩﴾
وَاصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَاهْجُرْهُمْ هَجْرًا
جَمِيلًا ﴿١٠﴾ وَذَرْنِي وَالْمُكَذِّبِينَ أُولِي
النَّعْمَةِ وَمَهِّلْهُمْ قَلِيلًا ﴿١١﴾ إِنَّ لَدَيْنَا

كَاغْ تُومَمَنْ ❁

(٩)
اَللّٰهُ تَعَالٰى اِيْكُو فَغِيرَانْ كَاغْ غُوَاسَانِيْ جَجَاتْ وِيتَانْ لَنْ جَاچَاتْ كُولُونْ - اَوْرَا اَنَا فَغِيرَانْ كَاغْ حَقْ دِيْ سَمْبَهْ كَجَابَا نُوغْ فَنْجِنْغَانِيْ دِيُوِيْ - مُولَا سِيرَا كَاوِيهَا اَللّٰهُ تَعَالٰى اِيْكُو مِنُوغْكَا كَاغْ دِيْ فَاسْرَاهِيْ سَكَابِيهَانِيْ
اُورُوسَانْ اِيرَا . (اَللّٰهُ تَعَالٰى كَاغْ بَكَّالْ پُوكُوفِيْ) ❁
(١٠) ؛ لَنْ سِيرَا اِصْبَارَا ! پَبَارَاكَيْ مَاغْ اَفَا كَاغْ دَادِيْ اُوچَافَانِيْ كُفَّارْ مَكَّةَ ، لَنْ
سِيرَا تِغْكَالَا كُفَّارْ مَكَّةَ اِيْكُو - سَرَا اَنَا نِغْكَالْ كَاغْ بَاكُوسْ (اَتِكَسْ تَنْفَا غَرْسُولَا) .
(تَنْبِيهٌ) ؛ ڊَاوُوهْ اِيْكِيْ سَاءْ دُورُوغِيْ اَنَا فَرِيْنْتَهْ فَرَاغْ ❁
(١١) ؛ تِغْكَالَنْ اِغْسُنْ لَنْ وُوغْ ٢ كَاغْ فَاڊَا اَغْكُوروهَاكَيْ كَاغْ فَاڊَا دُوِيْنِيْ كَنِعْمَتَانْ
(اِيَا اِيْكُو كُفَّارْ ٢ نِيْ وُوغْ ٢ قُرَيْشْ - اَجَا مِيلُو ٢ ! اِغْسُنْ دِيُوِيْ كَاغْ بَكَّالْ
پُوكُوفِيْ وُوغْ ٢ كَاغْ فَاڊَا اَغْكُوروهَاكَيْ مَاهُو) - لَنْ سَرَا اَنْتِيكَنَا مُكَذِّبِيْنَ مَاهُو -
سَاڊِيلَا اَغْكَاسْ ❁
(قِصَّةٌ) ؛ اَوْرَا اَنْتَارَا سُووِيْ سَغْكِيغْ تُمُورُونِيْ اٰيَةْ اِيْكِيْ - كُفَّارْ ٢ نِيْ
وُوغْ ٢ قُرَيْشْ فَاڊَادِيْ فَاتِيْنِيْ اَنَاغْ سَاجَرُونِيْ فَرَاغْ بَدْرْ ❁

انكالا وجحيما ﴿١٢﴾ وطعاما ذا غصة
وعذابا اليما ﴿١٣﴾ يوم ترجف الارض
والجبال وكانت الجبال كثيبا
مهيلا ﴿١٤﴾ انا ارسلنا اليكم رسولا
شاهدا عليكم كما ارسلنا الى فرعون
رسولا ﴿١٥﴾ فعصى فرعون الرسول
فاخذنه اخذا وبيلا ﴿١٦﴾ فكيف

تتقون

(١٢)
تمنان - انا اغ غوصا
اغسن الله - آنا
رانتي ٢ كاغ ابوث ٢
لن اوكا انا نوا كا
جحيم ❁ (١٣)؛ لن
اوكا انا فغانان كاغ
پوتي (ايا ايكو كايو
زقوم) - لن اوكا انا
سكصا كاغ باغمت
لاراني ❁ (١٤)؛
(رانتي ٢ كغ ابوث
- نوا كا جحيم - لن ليا ٢ ني
ماهو - دي سدييا كي)
انا اغ ديناني بوبي
لن كونوغ ٢ ووس
كونجاغ كا نجيغ - لن
ديناني كونوغ ٢ دادي
هنجور ماوور - غلوروك ❁ (١٥)؛ تمنان اغسن الله ايكو غوتوس مراغ سيرا
كابيه - روفا اوتوسان (ايا ايكو نبي محمد) كاغ بكال نكسيني بيسوء انا اغ دينا قيامة
- كا ي اغكون اغسن غوتوس مراغ فرعون روفا اوتوسان (ايا ايكو نبي موسى) ❁
(١٦)؛ بنجور فرعون ماهو - نولايا ني اوتوساني (ايا ايكو نبي موسى) فوغكاساني
نولي اغسن الله پكصا فرعون ماهو - سرانا سكصا كاغ باغمت ❁

تتقون ان كفرتم يوما يجعل الولدان
شيبا ﴿١٧﴾ السماء منفطر به كان
وعده مفعولا ﴿١٨﴾ ان هذه تذكرة
فمن شاء اتخذ الى ربه سبيلا ﴿١٩﴾
ان ربك يعلم انك تقوم ادنى

(١٧)
كافريني سيرا كابيه
بيصا غوكصا - يين
سيرا كابيه فادا كفر
، (بسانيني نولاء)
سكساني دينا - كاغ
بيصا انداديكاكي
بوچه ٢ دادي فادا
اووانن (سغكيغ
باغتي فونچابايا ني
دينا ايكو - ايا ايكو
دينا قيامة) ❁
(١٨)؛ لا غيت
سنطيت انا اغ دينا ايكو، تتف جانجي ٢ ني دينا ايكو دي وجوداكي ❁ ~ ~ ~ ❁
(١٩)؛ تمنان اية ٢ كاغ مديني ايكو دادي فاغيليغ (متوتوري مراغ سكابيهاني
مخلوق) - مولا سفا كاغ كارف - ديويكي بيصا كاوي دالان مراغ ريضاني فغيراني
(ايا ايكو سرانا ايمان لن طاعة) ❁
(٢٠)؛ تمنان - فغيران ايرا ايكو - تنسه مرساني يين سيرا ايكو - آنجوغكوغ
لوويه سطيطيك كا تيمباغ روغ فرتلون بغي - لن سفا روني بغي - لن ساغ فرتلونه
بغي - لن اوكا ساء فونطا سغكيغ ووغ ٢ كاغ بارغان كارو سيرا - الله تعالى ايكو
غليمفوني ايتوغاني بغي لن رينا = الله تعالى فرصا - يين سيرا كابيه اورا فادا
بيصا غتوغ بغي منوغكا كغكوا آنجوغكوغ - نولي الله تعالى غافورا مراغ سيرا كابيه
- مولا (ساغ ايكي) سيرا كابيه ماچا هاقدر كاغ كمفاغ سغكيغ القرآن -

مِنْ ثُلُثَيِ الَّيْلِ وَنِصْفَهُ وَثُلُثَهُ
وَطَآئِفَةٌ مِّنَ الَّذِيْنَ مَعَكَ ۭ وَاللّٰهُ
يُقَدِّرُ الَّيْلَ وَالنَّهَارَ ۭ عَلِمَ اَنْ
لَّنْ تُحْصُوْهُ فَتَابَ عَلَيْكُمْ فَاقْرَءُوْا
مَا تَيَسَّرَ مِنَ الْقُرْاٰنِ ۭ عَلِمَ اَنْ سَيَكُوْنُ

منكم

(اِيَا اِيْكُوْ صَلَاةُ بَڠِيْ سَاءْكُوْوَاصَا اِيْوَا كَابِيَهْ). اَللّٰهُ تَعَالٰى فِيْرْصَا-يَيْنْ اَنْتَارَا سِيْرَا كَابِيَهْ بَكَالْ اَنَا كَاڠْ لَارَا= لَنْ سَاوَنِيَهْ مَانِيَهْ، اَنَا كَاڠْ فَاڊَا مُسَافِرْ- فَرْلُوْنُوْفِرِيَهْ سَڠْكِيْڠْ كَانُوْكَرَانِيْ اَللّٰهُ تَعَالٰى (كَوْلِيَكْ رِزْقِيْ سَرَانَا دَاكَاڠْ اُتَوَالِيَا ٢ نِيْ). لَنْ سَاوَنِيَهْ مَانِيَهْ
- اَنَا كَاڠْ فَاڊَا فَرَاڠْ سَبِيْلِ اللّٰهِ. (كَوْلَوْغَانْ تَلُوْ مَاهُوْ- (١) وَوْڠْ ٢ كَاڠْ لَارَا- (٢) وَوْڠْ ٢ مُسَافِرْ- (٣) وَوْڠْ ٢ كَاڠْ فَاڊَا فَرَاڠْ سَبِيْل- مَسْطِيْنِيْ فَاڊَا كَوَاصَا كَابُوْتَانْ يَيْنْ دِيْ ڊَاوُوْهِيْ اَنْجُوْغْكُوْڠْ بَڠِيْ= مُوْلَا نُوْلِيْ دِيْ فَارِيْڠِيْ كَايْنِطِيْغَانْ سَرَانَا نِنْدَاءكِيْ صَلَاةْ بَڠِيْ سَاقَدَرْ كُوْوَاسَانِيْ). لَنْ سِيْرَا كَابِيَهْ فَاڊَاهَا اَنْجَنْغَاكِيْ صَلَاةُ فَرْضُ، لَنْ فَاڊَاهَا مَارِيْغَاكِيْ زَكَاةْ- لَنْ فَاڊَاهَا غُوْتَاغِيْ اَللّٰهُ تَعَالٰى سَرَانَا اُوْتَغَانْ كَاڠْ بَاكُوْسْ- (اِيَا اِيْكُوْ سَرَانَا اِنْفَاقْ فِيْ وُجُوْهِ الْخَيْرِ)= اَفَا كَاڠْ فَاڊَا سِيْرَا دِيْغِيْنَاكِيْ رُوْفَا كَبَاكُوْسَانْ- سِيْرَا كَابِيَهْ مَسْطِيْ بَكَالْ فَاڊَا نَمُوْ كَبَاكُوْسَانْ مَاهُوْ- اَنَا اِڠْ غَرْسَانِيْ اَللّٰهُ تَعَالٰى- كَبَاكُوْسَانْ مَاهُوْ كَاتَمُوْ لُوْوِيَهْ بَاكُوْسْ لَنْ لُوْوِيَهْ اَكُوْڠْ كَاغْجَارَانِيْ= لَنْ سِيْرَا كَابِيَهْ فَاڊَاهَا يُوْوُنْ فَغَا فُوْرَانْ مَرَاڠْ اَللّٰهُ تَعَالٰى= تَمْنَانْ اَللّٰهُ تَعَالٰى اِيْكُوْ- اَكُوْڠْ فَغَافُوْرَانِيْ، تُوْرْ اَكُوْڠْ وَلَاسِيْ :

مِنْكُمْ مَّرْضٰى ۙ وَاٰخَرُوْنَ يَضْرِبُوْنَ فِي
الْاَرْضِ يَبْتَغُوْنَ مِنْ فَضْلِ اللّٰهِ ۙ
وَاٰخَرُوْنَ يُقَاتِلُوْنَ فِيْ سَبِيْلِ اللّٰهِ ۖ
فَاقْرَءُوْا مَا تَيَسَّرَ مِنْهُ ۙ وَاَقِيْمُوا الصَّلٰوةَ
وَاٰتُوا الزَّكٰوةَ وَاَقْرِضُوا اللّٰهَ قَرْضًا
حَسَنًا ۭ وَمَا تُقَدِّمُوْا لِاَنْفُسِكُمْ
مِّنْ خَيْرٍ تَجِدُوْهُ عِنْدَ اللّٰهِ هُوَ خَيْرًا

(فَائِدَةٌ)

قِيَامُ اللَّيْلِ اِيْكُوْ اَنَا اِڠْ كَاوِيْت ٢ تَانِيْ- تِيْمْبُوْلِيْ اَڤَامَا اِسْلَامْ اَنَا اِڠْ مَكَّةَ، حُكُوْمِيْ وَاجِبْ= فَارَا صَحَابَةْ كَاڠْ فَاڊَا نِنْدَاءكِيْ قِيَامُ اللَّيْلِ كَالَا اِيْكُوْ، سَڠْكِيْڠْ غَالِيْ ٢ نِيْ كَاڊَاڠْ ٢ سَاوِغِيْ اَمْبَطْڤَتْ تَوُوْسْ ٢ سَانْ صَلَاةْ= غَنْتِيْ اَوْرَاغْرِيْ وُوْسْ فِيْرَاڠْ رَكْعَةْ اَغْكُوْنِيْ صَلَاةْ- لَنْ غَنْتِيْ سِيْكِلِيْ فَاڊَا اَبُوْهْ سَڠْكِيْڠْ سُوْوِيْنِيْ اُوْلِيْهِيْ غَادَكْ= اَخِرِيْ نُوْلِيْ دِيْ فَارِيْڠِيْ كَايْسْطِيْغَانْ دِيْنِيْڠْ اَللّٰهُ تَعَالٰى- لَنْ كُوْوَاجِبَانْ قِيَامُ اللَّيْلِ دِيْ كَنْتِيْ رُوْفَا كُوْوَاجِبَانْ صَلَاةْ لِيْمَاڠْ وَقْتُ.

دِيْنِیْ قِيَامُ اللَّيْلِ
بِيْصَا دِیْ تِنْدَاءَ كَیْ
سَاءْ قَدَرْ كُوْوَاسَانَیْ
تُوْرُعْكُوْ مِیْ دَادِیْ
سُنَّةْ اَوْرَا وَاجِبْ.
وَاللّٰهُ اَعْلَمُ ❁

وَأَعْظَمَ أَجْرًا ۚ وَاسْتَغْفِرُوا اللَّهَ ۖ
إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٢٠﴾

سُورَةُ الْمُدَّثِّرِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ سِتٌّ وَخَمْسُونَ آيَةً

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيمِ

يَا أَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ ﴿١﴾ قُمْ فَأَنْذِرْ ﴿٢﴾ وَرَبَّكَ
فَكَبِّرْ ﴿٣﴾ وَثِيَابَكَ فَطَهِّرْ ﴿٤﴾ وَالرُّجْزَ

فاهجر

سُوْرَةُ الْمُدَّثِّرِ

اِيْكُوْ سُوْرَةُ مَكِّيَّةْ
اَيَاتِیْ كَابِيْهْ اَنَا
سَيْكَتْ نَنَمْ اٰيَةْ ❁

(١)

هِیْ نَبِیْ كَاغْ كُوْلَانْ! ❁

(٢)

سِيْرَا غَادَ كَا نُوْلِیْ
سِيْرَا مَدِيْنْ ٢ نَانَا
مَرَاغْ قَوْمْ اِيْرَا (بَكَانْ اَوْلِيهْ نَزَا كَايِيْنْ اَوْرَا فَاپَا اِيْمَانْ) ❁

(٣)؛ لَنْ نَمُوغْ مَرَاغْ فَغَيْرَانْ اِيْرَا (اَللّٰهُ تَعَالٰى) سِيْرَا كُوْدُوْ غْكُوْ غَاكَیْ.
(اَتِكْسْ اَجَا غَنْتِیْ پَكُوْطُوءَ اَكَیْ سَفَا ٢) ❁

(٤)؛ لَنْ دَوْدَوْتْ اِيْرَا. كُوْدُوْ سِيْرَا سُوْچِيكَا كَیْ (اَتِكْسْ يِيْنْ غْغْكُوْ
دَوْدَوْتْ كُوْدُوْ رَادَا سِيْرَا چِيغْكَرَا غَاكَیْ. سُوْفِيَا اَوْرَا پِيْرِيْتْ ٢ كَنَا غَسْ.
كَاىِيْ بِيَاسَانْ وَوْغْ عَرَبْ) ❁

(٥)؛ لَنْ بَرَاهَا لَا ٢ كُوْدُوْ تَرُوْسْ ٢ سَانْ تَنْتَفْ سِيْرَا تِغْكَا لَا كَیْ ❁ ~~~ ❁

(٦)

لَنْ سِيْرَا اَجَا وِيُوْيهْ
سَرَانَانِيَّةْ نُوْفِيهْ
لُوْوِيهْ اَكِيهْ.
(كَاتَوَاغَانْ)
وَوْغْ وِيُوْيهْ اِيْكُوْ
فِنْچِيْنْ وَرْنَا لُوْرُوْ.
اَنَا كَاغْ اَوِيهْ، اَوْرَا
اَنَا كَرَانَا اَفَا ٢. اَنَا كَاغْ
اَوِيهْ. كَرَانَا نَجَا
سُوْفَايَا اَوْلِيهْ
وَغْسُوْلَانْ. وِيُوْيهْ
كَاغْ كَرَانَا سُوْفَايَا
اَوْلِيهْ وَغْسُوْلَانْ
اِيْكُوْ خُصُوْصِیْ تُوْمَرَافْ
كَنْجَغْ نَبِیْ دِیْ لَارَاغْ

فَاهْجُرْ ﴿٥﴾ وَلَا تَمْنُنْ تَسْتَكْثِرُ ﴿٦﴾
وَلِرَبِّكَ فَاصْبِرْ ﴿٧﴾ فَإِذَا نُقِرَ فِي النَّاقُورِ ﴿٨﴾
فَذَٰلِكَ يَوْمَئِذٍ يَوْمٌ عَسِيرٌ ﴿٩﴾ عَلَى
الْكَافِرِينَ غَيْرُ يَسِيرٍ ﴿١٠﴾ ذَرْنِي وَمَنْ
خَلَقْتُ وَحِيدًا ﴿١١﴾ وَجَعَلْتُ لَهُ
مَالًا مَمْدُودًا ﴿١٢﴾ وَبَنِينَ شُهُودًا ﴿١٣﴾ وَمَهَّدْتُ

وَاللّٰهُ اَعْلَمُ ❁ (٧)؛ لَنْ مَرَاغْ فَرِيْنْتَهْ سَرْطَاچِكَاهِیْ فَغَيْرَانْ اِيْرَا. سِيْرَا كُوْدُوْ
صَبْرْ ❁ (٨)؛ مَغْكُوْ اَرِيْكَا لَا سُوْغْكَا وُوْسْ دِیْ سَبُوْلْ ❁ (٩)؛ اِيَا وَقْتْ اِيْكُوْ.
اِيَا دِيْنَا دِیْ سَبُوْلِیْ سُوْغْكَا اِيْكُوْ. دِيْنَا كَاغْ اَغِيْلْ ❁ (١٠)؛ تُوْمَرَافْ وَوْغْ ٢
كَاغْ فَاپَا كَافِرْ. اَوْرَا پِكْفَاغْ ❁ (١١)؛ سِيْرَا اُوْمبَارْنْ اِغْسُنْ لَنْ وَوْغْ كَغْ اِغْسُنْ
تِتَاهَاكَیْ اِيْجِيْنْ ❁ (١٢)؛ لَنْ اِغْسُنْ اَنْدَادِيْكَاكَیْ كَغْكُوْ وَوْغْ اِيْكُوْ (اِغْسُنْ
فَارِيْغِیْ) بُوْنْپَا كَاغْ دِیْ دَاوَاءْ كَیْ (بُوْنْپَا فَنْجَاغْ) ❁
(١٣)؛ لَنْ اَنَاءْ ٢ لَانَغْ كَاغْ فَاپَا بِيْصَا حَاضِرْ اَنَا اِغْ كُوْمْفُوْلَانْ ٢ ❁

لَهُ تَمْهِيدًا ﴿١٤﴾ ثُمَّ يَطْمَعُ أَنْ أَزِيدَ ﴿١٥﴾
كَلَّا إِنَّهُ كَانَ لِآيَاتِنَا عَنِيدًا ﴿١٦﴾
سَأُرْهِقُهُ صَعُودًا ﴿١٧﴾ إِنَّهُ فَكَّرَ
وَقَدَّرَ ﴿١٨﴾ فَقُتِلَ كَيْفَ قَدَّرَ ﴿١٩﴾ ثُمَّ
قُتِلَ كَيْفَ قَدَّرَ ﴿٢٠﴾ ثُمَّ نَظَرَ ﴿٢١﴾ ثُمَّ عَبَسَ
وَبَسَرَ ﴿٢٢﴾ ثُمَّ أَدْبَرَ وَاسْتَكْبَرَ ﴿٢٣﴾ فَقَالَ

(١٤)
لن كاڠ اڠسن ووس
فاريڠ تمبا رى
فاڠوفاجيوا مراڠ
ووڠ ايكو، سرانا
تمبار كاڠ تمنان ۞
(١٥)
نولي ووڠ ايكو
مهو - طمع ماراڠ
اڠكون اڠسن فريڠ
تمباهان ۞ (١٦)؛
اورابكال - اڠسن
فاريڠي تمباهان -
كرانا ديويكي ايكو
كهانافى، مراڠ
ايات ٢ اڠسن - تنسه
اڠاس ۞ (١٧)؛ اڠسن الله بكال مردي ٢ ووڠ ايكو مراڠ كافايهان ۞

(١٨)؛ تمنان ووڠ ايكو ماهو - فكر ٢ مراڠ داوه ٢ القرآن - لن ڠيرا ٢ (ڠكور ٢)
(دي اراني افافيناكي القرآن ايكو) ۞ (١٩)؛ نولي ووڠ ايكو ماهو - دي لعنتي
لن دي سكصا، تنفي تڠكه كافريني اڠكوني ديويكي ڠيرا ٢ ۞ (٢٠)؛ نولي دي
فاتيني، ووڠ ايكو ماهو - تنفي تڠكه كافريني اڠكوني ديويكي ڠيرا ٢ - ڠوكور ٢
(٢١)؛ ووڠ ايكو ماهو نولي ڤاواڠ ٢ ۞ (٢٢)؛ نولي مرڠوت لن امبطوطوت ۞
(٢٣)؛ نولي موڠكور سڠكيڠ ايمان - لن كومدي سڠكيڠ انوت نبي محمد صلى الله عليه وسلم ۞

إِنْ هَٰذَا إِلَّا سِحْرٌ يُؤْثَرُ ﴿٢٤﴾ إِنْ هَٰذَا إِلَّا
قَوْلُ الْبَشَرِ ﴿٢٥﴾ سَأُصْلِيهِ سَقَرَ ﴿٢٦﴾
وَمَا أَدْرَاكَ مَا سَقَرُ ﴿٢٧﴾ لَا تُبْقِي وَلَا
تَذَرُ ﴿٢٨﴾ لَوَّاحَةٌ لِلْبَشَرِ ﴿٢٩﴾ عَلَيْهَا

(٢٤)
بنجور ديويكي چلاطو:
اورابكال قرآني محمد
ايكي كجابا نموڠ سيحر
كاڠ دي چڠكوه
سڠكيڠ توكاڠ ٢ سيحر ۞
(٢٥)
اورابكال قرآني
محمد ايكي - كجابا
نموڠ اوچفاني منوصا
(قصة)

ووڠ ٢ كاڠ دي سنديرانااڠ اية ايكي، ايا ايكو الوليد بن المغيرة . ديويكي ايكو
اصلي انااڠ دنيا اوريفي ووس كافيناءباڠت = دنيا ني اكيه - انا كي اكيه = انا كي
سفولوه لاناڠ كابيه = دوڤاني اكيه تورورنا ٢ = كاي اونطا - ودوس - جارية ٢ -
كبوناني ٢ ماس - فيراء - ڬندوم لن ليا ٢ ني = نڠيڠ كارفي ايسيه طمع = كاچاريتا
سيچ دينا الوليد ڠروڠو كي واهو سانى القرآن - داداء كاسڠسم = ڠنتي كوندا ٢:
واه قرآن كاڠ دي واهوس محمد ايكو فنچين باكوس باڠت - دودوكو نماني منوصا
لن دودوكو نماني جن = ويس چكاڠ چوكوفي - اورا انااوچفان كڠ بيصا ڠوڠكولي.
كچاريتاكو نماني الوليد ايكي دي روڠو ديڠيڠ كفار قريش = انااڠ كلاڠان كفار
قريش بنجور داديكيكير. ابوجهل بنجور چلاطو: ويس فادا مڠاباهي - اكو
كاڠ نوكوفي = ابوجهل نولي براڠكات نموني الوليد. نولي لوڠكوه انااڠ سيسيهي
سرانا ڠاتوناكي سوساهي . الوليد تاكون: انا افاسليرا موتكا كاتون سوسه ؟ =
ابوجهل مڠسولي: كوڠ اورا سوسه كافريني ؟ ايكي ووڠ ٢ قريش فادا ڠومفول لاكي

تسعة عشر ﴿٣٠﴾ وما جعلنا أصحٰب
النار إلا ملٰئكة وما جعلنا

عدتهم

دويت كڠكو امبنتو
مراڠ سليرامو جلوان
سمفنيان ووس توو
مولانى = ووڠ٢
قريش فاڤا اڠو مڠو لاكى
دويت كڠكو سليرامو
- جلا رانى ووڠ٢ قريش
ڠيرا يين سامفنيان ملبو اكاماني محمد ڤرلو كوليك لوويهان ڤڠانانى = الوليد نوليى
موريڠ ٢ - بنجور نڠانى ووڠ ٢ قريش - نوليى چلاطو : محمد ايكو دودو توكاڠ شعر
- دودو جوروو باڤى - دودو توكاڠ كوروه - نڠيڠ محمد ايكو توكاڠ سحر = سافا
كاڠ كرو ڠوواو مو ڠانى مسطى كاتوت . الوليد كاڠ سوكيهى كايي ڠونو ماهو - بارڠ
ڤيويكى دووى تنداكان كايي اڠ ڠارف ماهو - دوڤانى بنجور سوروت، سوروت -
اخوى انتيك بابارفسان = اناكى كاڠ سفو لوه لانڠ كابيه ماهو - اڠكال سبي اڠكال
سبي ماتي - اورا سوووى چورس بابارفسان = الوليد داوا عمرى ، نڠيڠ ايجين -
تنفا كلووارڠا تنفا بونڤا . والله اعلم ۞

(٢٦) ؛ اڠسن الله بكال انجكوراكى ووڠ ايكو ماهو انا اڠ نراكا سقر ۞ (٢٧) ؛ ڠرتي
سيرا ؟ افا سقر ايكو ؟ ۞ (٢٨) ؛ نراكا كاڠ باڠت ڤانا سى - اورا ڠاريكاكى لن اورا
ڠيڠيهاكى - (دايكيڠ - اوتوت لن ليا ٢ نى كتراجاڠ سقر - هانچور لولوه بابارفسان -
تنفا انا كاريني . انڠيڠ نوليى دايكيڠ اوتوت ماهو بالى مانيه - بنجور هانچور لولوه
مانيه، كايي مڠكونو ساءتروسى) ۞ (٢٩) ؛ تور بيصا ڠلوڤو هاكى مراڠ كوليت ۞
(٣٠) ؛ اڠتسى نراكا سقر ماهو - انا ملائكة سڠا لاس كاڠ فاڤا انجاڤا . (ناليكا
اية ايكى تومورون ، ابوجهل ڠمبور ٢ : هى كونچا ٢ ! ايكى محمد كوندا ٢ يين نراكا
سقر ايكو ديجاڤا ملائكة سڠا لاس = ساء ايكى فريي ! سيرا كابيه كونچا ٢

عدتهم إلا فتنة للذين كفروا
ليستيقن الذين أوتوا الكتٰب
ويزداد الذين ءامنوا إيمٰنا ولا
يرتاب الذين أوتوا الكتٰب
والمؤمنون وليقول الذين في

كاڠ كندل ٢ ايكو افا
سابن ٢ سفو لوه داء
سواهى ڠلاوان
ملائكة سيجي - افا
كووا كاڠ افا اورا ؟
بنجور ابو الاشد
بن كلدة الجمحي
چلاطو : اكو ايجين
سيڠ ڠاڤى فيتو
لاس = سيڠ لورو
باهى - سيرا كابيه
سيڠ ڠاڤى = مركا
كوواتانكو نموڠ

بيصا دي ربوت فيتولاس . نوليى اية نومر ٣١ ايكى تومورون ۞ ~ ~ ۞
(٣١) ؛ اڠسن الله اورا اندا ديكاكى كاڠ فاڤا انجاڤا نراكا ، كجابا روفا ملائكة
- دودو سڠكيڠ كولوڠان منوصا = دادى اورا بكال بيصا دي لاوان) لن اڠسن
اورا ڤاوى ايتوڠانى ملائكة (ساڠا لاس ماهو) كجابا دادي سببى فتنة
تومراف ووڠ ٢ كاڠ فاڤا اكافر - (چلاطونى ووڠ ٢ كافر : افا سببى كوء سڠا لاس ؟ ،
اوليهى دي ڤاووهاكى سڠا لاس ايكو) سوفيا كولوڠان كاڠ كفاريڠان كتاب
ايا ايكو ووڠ ٢ يهودى ، فاڤا يقين مراڠ كابناران نبي محمد - (جلا رانى ايتوڠانى
سڠا لاس ايكو چوچوك كاروكا سبوتى انا اڠ كتاب توراة) لن اهل كتاب كڠ ايمان
، سوفيا تمبه ٢ ايمانى - لن سوفيا اورا فاڤا امڠاڠ مانيه - كولوڠان اهل كتاب
ماهو - لن كولوڠان كاڠ فاڤا ايمان = لن ايا كبين فاڤا اڠوچاف ، ووڠ ٢ كڠ اتيني

قُلُوبِهِم مَّرَضٌ وَالْكَافِرُونَ مَاذَا أَرَادَ
اللَّهُ بِهَذَا مَثَلًا كَذَلِكَ يُضِلُّ
اللَّهُ مَن يَشَاءُ وَيَهْدِي مَن يَشَاءُ
وَمَا يَعْلَمُ جُنُودَ رَبِّكَ إِلَّا هُوَ وَمَا
هِيَ إِلَّا ذِكْرَى لِلْبَشَرِ ﴿٣١﴾ كَلَّا وَالْقَمَرِ ﴿٣٢﴾
وَاللَّيْلِ إِذْ أَدْبَرَ ﴿٣٣﴾ وَالصُّبْحِ إِذَا أَسْفَرَ ﴿٣٤﴾

انها

فَاكِيتَنْ (كَاغْ انا اِيغْ مَدِينَةْ)- لَنْ وَوغْ ٢ كَافِرْ- (كَاغْ اناغْ مَكَّةْ) : اَفَا اِيكُوْ مَثَلْ كَغْ دِعْ كُوسَاعَكِيْ دِيْنِيغْ اَللهْ تَعَالَى اَغْكُونَيْ نُوتُورْ اِيتُوغَانْ سَاغَالَاسْ؟ اِيَا كَايِ مَغْكُوتُوكُووِيْ ،اَللهْ تَعَالَى پَسَارَاكِيْ سَفَاكَغْ دِيْ كُوسَاعَكِيْ - لَنْ نُوْدُوهَاكِيْ سَفَا كَاغْ دِيْ كُوسَاعَكِيْ= (بَجَانِيْ كَاغْ اَوْلِيَهْ فِتُودُوهْ، پِيْلَا كَانِيْ كَاغْ سَاسَارْ- وَوغْ فُوكَا اِيتُوغَانْ بَاهِيْ كُوءْ پَيْكَيْرْ) . اَوْرَا اَوْرُوهْ بَالَانِيْ فَقِيْرَانْ اِيْرَا، كَجَابَا نُموغْ فَقِيْرَانْ اِيْرَا دِيْوِيْ- لَنْ اَوْرَا نْرَاكَا سَقَرْ اِيكُوْ كَجَابَا دَادِيْ فَاكَيْلِيغْ لَنْ فِتُوتُورْ تُومَرَافْ مَنُوصَا ❁

(٣٢-٣٣-٣٤-٣٥-٣٦-٣٧) ؛ تَمْنَانْ دِمِيْ رَمْبُولَانْ - لَنْ دِمِيْ بَغِيْ نَالِيْكَا وُوسْ لِيوَاتْ - لَنْ دِمِيْ وَقْتْ صُبْحْ اَرِيْكَا لَارَامِيَاغْ ٢، دِمِيْ كَابِيَهْ مَاهُوْ- نْرَاكَا سَقَرْ اِيكُوْ سَاپَا تَاسَالَهْ سِيْجِيْنِيْ بَبَايَا كَاغْ كَدِيْ، مَدِيْنِيْ تَمْنَانْ مَرَاغْ مَنُوصَا - اِيَا اِيكُوْ تُومَرَافْ وَوغْ ٢ كَاغْ كَارَفْ مَاجُوْ تُومُوجُو مَرَاغْ كَبَاكُوسَانْ لَنْ اِيمَانْ - اُتَوَا وَوغْ ٢ كَاغْ كَارَفْ مُونْدُورْ تُومُوجُو مَرَاغْ اَلَا لَنْ كَاكُفْرَانْ ❁

إِنَّهَا لَإِحْدَى الْكُبَرِ ﴿٣٥﴾ نَذِيرًا لِّلْبَشَرِ ﴿٣٦﴾
لِمَن شَاءَ مِنكُمْ أَن يَتَقَدَّمَ أَوْ يَتَأَخَّ
رَ ﴿٣٧﴾ كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ رَهِينَةٌ ﴿٣٨﴾
إِلَّا أَصْحَابَ الْيَمِينِ ﴿٣٩﴾ فِي جَنَّاتٍ يَتَسَاءَلُونَ
﴿٤٠﴾ عَنِ الْمُجْرِمِينَ ﴿٤١﴾ مَا سَلَكَكُمْ فِي
سَقَرَ ﴿٤٢﴾ قَالُوا لَمْ نَكُ مِنَ الْمُصَلِّينَ ﴿٤٣﴾

(٣٨) سَكَابِيهَانِيْ اَوَاءْ ٢ اَنْ اِيكُوْ (فَادَا اُوكَا كَافِرْ اُوتَوَا مُؤْمِنْ) سَبَبْ عَمَلْ ٢ نِيْ- دِيْوِيْكِيْ اِيكُوْ مَسْطِيْ دِيْ تُونْتُوتْ اَنَا اِيغْ نْرَاكَا- (دَادِيْ كَابِيَهْ فَادَا غْرَاسَاعَكِيْ اَنَا اِيغْ نْرَاكَا= نَغِيغْ تُومَرَافْ وَوغْ كَافِرْ سَاءْ لَاوَاسْ لَاوَاسِيْ = تُومَرَافْ وَوغْ مُؤْمِنْ اَنَا بَاتَسْ وَقْتُونِيْ) ❁

(٣٩ - ٤٠ - ٤١ - ٤٢ - ٤٣) ؛ (كَابِيَهْ فَادَا مَلْبُوْ نْرَاكَا مَاهُوْ) كَجَابَا اَصْحَابُ الْيَمِيْنِ - اِيَا اِيكُوْ وَوغْ كَاغْ مُوْرِيْ سَغْكِيغْ دُوصَا- كَاغْ دِيْوِيْكِيْ اِيكُوْ تَتَفْ اَنَا اِيغْ سُووَارْكَا، فَادَا اِتَكُونْ ٢ نَانْ، سَغْكِيغْ فُوكَانِيْ وَوغْ ٢ كَاغْ فَادَا كُفُوْ: اَفَا كَاغْ اَنْجَكُوْرَاكِيْ سِيْرَا كَابِيَهْ اَنَا اِيغْ نْرَاكَا سَقَرْ؟، مُجْرِمِيْنْ فَادَا مَغْسُولِيْ: كَمَانَانْ اِغْسُنْ اَوْرَا كَالْبُوْ كَوْلُوغَانِيْ وَوغْ ٢ كَاغْ فَادَا صَلَاةْ ❁

وَلَمْ نَكُ نُطْعِمُ الْمِسْكِينَ ﴿٤٤﴾ وَكُنَّا
نَخُوضُ مَعَ الْخَائِضِينَ ﴿٤٥﴾ وَكُنَّا
نُكَذِّبُ بِيَوْمِ الدِّينِ ﴿٤٦﴾ حَتَّىٰ أَتَانَا
الْيَقِينُ ﴿٤٧﴾ فَمَا تَنفَعُهُمْ شَفَاعَةُ
الشَّافِعِينَ ﴿٤٨﴾ فَمَا لَهُمْ عَنِ التَّذْكِرَةِ
مُعْرِضِينَ ﴿٤٩﴾ كَأَنَّهُمْ حُمُرٌ مُّسْتَنفِرَةٌ ﴿٥٠﴾

فرت

(٤٤)
لَنْ اِغْسُنْ اَوْرَا
تَاهُوْ مِيْنِيْهِيْ مَغَانْ
وَوْغْ ٢ مِسْكِيْنْ ۞
(٤٥)
لَنْ اِغْسُنْ تَنْسَهْ
تُوْمَانْدَاغْ اَنَاغْ
كَابطَلَانْ بَارَغْ ٢
كَارُوْ وَوْغْ ٢ كَاغْ فَاڎَا
بَجِيْبُوْرَانْ اَنَاغْ
بَاطَلْ ۞ (٤٦)؛
لَنْ اِغْسُنْ اَغْكَوْرُوْهْ
اَكَيْ مَرَاغْ اَنَانَيْ دِيْنَا
بَعَثْ لَنْ دِيْنَا وَوَالَسْ ۞
(٤٧)
سَاهِيْغْكَا اِغْسُنْ
كَابَيَهْ كَاتَكَانَانْ فَاتِيْ ۞

(٤٨)؛ بَنْجُوْرْ شَفَاعَتِيْ كَاغْ فَاڎَا اَيْفَاعَتِيْ (سَغْكِيْغْ كَوْلَوْغَانْ مَلَائِكَةْ - اَنْبِيَاءْ
لَنْ صَالِحِيْنْ - كَابَيَهْ) اَوْرَا مَنْفَعَتِيْ مَرَاغْ مُجْرِمِيْنْ مَاهُوْ - (اَتَكَسْ اَوْرَا اَوْلِيَهْ
شَفَاعَةْ بَبَارْ فِسَانْ) ۞
(٤٩)؛ نُوْلِيْ اَفَا سَبَاتِنَيْ فَيَاكِيْتْ كَاغْ تَتَفْ اَنَاغْ وَوْغْ ٢ كَافِرْ، تَكَا ڎِيْوِيْكَيْ
فَاڎَا مَلِيْغُوْسْ سَغْكِيْغْ فِتُوْتُوْرْ بَجِيْكْ ۞
(٥٠ - ٥١)؛ (يَيْنْ ڎِيْوِيْكَيْ فَاڎَا اَكُرُوْ غُوْ فِتُوْتُوْرْ بَجِيْكْ - بَنْجُوْرْ سَاجَاءْ

فَرَّتْ مِن قَسْوَرَةٍ ﴿٥١﴾ بَلْ يُرِيدُ كُلُّ
امْرِئٍ مِّنْهُمْ أَن يُؤْتَىٰ صُحُفًا مُّنَشَّرَةً ﴿٥٢﴾
كَلَّا بَل لَّا يَخَافُونَ الْآخِرَةَ ﴿٥٣﴾
كَلَّا إِنَّهُ تَذْكِرَةٌ ﴿٥٤﴾ فَمَن شَاءَ
ذَكَرَهُ ﴿٥٥﴾ وَمَا يَذْكُرُونَ إِلَّا أَن يَشَاءَ اللَّهُ
هُوَ أَهْلُ التَّقْوَىٰ وَأَهْلُ الْمَغْفِرَةِ ﴿٥٦﴾

اَغْكَتَافْ) كَايِيْ حِمَارْ ٢
اَلَاسَانْ كَاغْ كَسِيْتْ
كَاغْ مَلَايُوْ سَغْكِيْغْ
مَاچَانْ ۞ (٥٢)؛
بَالِيْكْ - سَابَنْ ٢ وَوْغْ
سَغْكِيْغْ كُفَّارْ قُرَيْشْ
اِيْكُوْ فَاڎَا ڎُوْوَيْ
كَارَفْ دِيْنْ فَارِيْغِيْ
لَمْفِيْرَانْ ٢ كَغْ تُوْبُوْكَاءْ
- رَكَغْ لَمْفِيْرَانْ ٢ مَاهُوْ
سَغْكِيْغْ اللّٰهْ تَعَالَىٰ
كَاغْ نَرَاغَاكَيْ يَيْنْ
ڎِيْوِيْكَيْ كُوْدُوْ اَنُوْتْ
مَرَاغْ نَبِيْ) ۞ (٥٣)؛
اَوْرَا كَنَا كَايِيْ غُوْنُوْ
كُوْوِيْ، بَالِيْكْ فَنْجِيْنْ
كُفَّارْ قُرَيْشْ اِيْكُوْ اَوْرَا فَاڎَا وَدِيْ سِكْسَا اَخِرَةْ ۞ (٥٤)؛ يَاتَا تَمْنَانْ اَلْقُرْآنْ اِيْكُوْ
فِتُوْتُوْرْ ۞ (٥٥)؛ مُوْلَا سَفَا كَاغْ كَارَفْ - مَاچَاهَا اَلْقُرْآنْ بَنْجُوْرْ نَارِيْمَاهَا فِتُوْتُوْرْ ۞
(٥٦)؛ نَغِيْغْ فَارَا مَنُوْصَا اَوْرَا فَاڎَا اَكَلِمْ مَاچَا اَلْقُرْآنْ بَنْجُوْرْ نَارِيْمَا فِتُوْتُوْرْ، كَجَابَا
يَيْنْ اللّٰهْ تَعَالَىٰ غَرْسَاءَكَيْ (دَادِيْ وَوْغْ ٢ كَاغْ نَارِيْمَا فِتُوْتُوْرْ اِيْكُوْ فَنْجِيْنْ بَجَا - جَلْرَانْ
ڎِيْوِيْكَيْ دِيْ كَرْسَاءَكَيْ دِيْنِيْغْ اللّٰهْ تَعَالَىٰ بِيْصَا نَارِيْمَا فِتُوْتُوْرْ) اِيَا اللّٰهْ تَعَالَىٰ اِيْكُوْ
ذَاتْ كَاغْ سَاءْ مَسْطِيْنَيْ كُوْدُوْ دِيْ وَدِيْنِيْ - لَنْ اِيَا اللّٰهْ تَعَالَىٰ اِيْكُوْ ذَاتْ كَغْ اَهْلِ
غَافُوْرَا مَرَاغْ وَوْغْ ٢ كَاغْ فَاڎَا وَدِيْ مَرَاغْ فَنْجَنْغَانَيْ ۞ وَاللّٰهُ اَعْلَمُ ۞

سُوْرَةُ الْقِيٰمَةِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ اَرْبَعُوْنَ اٰيَةً

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

لَآ اُقْسِمُ بِيَوْمِ الْقِيٰمَةِ (١) وَلَآ اُقْسِمُ
سوفتا اغسن . كلوان دينا قيامة . لن سوفتا اغسن
بِالنَّفْسِ اللَّوَّامَةِ (٢) اَيَحْسَبُ الْاِنْسَانُ
كلوان اواء ٢ اغ كاغ اكهل ماهيدو . انغاف ياتا . سغا منوصا
اَلَّنْ نَّجْمَعَ عِظَامَهٗ (٣) بَلٰى قٰدِرِيْنَ
اغ يكتا اورا بكال غومفولاكى اغسن اغ فيرا ٢ بالوغ ٢ ثى اعي الانسان . هيا غالى كوواسا
عَلٰٓى اَنْ نُّسَوِّيَ بَنَانَهٗ (٤) بَلْ يُرِيْدُ
اغتسى يكتا غمفورناكى اغسن . اغ دريجي ٢ اعي الانسان باليك غاركى

الانسان

سُوْرَةُ الْقِيَامَةِ
اِيكو سورة مكية
اياتى كابيه انا فتاغ
فولوه ايات ❁

(١)
اِغسن الله سومفه
دمى دينا قيامة ❁

(٢) ؛ لن اغسن
سومفه دمى نفس
كاغ ماهيدو اواكى
ديوى - (سيرا اكابيه
مسطى بكال دى
تغيكاكى سغكيغ قبر.
(مهمة)
ووغ ايكو سنجان
كافريه باهى: بيسوغ
اناغ دينا قيامة مسطى كتون = سيغ اورا دووى كباكوسان ماهيدو اواكى ديوى:
اه سيرا ايكو بيبين اورا كلم عمل بجيك - دادى نصيبى كاي غيني = سيغ دوى
عمل بجيك ايا ماهيدو اواكى ديوى - اه - سيرا ايكو بيبين كوراغ اكيه اغكون ايرا
عمل بجيك - تبانى ساء ايكى كاي غيني ❁ (٣) ؛ افا غيرا - منوصا كافر بين اغسن
اورا كواسا غومفولاكى بالوغ ٢ ثى - (كغكو دى اوريفاكى لن دى تغيكاكى سغكيغ قبر؟)
(٤) ؛ اوره - ايا الله تعالى كوواسا غومفولاكى بالوغ ٢ ثى - توركوواسا يمفورناكى
دريجي ٢ نى (بالوغ ٢ لن اوتوت ٢ تى دريجي بيصا بالى مانيه كاي ماهو ماهونى) ❁

الْاِنْسَانُ لِيَفْجُرَ اَمَامَهٗ (٥) يَسْـَٔلُ
سغا منوصا . اغ يكتا غلاجوغ اعي الانسان اغ غارفى اعي الانسان تاكون اعي الانسان
اَيَّانَ يَوْمُ الْقِيٰمَةِ (٦) فَاِذَا بَرِقَ
ايكو كافان . اتوى دينا قيامة . مغكا تكا لا بيغوغ
الْبَصَرُ (٧) وَخَسَفَ الْقَمَرُ (٨) وَجُمِعَ
افا فنغلان . لن كرهانا افا رمبولان . لن دى كومفولاكى
الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ (٩) يَقُوْلُ الْاِنْسَانُ
افا سرغيغى . لن رمبولان مغكا غوچاف سغا منوصا
يَوْمَئِذٍ اَيْنَ الْمَفَرُّ (١٠) كَلَّا لَا وَزَرَ (١١)
اغدالم دينا ايكو . ايكو انداى اتوى اغكون ملايو . اجا ملايو اورا انا فغوغسين
اِلٰى رَبِّكَ يَوْمَئِذِ الْمُسْتَقَرُّ (١٢) يُنَبَّؤُا
ايكو مراغ فغيران ايرا . اغدالم دينا ايكو . اتوى اغكون تتف . دى چريتانى

(٥)
باليك منوصا كافر
فنچين كارف اغكوروه
اكى كاغ انا اغ غارفى
(ايا ايكو دينا قيامة)

(٦)
منوصا كافر ماهو
تاكون اغكويو ٢ :
كافان تكانى دينا قيامة
ايكو؟ ❁

(٧ - ٨ - ٩ - ١٠)
مغكو اريكا لامتانى
ووس فدا فندليغ
(بيغوغ مريكا افا كاغ
دى كوروهاكى، بنجور
دادى كاپاتاعن)-
لن رمبولانى ووس كاتون فتغ ددت - لن سرغيغى لن رمبولان ووس دى
كومفولاكى (فادا امنچوغولى سغكيغ اراه كولون) - (اريكا لا ووس كاي مغكونو)
، منوصا ماهو ، دينا ايكو ، بنجور غوچاف : مباغ اندى ملايو اغسن ايكى؟ ❁
(١١ - ١٢) ؛ اجا ملايو! ويس اورا انا فغوغسين كاغ كناسيو اوغسيني.
نوغ مراغ فنجغانى الله تعالى ديوى انا اغ دينا ايكو، فغكونان تتغى
سكابيهانى مخلوق - (فرلو دى حساب لن دى والس) ❁

الإنسان يومئذ بما قدم وأخر ﴿١٣﴾
بل الإنسان على نفسه بصيرة ﴿١٤﴾
ولو ألقى معاذيره ﴿١٥﴾ لا تحرك به
لسانك لتعجل به ﴿١٦﴾ إن علينا
جمعه وقرآنه ﴿١٧﴾ فإذا قرأنه
فاتبع قرآنه ﴿١٨﴾ ثم إن علينا بيانه ﴿١٩﴾

كلا

(١٣)؛ منوصا بكال دي چاريتا ني آناغ دينا ايكو. تومراف عملي سيغ ڊيسيئ ٣ لن كاغ اخر ٢ (سهغكا ڊيويكي غلاكو ني حكومان ماهو. كانطي كاسا ڊاران، پاڊاري كسا لاهان ٢ لي)؛

(١٤ - ١٥)

باليك منوصا ايكو، نكسيني اتاس اواء ٢ ني ڊيوي (اتكس اغكوتا ٢ باداني كابيه فاڊا نكسيني مراغ عمل ٢ لي). اوفا منوصا غاتورا كي الاسان ٢ - (كافكصا اورا ڊي تريما جلاران اغكوتابداني ڊيوي نكسيني)؛ (١٦)؛ (ماهوني گنجغ نبي ايكو يين نومفا وحيو. توتوڠ (لامبيني) تنسه اوميئ ٢. جلاران كسوسو اغكال نومفا. نولي كاڊاووهان): سيرا اجا غوبه ٢ نا لسان ايرا كلاوان واهوسان القرآن (سادورونغي رامفونغي ملائكة جبريل). گرانا كاسوسو كلاوان ماهوس قرآن؛ (١٧)؛ ساء بنري دادي تغكوغان اغسن. فركوا كومفولي وحي القرآن اناغ فغكاليه ايرا لن اوكا بيصا كاواهوس القرآن اناغ لسان ايرا؛

كلا بل تحبون العاجلة ﴿٢٠﴾ وتذرون
الآخرة ﴿٢١﴾ وجوه يومئذ ناضرة ﴿٢٢﴾
إلى ربها ناظرة ﴿٢٣﴾ ووجوه يومئذ
باسرة ﴿٢٤﴾ تظن أن يفعل بها
فاقرة ﴿٢٥﴾ كلا إذا بلغت التراقي ﴿٢٦﴾
وقيل من راق ﴿٢٧﴾ وظن أنه

(١٨)؛ مولا اريكالا اغسن ماهوس القرآن (فرانتارا اني ملائكة جبريل) سيرا كودو ميرغاكي واهوسان القرآن ماهو؛ (١٩)؛ تبجاتيني نموغ تغكوغان اغسن ڊيوي. كاترا غاني القرآن ايكو. (اتكس كاغ بيصا ماهاماكي ايسي ٢ ني القرآن مراغ نبي محمد ايكو. نموغ الله تعالى ڊيوي)؛ (٣٠)؛ پاتا تمنان. باليك سيرا كابيه فنجين فاڊاڊمن سيغ اغكال - (اياايكو دونيا - تنڊاني، سيرا كابيه فاڊا اسركف بموت دامل)؛ (٣١)؛ لن سيرا كابيه فاڊا تغكال اخرة (تنڊاني، سيرا كابيه اورافاڊا اسركف عمل اخرة)؛ (٢٢ - ٢٣)؛ راهي ٢ ني منوصا بيسوء اناغ دينا قيامة. انا كاغ منچوروغ تور بيصا نغالي مراغ فغيراني (اناغ اخرة)؛ (٢٤ - ٢٥)؛ لن راهي ٢ ني منوصا اناغ دينا قيامة. اوكا انا كاغ پافروت مرغوت. ڊيويكي يقين يين ڊيويكي بكال ڊي پنجليغ سرانا سكصا كاغ غرموكاكي بالوغ ڳكو؛ (٢٦-٢٧-٢٨-٢٩-٣٠)؛ ايليغ! اريكا لا پاوا ووس تومكا اناغ كورونگان. لن ووس دي اوچافاكي (ڊينيغ ووغ ٢

الْفِرَاقُ ﴿٢٨﴾ وَالْتَفَّتِ السَّاقُ بِالسَّاقِ

﴿٢٩﴾ إِلَىٰ رَبِّكَ يَوْمَئِذٍ الْمَسَاقُ ﴿٣٠﴾

فَلَا صَدَّقَ وَلَا صَلَّىٰ ﴿٣١﴾ وَلَٰكِن

كَذَّبَ وَتَوَلَّىٰ ﴿٣٢﴾ ثُمَّ ذَهَبَ إِلَىٰ

أَهْلِهِ يَتَمَطَّىٰ ﴿٣٣﴾ أَوْلَىٰ لَكَ فَأَوْلَىٰ ﴿٣٤﴾

ثُمَّ أَوْلَىٰ لَكَ فَأَوْلَىٰ ﴿٣٥﴾ أَيَحْسَبُ

الانسان

كاڠ اناأڠ كيوا تعڠى): سفا ايا سيڠ بيصا پووء؟ لن اريكا لا ووڠ كاڠ ارف ماتي ماهو يقين مناوا ويس ارف فيسه كارو دنيا- لن ونتيس وس تتمو كارو ونتيس (جلاران فاياهي ڠواساءكي دي جابوتي ڤاوا) (يين ووس كاي مڠكو نو ايكو اران ووس فوتوس) نوڠ مراڠ فڠيران ايوا ديووڠ- دينا ايكو دي كيوڠ ايوا كابية ۞

(٣١-٣٢-٣٣)؛ (افا منوصا كافر فاڤا اڠيوايين اڠسن الله اورا كوواصا ڠومفو لاكي بالوڠ ٢ ڠي؟). بنجور منوصا ايكو- اورا امبنزاكي لن اورا صلاة- تتافي ماله اڠكور وهاكي القرآن لن مليڠوس (سڠكيڠ ايمان).- بنجور لوڠا بالي مڤاڠ كالووا رڤان ڤليلاڠ ڤليليڠ (كوما لوڠكوڠ) ۞

(٣٤-٣٥)؛ ووس مسطي سيرا ووڠ كاڠ اڠكور وهاكي نومفاسكصا- ماله لوويه فاتوت. فنجين ووس ساء فاتوتي سيرا نومفاسكصا- ماله لوويه فاتوت ۞

الْإِنسَانُ أَن يُتْرَكَ سُدًى ﴿٣٦﴾ أَلَمْ

يَكُ نُطْفَةً مِّن مَّنِيٍّ يُمْنَىٰ ﴿٣٧﴾ ثُمَّ كَانَ

عَلَقَةً فَخَلَقَ فَسَوَّىٰ ﴿٣٨﴾ فَجَعَلَ مِنْهُ

الزَّوْجَيْنِ الذَّكَرَ وَالْأُنثَىٰ ﴿٣٩﴾ أَلَيْسَ

ذَٰلِكَ بِقَادِرٍ عَلَىٰ أَن يُحْيِيَ الْمَوْتَىٰ ﴿٤٠﴾

سُورَةُ الدَّهْرِ مَدَنِيَّةٌ وَهِيَ إِحْدَىٰ وَثَلَاثُونَ آيَةً

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيمِ

(٣٦) افا منوصا ڠيرا يين ديويكي بكالى دي تڠكال اڠكور ٢ ران (تنفا انا تكليف ؟) ۞

(٣٧)؛ منوصا ايكو اصلي راء ايا نا موڠ مني كاڠ دي سوءاكي اناأڠ تلا ناءن طا؟ ۞

(٣٨)؛ نولي انانى مني ماهو دادي كتيه - (نولي ايا سڠكيڠ كتيه كووي كداديانى منوصا) نولي الله تعالى يمفورناءكى اڠكوتا ٢ بداني منوصا ماهو ۞

(٣٩)؛ نولي الله تعالى انداديكاكي سڠكيڠ مني كاڠ دادي كتيه ماهو، روفا روڠ ورنا سڠكيڠ جنس منوصا لانڠ لن وادون ۞ (٤٠)؛ افا ذات كاڠ كوواصا اكاوي سبا راڠ كالير ايكو- اورا كوواصا ڠوريفاكي ووڠ ٢ كاڠ ووس ماتي. (جوابي؟- اوه، ايا مسطي بيصا لن كوواصا) ۞ (فائدة)؛ دين چاريتاءكي اناأڠ حديث، كنجڠ نبي ايكو اريكا لاماچا سورة القيامة- اناأڠ اخيري- ماهوس: سبحانك اللهم بلى-

رواه ابوداود والحاكم
سورة الانسان
ايكو سورة مدنية
اياتي كابيه انا تلوڠ
فولوه سيجي اية ؞
(١)؛ منوصا ايكو
تمن ٢ كا تكانان
ساوتارا سڠكيڠ
موڠصا. كڠ ديويكي
انا اڠ ساوتارا موڠصا
ايكو اورا اڠروفا اكي

هَلْ اَتٰى عَلَى الْاِنْسَانِ حِيْنٌ مِّنَ الدَّهْرِ لَمْ يَكُنْ شَيْـًٔا مَّذْكُوْرًا ①
اِنَّا خَلَقْنَا الْاِنْسَانَ مِنْ نُّطْفَةٍ اَمْشَاجٍ نَّبْتَلِيْهِ فَجَعَلْنٰهُ سَمِيْعًا

بصيرا

افا ٢ كاڠ فاتوت دي سبوت ٢. (اتكس منوصا ايكو، سنجان ساءووسي دادي
منوصا، ديويكي بيصا كاتون كاكاه لن انا نامانى. نغيڠ ساءدورو ڠى ايكو ديويكي تهو
ڠالامي اورا افا ٢ - ڠالامي اورا انا ركاني بابار فيسان) ؞ (مهمة)؛ علماء اهل تفسير
فاداسولايا اڠكوني نفسيري داووه الانسان ايكي = ساونيه داووه، يين كاڠ دي
كرساءكى الانسان ايكي ايكو نبي ادم. نبي ادم ايكو بيين ناليكا ايسيه روفا لمفوڠ -
ديويكي دي باچم انااڠ بايو كاڠ لاواسي ڠنتي فتاڠ فولوه تهون - ڠنتي كندانى باسين
لن لمفوڠى ماليه دادي انداوت كاڠ فولن باڠت = كالا ايسيه دادي انداوت - فنچين اورا
ڠروفاءكى افا ٢ كاڠ فاتوت دي سبوت ٢. ساونيه اهل تفسير داووه: يين الانسان
انااڠ اية ايكي ايكو مطلق منوصا = فنچين منوصا ايكو، امبوه سفا باهى - ديويكي
مسطي ڠالامي كهانان كاڠ اورا ڠروفاءكى افا ٢ كاڠ فاتوت دي سبوت ٢ = اياايكو ناليكا
ايسيه روفا مني انااڠ تلاناءن. والله اعلم ؞ (٢)؛ تمنان اڠسن الله ايكو نتاهاكى
منوصا - سڠكيڠ مني چمفوران (سڠكيڠ بايوني ووڠ لانڠ لن بايوني ووڠ وادون). اڠسن

الله يوبا مراڠ منوصا
ماهو - سرانا فرتودي -
مولا اڠسن انداديكاكى
منوصا ايكو - دادي
بيصا ڠروڠو تور بيصا
نڠالي - (سوفيا بيصا
كروڠو لن نيڠالي
داووه ٢ كاڠ بنر) ؞
(٣)؛ تمنان اڠسن
الله نودوهاكى منوصا
مراڠ دالان فتودوه
(اياايكو سرانا ڠوتوس
اوتوسان كڠ نودوه ٢ اكى

بَصِيْرًا ② اِنَّا هَدَيْنٰهُ السَّبِيْلَ
اِمَّا شَاكِرًا وَّاِمَّا كَفُوْرًا ③ اِنَّآ اَعْتَدْنَا
لِلْكٰفِرِيْنَ سَلٰسِلَا۟ وَاَغْلٰلًا وَّسَعِيْرًا ④
اِنَّ الْاَبْرَارَ يَشْرَبُوْنَ مِنْ كَأْسٍ كَانَ
مِزَاجُهَا كَافُوْرًا ⑤ عَيْنًا يَّشْرَبُ بِهَا

مراڠ منوصا) = اناكالاني منوصا ماهو دادي منوصا موءمن لن اناكالاني
دادي كافر ؞ (٤)؛ تمنان - اڠسن الله ووس ساوييساكى كڠكو ووڠ ٢ كافر روفا رنتى ٢
(كڠكو بيريت ديويكي مياڠ نراكا) لن بلڠكو ٢ لن اوكا نراكا سعير ؞
(٥)؛ ساءتمنى ووڠ ٢ كاڠ باكوس ٢ (اياايكو ووڠ ٢ كاڠ فاداطاعة ٢) - ديويكي
بيسوء بكال فادا ڠومبى سڠكيڠ كلاس ساجڠ كاڠ چمفوراني روفا كافور ؞
(٦)؛ كافور - اياايكو بايو سومبران كاڠ سڠكيڠ سومبران كونو - فاراكاسيهى
الله فادا ڠومبى = كاسيهى الله ايكو - بيصا منچوراكى سومبران ماهو - (انااڠ
فڠكونان اندي باهى ديويكي كارف) سرانا لنچار ؞
(فائدة)؛ اناني فيڠا ٢ لن فانچوران ٢ بايو كاڠ بيصا دي سالوراكى لن بيصا دي
لبوءاكى انااڠ كامار ٢ فاتوروان اوتوا انااڠ فڠكوڠ ٢ - كڠكو كافرلواني منوصا

عِبَادُ اللّٰهِ يُفَجِّرُونَهَا تَفْجِيرًا ﴿٦﴾
يُوفُونَ بِالنَّذْرِ وَيَخَافُونَ يَوْمًا
كَانَ شَرُّهُ مُسْتَطِيرًا ﴿٧﴾ وَيُطْعِمُونَ
الطَّعَامَ عَلٰى حُبِّهِ مِسْكِينًا وَيَتِيمًا
وَأَسِيرًا ﴿٨﴾ إِنَّمَا نُطْعِمُكُمْ لِوَجْهِ اللّٰهِ

ساوقت وقت - انا
إڠ انڤو نيسيا كيني
غنتي ديناايكي دوروڠ
اناساتوس تاهون.
نڠيڠ آنا نچريتا
سووارڮا إڠ غارف
ماهو-وس لوويه
سڠكيڠ سيووتهون.
دادي ترڠ يين آنانى
فيڠا ٢ لن فاڠوران ٢
كاڠ دي لبوءاكى ميڤاڠ
كامار ٢ لن فڠكوڠ ٢
ايكو تيروان سڠكيڠ
كمانان سووارڮا. والله أعلم ÷

(٧) ؛ كاولانى الله تعالى ماهو - ڤ ديويكى فاڤا نوهونى نذر ٢ رنى (نذر
إغدالم طاعة مراڠ الله تعالى) . لن ڤ ديويكى فاڤا اودي دينا كاڠ الانى دينا ايكو -
اومبرا ٢ ÷ (٨) ؛ لن ڤ ديويكى فاڤا مينيهى مڠان سرتانى ڤمن مڠان ڤ ديوى ،
مراڠ ووڠ مسكين - لن اناء يتيم لن ووڠ كاڠ دي تاوان ÷
(تنبيه) ؛ مينيهى مڠان سرتانى ڤمن مڠان ڤ ديوى ايكو - تڮسى
ڤ ديويكى ايكو بوتوه مڠان ڤ ديوى - نڠيڠ فڠانانى دي ويهاكى مراڠ ووڠ ليا -
سنجان ڤ ديويكى دادي غليه ÷
(٩) ؛ اغسن مينيهى مڠان سيرا كابيه ايكو نموڠ كرانا نوفريه ڮنجاران سڠكيڠ
الله تعالى . اغسن كابيه اورا غارفاكى سڠكيڠ سيرا كابيه روفا فيوالس لن ايا

لَا نُرِيدُ مِنْكُمْ جَزَاءً وَلَا شُكُورًا ﴿٩﴾
إِنَّا نَخَافُ مِنْ رَبِّنَا يَوْمًا عَبُوسًا
قَمْطَرِيرًا ﴿١٠﴾ فَوَقٰهُمُ اللّٰهُ شَرَّ ذٰلِكَ
الْيَوْمِ وَلَقّٰهُمْ نَضْرَةً وَسُرُورًا ﴿١١﴾
وَجَزٰهُمْ بِمَا صَبَرُوا جَنَّةً وَحَرِيرًا ﴿١٢﴾
مُتَّكِئِينَ فِيهَا عَلَى الْأَرَائِكِ لَا يَرَوْنَ
فِيهَا شَمْسًا وَلَا زَمْهَرِيرًا ﴿١٣﴾ وَدَانِيَةً

اورا كارف فڠالم ÷
(١٠)
تمنان اغسن كابيه
ايكو ودي سڠكيڠ
فڠيران اغسن إيڠ
دينا كاڠ مرڠوت
كاڠ باڠت (ايا ايكو
دينا قيامة) ÷.÷
(١١)
بنجور الله تعالى
غركصا ووڠ ٢ ماهو
سڠكيڠ آلانى ايكو
دينا - لن الله تعالى
مارڠي ووڠ ٢ ماهو
- روفا كباڮوسان
لن ڮنچوروڠان آنا
إڠ راهيى لن كبوڠهان
(١٢)

لن الله تعالى مالس ووڠ ٢ ماهو - سبب اڠكونى فاڤا اصبر - روفا سووارڮا لن سوترا ÷
(١٣) ؛ ڤ ديويكى فاڤا الڠكاه انا إڠ سووارڮا كونو - انا إڠ بڠكو ڮنچانا - انا إڠ
سووارڮا كونو - ڤ ديويكى اورا فاڤا اوروه سرڠيڠى لن اورا فاڤا اوروه رمبولان =
(اورا كراصا فاناس لن اورا كراصا ادم) ÷
(١٤) ؛ إيوف ٢ فانى ككايون سووارڮا فارك سڠكيڠ أهل سووارڮا ، لن

عَلَيْهِمْ ظِلَٰلُهَا وَذُلِّلَتْ قُطُوفُهَا
تَذْلِيلًا ﴿١٤﴾ وَيُطَافُ عَلَيْهِم بِـَٔانِيَةٍ
مِّن فِضَّةٍ وَأَكْوَابٍ كَانَتْ قَوَارِيرَا۠ ﴿١٥﴾
قَوَارِيرَا۠ مِن فِضَّةٍ قَدَّرُوهَا تَقْدِيرًا
﴿١٦﴾ وَيُسْقَوْنَ فِيهَا كَأْسًا كَانَ
مِزَاجُهَا زَنجَبِيلًا ﴿١٧﴾ عَيْنًا فِيهَا
تُسَمَّىٰ سَلْسَبِيلًا ﴿١٨﴾ وَيَطُوفُ عَلَيْهِمْ

ولدان

أُونْڤُوهْ ٢ آنَ أَنْڤِيلَكْ ٢-
أَنْڤِيلَكْ ٢ تِمَنَانْ :
(سَاهِيڠْكَا كَنَا دِيْ
أُونْڤُوهْ سَوَانَا
لَڠْكَهْ لَنْ تُورُونْ)

(١٥ - ١٦)

لَنْ أَهْلِ سُووَارْكَا
فَاڤَا تَنْسَهْ دِيْ
أُوبَعِيْ كَلَاوَانْ وَاڤَلَهْ ٢
أُومُبِيْنْ ٢ سَڠْكِيڠْ
سَلَاكَا لَنْ ڮَلَاسْ ٢
كَاڠْ ڮِيلَافْ ٢ ڮِيلَفْ ٢
سَڠْكِيڠْ وَاڤَاهْ فِيرَاءْ.
فَلَايَانْ ٢ كَاڠْ فَاڤَا
غُوبَعِيْ أَهْلِ سُووَارْكَا
فَاڤَا بِيصَا غِيرَاغِيرَا
أُومُبِيْنْ ٢ كَاڠْ أَنَاإِڠْ
وَاڤَاهْ مَهُو- مِتُورُوتْ
كِيرَا ٢ نَ مَارَمِيْ أَهْلِ سُووَارْكَا ❖

(١٧) ؛ لَنْ ڤِيُوبِيْكَ فَاڤَا دِيْ فَارِيْغِيْ أُومُبِيْنْ ٢ أَنَاإِڠْ سُووَارْكَا كُونُو-
رُوفَا سَاجِڠْ كَاڠْ ڮَمْفُورَا نَ رُوفَا زَنْجَبِيلْ ❖

(١٨) ؛ زَنْجَبِيلْ إِيَا إِيكُوسُومَبَرَانْ أَنَاإِڠْ سُووَارْكَا- كَاڠْ دِيْ أَرَانِيْ سَلْسَبِيلْ
(دِيْ أَرَانِيْ سَلْسَبِيلْ - جَلَارَانْ سَڠْكِيڠْ ڮَلَوَنْدُورَيْ ❖

وِلْدَٰنٌ مُّخَلَّدُونَ إِذَا رَأَيْتَهُمْ
حَسِبْتَهُمْ لُؤْلُؤًا مَّنثُورًا ﴿١٩﴾ وَإِذَا
رَأَيْتَ ثَمَّ رَأَيْتَ نَعِيمًا وَمُلْكًا
كَبِيرًا ﴿٢٠﴾ عَٰلِيَهُمْ ثِيَابُ سُندُسٍ
خُضْرٌ وَإِسْتَبْرَقٌ وَحُلُّوٓا۟ أَسَاوِرَ
مِن فِضَّةٍ وَسَقَىٰهُمْ رَبُّهُمْ شَرَابًا
طَهُورًا ﴿٢١﴾ إِنَّ هَٰذَا كَانَ لَكُمْ جَزَآءً

(١٩)

لَنْ أَهْلِ سُووَارْكَا
تَنْسَهْ دِيْ أُوبَعِيْ
فَلَايَانْ ٢ رُوفَا
بُوچَهْ ٢ بَجَمَاكَارْ ٢
كَاڠْ سَلَا وَاسَهْ أَوْرَا
تُووَا ٢ = أَرِيْكَا لَاسِيْرَا
وَرُوهْ بُوچَهْ ٢ إِيكُو-
سِيْرَا مَسْطِيْ غِيرَايِيْنْ
ڤِيُوبِيْكَ إِيكُو مُوتِيَارَا
كَاڠْ دِيْ سَبَيَارْ
(جَلَارَانْ سَڠْكِيڠْ
بَاكُوسْ ٢ سَيْ لَنْ
سَڠْكِيڠْ أَكِيهَيْ) ❖

(٢٠)

لَنْ أَرِيْكَا لَاسِيْرَا وَرُوهْ
أَنَاإِڠْ سُووَارْكَا كُونُو-
سِيْرَا مَسْطِيْ وَرُوهْ
كَانِعْمَتَانْ كَاڠْ أَوْرَا كَنَا دِيْ صِفَاتِيْ (سَڠْكِيڠْ أَكُوغَيْ) لَنْ وَرُوهْ كَرَاجَانْ كَاڠْ أَكُوڠْ ❖

(٢١) ؛ سَانْڤَاغَانْ ڤُووُرَيْ أَهْلِ سُووَارْكَا (أَتِكَسْ فَاكَيْهَانْ لُووَارْ) رُوفَا
دُودُوتْ ٢ سُوتْرَا كَاڠْ إِيجَوْ ٢ لَنْ سُوتْرَا ٢ كَانْدَلْ - لَنْ ڤِيُوبِيْكَ فَاڤَا دِيْ ڤَفَاهِيْسِيْ
ڮَلَاڠْ ٢ سَڠْكِيڠْ فِيرَاكْ - لَنْ اللّٰهُ تَعَالَىٰ مَارِيْغِيْ غُومْبَيْ ڤِيُوبِيْكَ كَابِيَهْ- رُوفَا أُومُبِيْنْ ٢
كَاڠْ بُوسِيْهْ ٢ ❖

وَكَانَ سَعْيُكُم مَّشْكُورًا ﴿٢٢﴾ إِنَّا نَحْنُ
نَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ تَنزِيلًا ﴿٢٣﴾
فَاصْبِرْ لِحُكْمِ رَبِّكَ وَلَا تُطِعْ مِنْهُمْ
آثِمًا أَوْ كَفُورًا ﴿٢٤﴾ وَاذْكُرِ اسْمَ رَبِّكَ
بُكْرَةً وَأَصِيلًا ﴿٢٥﴾ وَمِنَ اللَّيْلِ فَاسْجُدْ
لَهُ وَسَبِّحْهُ لَيْلًا طَوِيلًا ﴿٢٦﴾ إِنَّ

هؤلاء

(٢٢)
تَمَنَانْ - اِيْكِيْ نِعْمَةْ
كَاڠْ اَكُوْڠْ — اِيْكُوْ
مِنُوْڠْكَا دَادِيْ سُوْ
وَالَسْ اِيْرَا كَابِيْهْ -
لَنْ عَمَلْ٢ اِيْرَا تَتَفْ
دِيْ اَلَمْ دِيْنِيْڠْ اَللّٰهْ
تَعَالٰى ۞ (٢٣)؛
تَمَنَانْ - اِڠْسُنْ اَللّٰهْ
نُوْرُوْنَاكِيْ اَتَاسْ سِيْرَا
كَابِيْهْ رُوْفَا قُرْآنْ
كَلَاوَانْ تُوْمُوْرُوْنْ
سَڠْكِيْڠْ سِيْتِيْكْ
سَڠْكِيْڠْ سِيْتِيْكْ ۞
(٢٤)
مُوْلَا سِيْرَا اَصَبَرَا مَرَاڠْ
حُكُوْمِيْ فَڠِيْرَانْ اِيْرَا (اَڠْكُوْنْ اِيْرَا نَڠْكَاكِيْ رِسَالَاهِيْ اَللّٰهْ) - لَنْ سِيْرَا اَجَا مِتُوْرُوْتْ
سَڠْكِيْڠْ وَوْڠْ٢ كَافِرْ (اَجَا نُوْرُوْتِيْ) وَوْڠْ كَاڠْ دُوْصَا اُتَوَا كُفُرْ (اِيَا اِيْكُوْ رَبِيْعَةْ لَنْ
اَلْوَلِيْدْ بِنْ الْمُغِيْرَةْ) ۞ (٢٥)؛ سِيْرَا فَبُوْتَا اَسْمَانِيْ فَڠِيْرَانْ اِيْرَا (سَاجَوْنِيْ صَلَاةْ)
اِڠْدَالَمْ وَقْتُ اِيْسُوْءْ لَنْ وَقْتُ سُوْرِيْ (صُبْح - ظُهْر لَنْ عَصْر) ۞ (٢٦)؛ لَنْ اَنَا اِڠْ
سَبَاڮِيْهَانِيْ بَڠِيْ - سِيْرَا سُجُوْدَا مَرَاڠْ اَللّٰهْ تَعَالٰى (مَغْرِب لَنْ عِشَاءْ) - لَنْ سِيْرَا
سُوْچِيْكَنَا اَللّٰهْ تَعَالٰى اَنَا اِڠْ بَڠِيْ كَاڠْ دَاوَا (اَتَكَسْ صَلَاةْ تَطَوُّعْ اَنَا اِڠْ بَڠِيْ - رَوْڠْ
فَرَاتَلُوْنِيْ بَڠِيْ اُتَوَا سَفَارُوْنِيْ بَڠِيْ اُتَوَا سَاءْ فَرَاتَلُوْنِيْ بَڠِيْ) ۞

هَٰؤُلَاءِ يُحِبُّونَ الْعَاجِلَةَ وَيَذَرُونَ
وَرَاءَهُمْ يَوْمًا ثَقِيلًا ﴿٢٧﴾ نَّحْنُ
خَلَقْنَاهُمْ وَشَدَدْنَا أَسْرَهُمْ وَإِذَا
شِئْنَا بَدَّلْنَا أَمْثَالَهُمْ تَبْدِيلًا ﴿٢٨﴾
إِنَّ هَٰذِهِ تَذْكِرَةٌ فَمَن شَاءَ اتَّخَذَ
إِلَىٰ رَبِّهِ سَبِيلًا ﴿٢٩﴾ وَمَا تَشَاءُونَ

(٢٧)
سَاءْ تَمْتَنِيْ وَوْڠْ٢ كَافِرْ
مَكَّةْ كَاهِيْ - اِيْكُوْ
فَنْچِيْنْ فَاڊَا ڊِمَنْ
دُنْيَا - لَنْ فَاڊَا
نِڠْكَالْ دِيْنَا كَاڠْ
اَبُوْتْ اِيَا اِيْكُوْ دِيْنَا
قِيَامَةْ - دِيْ اُوْمْبَارْ
اَنَا اِڠْ بُوْرِيْڠْ
(اَتَكَسْ ڊِيْوِيْكِيْ
اَوْرَا فَاڊَا عَمَلْ
كَڠْكُوْ كَفَنْتِيْڠَانْ اَخِرَةْ ۞
(٢٨)
اِڠْسُنْ اَللّٰهْ تَعَالٰى
نِتَاهَاكِيْ وَوْڠْ٢ كَافِرْ
مَكَّةْ - لَنْ اِڠْسُنْ
قُوَّاتَاكِيْ اَڠْكُوْتَا بَادَانِيْ لَنْ رُوْسْ٢ سَانِيْ - (تَتَافِيْ) اَرِيْكَا لَا اِڠْسُنْ ڠَرْسَاءْكِيْ
- اِڠْسُنْ كُوْوَاسَا اَڠْڮَنْتِيْنِيْ كُفَّارْ مَكَّةْ اِيْكُوْ رُوْفَا مَنُوْصَا فَاڊَانِيْ ڊِيْوِيْكِيْ -
مُوْڠْكُوْهْ قُوَّاتِيْ لَنْ رُوْسَانِيْ - (اَتَكَسْ كُفَّارْ مَكَّةْ اِيْكُوْ دِيْ رُوْسَاءْ بَبَارْ فَسَانْ
- دِيْ ڮَنْتِيْ مَنُوْصَا اَيَارْ) ۞
(٢٩)؛ سَجَاتِيْنِيْ اِيْكُوْ سُوْرَةْ اِيْكُوْ فِتُوْتُوْرْ تُوْمَرَافْ سَكَابِيْهَانِيْ مَخْلُوْقْ - مُوْلَا
سَفَا كَاڠْ كَارَفْ - ڊِيْوِيْكِيْ بِيْصَا كَاوِيْ دَالَانْ تُوْمُوْجُوْ مَرَاڠْ رِضَانِيْ فَڠِيْرَانْ
- (اِيَا اِيْكُوْ سَوَانَا اِيْمَانْ لَنْ طَاعَةْ) ۞

(٣٠)
سِيُوا كَابِيَهْ اَوْرَا فَادِا
بِيصَا كَارَفْ كَاوَىْ
دَالَانْ مَرَاغْ رِضَانَىْ
اَللّٰهُ تَعَالٰى كَجَا بَايِىْ
اَللّٰهُ تَعَالٰى غَوْسَاءَ كَىْ
كَاغْ مَغْكَوْنَوْ اِيكُوْ
- تَمَنَانْ - اَللّٰهُ تَعَالٰى
تَنْسَهْ مُسَا نِىْ مَرَاغْ
مَخْلُوْقَىْ - تُوْرُوِيْجَا كُصَنَا
تِنْدَا كَانَىْ ❁ (٣١) ؛
اَللّٰهُ تَعَالٰى بَكَالْ
غَلْبُوْءَ كَىْ سَا فَا كَاغْ
اَللّٰهُ تَعَالٰى غَوْسَاءَ اَىْ
وَوْغْ اِيكُوْ - اَنَا اِغْ
سُوْوَارْ كَانَىْ (اِيَا اِيكُوْ
وَوْغْ ٢ مُوْءْمِنْ) . دِيْنَىْ
وَوْغْ ٢ كَاغْ فَادِا ظَالِمْ -

اِلَّآ اَنْ يَّشَآءَ اللّٰهُ ۗ اِنَّ اللّٰهَ كَانَ عَلِيْمًا حَكِيْمًا ﴿٣٠﴾ يُّدْخِلُ مَنْ يَّشَآءُ فِيْ رَحْمَتِهٖ ۗ وَالظّٰلِمِيْنَ اَعَدَّ لَهُمْ عَذَابًا اَلِيْمًا ﴿٣١﴾

سُوْرَةُ الْمُرْسَلٰتِ مَكِّيَّةٌ وَهِيَ خَمْسُوْنَ اٰيَةً

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

وَالْمُرْسَلٰتِ عُرْفًا ﴿١﴾ فَالْعٰصِفٰتِ عَصْفًا ﴿٢﴾ وَّالنّٰشِرٰتِ نَشْرًا ﴿٣﴾

فالفرقت

اَللّٰهُ تَعَالٰى پَاوِيْسَا كَىْ كَغْكَوْ وَوْغْ ٢ اِيكُوْ رُوْفَا سِكْصَا كَاغْ بَاغَتْ لَارَانَىْ ❁ .

سُوْرَةُ الْمُرْسَلَاتِ

اِيكُوْ اَيَاتَىْ كَابِيَهْ اَنَا سِيكَتْ كَابِيَهْ اٰيَةْ ٢ مَكِّيَّةْ كَجَابَا اٰيَةْ نَوْمَرْ ٤٨ كَاغْ اٰيَةْ مَدَنِيَّةْ .
(١) ؛ دِمِيْ اَغِيْنْ كَاغْ تَرُوْسْ ٢ سَانْ كَايِىْ سُوْرِيْنَىْ جَارَانْ (مُوْغْكُوْه اُوْلِيْهِىْ تُوْمُفُوْءْ ٢
اَوْرَا اَنَا فِكُوْتَىْ ❁ (٢) ؛ نُوْلِىْ دِمِيْ اَغِيْنْ كَغْ غِيْدِيتْ كَنْجَغْ ❁ (٣) ؛ لَنْ دِمِيْ اَغِيْنْ ٢

كَاغْ اَغْكَلَارْ اُوْدَانْ
كَلَاوَانْ اَغْكَلَارْ تَمَنْ ؛
(٤)
نُوْلِىْ دِمِيْ اٰيَةْ اَلْقُرْاٰنْ
كَاغْ اَمْبِيْدَاءَ كَىْ
اَنْتَارَانَىْ فَرْكَوَا حَقْ
لَنْ فَرْكَارَا بَاطِلْ ❁
(٥) ؛ نُوْلِىْ دِمِيْ
مَلَائِكَةْ كَغْ نُوْرُوْنَاكَىْ
اِغْ وَحْيُ مَرَاغْ فَارَا
نَبِىْ لَنْ فَرَا اُوْتُوْسَانْ ❁
(٦) ؛ رُوْفَا وَحْيُ كَاغْ
سُوْرَا صَا غَافُوْرَا -
اُتَوَا غُنْجَامْ (سَغْكِيْغْ
اَللّٰهُ تَعَالٰى) ❁ (٧) ؛
دِمِيْ كَابِيَهْ مَاهُوْ -

فَالْفٰرِقٰتِ فَرْقًا ﴿٤﴾ فَالْمُلْقِيٰتِ ذِكْرًا ﴿٥﴾ عُذْرًا اَوْ نُذْرًا ﴿٦﴾ اِنَّمَا تُوْعَدُوْنَ لَوَاقِعٌ ﴿٧﴾ فَاِذَا النُّجُوْمُ طُمِسَتْ ﴿٨﴾ وَاِذَا السَّمَآءُ فُرِجَتْ ﴿٩﴾ وَاِذَا الْجِبَالُ نُسِفَتْ ﴿١٠﴾ وَاِذَا الرُّسُلُ اُقِّتَتْ ﴿١١﴾ لِاَيِّ يَوْمٍ اُجِّلَتْ ﴿١٢﴾ لِيَوْمِ الْفَصْلِ ﴿١٣﴾

تَمَنَانَىْ اَفَا كَاغْ سِيُوْا كَابِيَهْ كُفَّارْ مَكَّةْ فَادِا دِىْ اَنْجَامْ اِيكُوْ مَسْتِىْ تُوْمِبَانَىْ (اِيَا اِيكُوْ
اَنَانَىْ دِيْنَا بَعْثْ لَنْ اَنَانَىْ سِكْصَا) ❁ (٨) ؛ مَغْكَوْ اَرِيْكَا لَا لِنْتَاغْ ٢ وُوْسْ دِيْ
بُوْسَكْ چِهْيَانَىْ ❁ (٩) ؛ لَنْ اَرِيْكَا لَا لَاغِيْتْ ، وُوْسْ دِىْ فَجَاهْ ٢ ❁ (١٠) لَنْ اَرِيْكَا لَا
كُوْنُوْغْ ٢ وُوْسْ دِىْ اَجُوْرْ مَاوُوْرَاكَىْ ❁ (١١) ؛ لَنْ اَرِيْكَا لَا فَارَا اُوْتُوْسَانْ وُوْسْ دِيْ
كُوْمُنُوْلَاكَىْ اَنَا اِغْ وَقْتُ كَاغْ دِىْ تَمْتُوْءَاكَىْ - (فَرْلُوْ نَكْسِيْنِىْ اُمَّةْ ٢ نَىْ) . (اَرِيْكَا لَا
كَابِيَهْ مَاهُوْ وُوْسْ كَدَا دِيْهَانْ ، كَالَا اِيكُوْ اَفَا كَاغْ دِىْ اَنْجَامَا كَىْ مَرَاغْ سِيُوْا كَابِيَهْ تُوْمِبَا
سَرَانَا پَاتَا) ❁ (١٢) ؛ اَنَا اِغْ دِيْنَا اَنْدِىْ - فَرْسَكْسِيَانَىْ فَارَا رُسُلْ مَاهُوْ - دِىْ تَتْفَاكَىْ

وَمَآ اَدْرٰىكَ مَا يَوْمُ الْفَصْلِ ﴿١٤﴾
وَيْلٌ يَّوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِيْنَ ﴿١٥﴾ اَلَمْ نُهْلِكِ
الْاَوَّلِيْنَ ﴿١٦﴾ ثُمَّ نُتْبِعُهُمُ الْاٰخِرِيْنَ ﴿١٧﴾
كَذٰلِكَ نَفْعَلُ بِالْمُجْرِمِيْنَ ﴿١٨﴾ وَيْلٌ
يَّوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِيْنَ ﴿١٩﴾ اَلَمْ نَخْلُقْكُّمْ مِّنْ مَّآءٍ
مَّهِيْنٍ ﴿٢٠﴾ فَجَعَلْنٰهُ فِيْ قَرَارٍ مَّكِيْنٍ ﴿٢١﴾

الٰى

وَاتِسْ وَقْتُوْنَ ❁
(١٣)؛ اِيَا اِيكُوْ اَنَا اِغْ
دِيْنَا فُوْتُوْسَانْ - (اَنَا
اِغْ دِيْنَا قِيَامَةْ) ❁
(١٤)؛ غُوْتِي سِيْوَا؟
اَفَا اِيكُوْ دِيْنَا فُوْتُوْسَانْ
(١٥)؛ نْرَاكَا وَيْلْ،
اَنَا اِغْ دِيْنَا اِيكُوْ تَنْتَفْ
كَدُوْوِيْ وَوْغْ ٢ كَاغْ
آغْكُوْرُوْهَاكِي ❁
(١٦)؛ اِغْسُنْ اَللّٰهْ
رَاءْ اِيَاوِسْ غُوْرُوْسَاءْ
اُمَّةْ كَغْ دِيْغِيْنْ ٢ سَبَبْ
آغْكُوْنْ فَادَا
آغْكُوْرُوْهَاكِي طَا؟ ❁
(١٧)؛ نُوْلِي اِغْسُنْ
اَللّٰهْ غُنُوْتْ بُوْرِيْنِي اُمَّةْ كَغْ دِيْغِيْنْ ٢ اِيكُوْ رُوْفَا اُمَّةْ ٢ كَاغْ كَيْرِيْ ٢ كَاغْ اُوْكَا فَادَا
آغْكُوْرُوْهَاكِي اُوْتُوْسَانِي اَللّٰهْ - (كَايِي كُفَّارْ مَكَّةْ) ❁ (١٨)؛ اَوْرَا بِيْدَا كَارُوْ اَغْكُوْنْ
اِغْسُنْ بِرْتِنْدَاءْ تُرْهَادِفْ وَوْغْ ٢ كَغْ آغْكُوْرُوْهَاكِي . اُوْكَا اِغْسُنْ بِرْتِنْدَاءْ تُرْهَادِفْ
وَوْغْ ٢ كَاغْ فَادَا كَافِرْ اَنَا اِغْ زَمَانْ ٢ سَاءْ بُوْرِيْنِي (اَتِكَسْ سِفَا بَاهِيْ كَاغْ آغْكُوْرُوْهْ
اَكِيْ اُوْتُوْسَانِي اَللّٰهْ تَعَالٰى - مَسْطِيْ بَكَالْ اِغْسُنْ رُوْسَاءْ) ❁ (١٩)؛ نْرَاكَا وَيْلْ اَنَا اِغْ
دِيْنَا اِيكُوْ - تَنْتَفْ كَدُوْوِيْ وَوْغْ ٢ كَاغْ فَادَا آغْكُوْرُوْهَاكِي ❁ (٢٠)؛ اِغْسُنْ اَللّٰهْ رَاءْ
نِتَاهَاكِي سِيْرَا كَابِيْهْ سَغْكِيْغْ بَابُوْ كَاغْ دِغْكِيْهْ طَا؟ (اِيَا اِيكُوْ مَنِيْ) ❁ (٢١)؛ بَنْجُوْرْ

اِلٰى قَدَرٍ مَّعْلُوْمٍ ﴿٢٢﴾ فَقَدَرْنَا فَنِعْمَ
الْقٰدِرُوْنَ ﴿٢٣﴾ وَيْلٌ يَّوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِيْنَ
﴿٢٤﴾ اَلَمْ نَجْعَلِ الْاَرْضَ كِفَاتًا ﴿٢٥﴾ اَحْيَآءً
وَّاَمْوَاتًا ﴿٢٦﴾ وَّجَعَلْنَا فِيْهَا رَوَاسِيَ
شٰمِخٰتٍ وَّاَسْقَيْنٰكُمْ مَّآءً فُرَاتًا ﴿٢٧﴾ وَيْلٌ
يَّوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِيْنَ ﴿٢٨﴾ اِنْطَلِقُوْٓا اِلٰى مَا

اِغْسُنْ اَللّٰهْ آنْدَادِيْكَاكِي
بَابُوْ كَغْ دِغْكِيْهْ مَاهُوْ
اَنَا اِغْ فَغْكُوْنَانْ كَاغْ
دِنْكِسَا (اِيَا اِيكُوْ
تَلَاْ نَاءْنِي) ❁ (٢٢)؛
تُوْمَكَا مَرَاغْ كِيْرَا ٢ نِيْ
وَقْتُ كَغْ دِيْ تَمْتُوْءْكِي ❁
(٢٣)؛ نُوْلِي اِغْسُنْ
اَللّٰهْ نَقْدِيْرُ رُوْفَا
مَخْلُوْقْ كَغْ اَنَا رُوْفَانِي
- اِيَا بَاكُوْسْ ٢ سِيْ كَاغْ
نَقْدِيْرُ اِيكُوْ اِغْسُنْ
اَللّٰهْ ❁ (٢٤)؛ نْرَاكَا
وَيْلْ دِيْنَا اِيكُوْ -
كَدُوْوِيْ وَوْغْ ٢ كَاغْ
فَادَا آغْكُوْرُوْهَاكِي ❁
(٢٥-٢٦)؛ اِغْسُنْ اَللّٰهْ رَاءْ آنْدَادِيْكَاكِي بُوْمِيْ، دَادِيْ بِيْصَا غُوْمْفُوْلَاكِي طَا؟ سِغْ فَادَا
اُوْرِيْفْ لَنْ سِغْ فَادَا مَاتِيْ - (رَاءْ اِيَا طَا؟) (سِغْ اِيْسِهْ اُوْرِيْفْ مَغْكُوْنْ اَنَا اِغْ لُوْمَاهِغْ
بُوْمِيْ - سِغْ وُسْ فَادَا مَاتِيْ فَادَا مَغْكُوْنْ اَنَا اِغْ سَاجِرُوْنِي بُوْمِيْ)؛ (رَاءْ اِيَا طَا؟) ❁
(٢٧)؛ لَنْ اِغْسُنْ اَللّٰهْ وُوْسْ آنْدَادِيْكَاكِي اَنَا اِغْ بُوْمِيْ مَهُوْ - رُوْفَا كُوْنُوْغْ ٢ كَغْ دُوْوُوْرْ ٢
لَنْ اِغْسُنْ مَارِيْغِي غُوْمْبِي سِيْرَا كَابِيْهْ رُوْفَا بَابُوْ كَاغْ تَاوَا ❁ (٢٨)؛ نْرَاكَا وَيْلْ - اَنَا
اِغْ دِيْنَا اِيكُوْ - كَدُوْوِيْ وَوْغْ ٢ كَغْ فَادَا آغْكُوْرُوْهَاكِي ❁ (٢٩)؛ اَيُوْهْ - سِيْرَا كَابِيْهْ فَادَا
بُوْدَالَا مَيَاغْ سِكْصَا كَاغْ سِيْرَا كَابِيْهْ فَادَا آغْكُوْرُوْهَاكِي سِكْصَا اِيكُوْ !!!!! ❁

كُنتُم بِهِۦ تُكَذِّبُونَ ﴿٢٩﴾ ٱنطَلِقُوٓا۟
إِلَىٰ ظِلٍّ ذِى ثَلَٰثِ شُعَبٍ ﴿٣٠﴾ لَّا ظَلِيلٍ
وَلَا يُغْنِى مِنَ ٱللَّهَبِ ﴿٣١﴾ إِنَّهَا تَرْمِى
بِشَرَرٍ كَٱلْقَصْرِ ﴿٣٢﴾ كَأَنَّهُۥ جِمَٰلَتٌ صُفْرٌ ﴿٣٣﴾
وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِينَ ﴿٣٤﴾ هَٰذَا
يَوْمُ لَا يَنطِقُونَ ﴿٣٥﴾ وَلَا يُؤْذَنُ

لهم

(٣٠)؛ ايوه- سيرا
كابيه فادا بوودا لا
مپاغ ايبوف ٢ فان
كاغ آندو ويني چاباغ
تلو (ايا ايكو فكالني
نزا كا جهنم- كاغ
جلا (ان سغكغ كيديني
-مناوا فكا ايكو
مونجو- بنجور فچه
دادي تلو فتغ ددت
كاي ايبوف ٢ فان-
نغيغ سجاتني ددودو
ايبوف ٢ فان ❊
(٣١)؛ ايبوف ٢ فان
كغ اورابصا غموف ٢
في سغكغ فاناس-
لن اورابيصا نولاغ سغكغ مولاد ٢ دي كيني نزاكا ❊ (٣٢)؛ تمنان نزاكا ايكو بيصا
آمبا لاغ سوانا كومفا لان كيني كاي كپوغ ٢ موغكوه كديني لن دوور ٢ ري ❊ (٣٣) كاي
فلطيني كيني نزاكا ايكو اونطا ٢ كغ باغت كونغي غنتي كاي ايوغ- (موغكوه تغكاهر لن رفاني)
(٣٤)؛ نزاكا ويل- اناغ دينا ايكو تنف كدوي ووغ ٢ كغ فادا آغكورو هاكي ❊ (٣٥)؛ ايكو دينا
(دينا قيامة) ايكو دينا ني فارا منوصا اورا فادا ايبصا اوموغ ❊ (٣٦)؛ لن ديناني منوصا
اورا دي فاريغي اذن- بنجور فادا اغاتور اكي عذر. (بار فسان اورا انا اذن لن اورا انا
اعتذار) ❊ (٣٧)؛ نزاكا ويل اناغ دينا ايكو تنف كدوي ووغ ٢ كغ فادا آغكورو هاكي

لَهُمْ فَيَعْتَذِرُونَ ﴿٣٦﴾ وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ
لِّلْمُكَذِّبِينَ ﴿٣٧﴾ هَٰذَا يَوْمُ ٱلْفَصْلِ
جَمَعْنَٰكُمْ وَٱلْأَوَّلِينَ ﴿٣٨﴾ فَإِن كَانَ لَكُمْ
كَيْدٌ فَكِيدُونِ ﴿٣٩﴾ وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ
لِّلْمُكَذِّبِينَ ﴿٤٠﴾ إِنَّ ٱلْمُتَّقِينَ فِى ظِلَٰلٍ
وَعُيُونٍ ﴿٤١﴾ وَفَوَٰكِهَ مِمَّا يَشْتَهُونَ ﴿٤٢﴾ كُلُوا۟

(٣٨)؛ ايكو دينا
(دينا قيامة) ايكو
دينا فوتوسان.
اغسون الله غومفولاكه
سيرا كابيه (امة محمد)
كاغ فادا آغكورو هاكه
لن امة ٢ كاغ دي ايغين ٢
كاغ فادا آغكورو هاكي
= (سيرا كابيه بكال
دي حساب لن دي
سكصا) ❊ (٣٩)؛
بنجور ييهن سيرا كابيه
فادا دووي رنكا
كغكو نولاغ سكصا،
ايوه! اجال تندا غناركا
ايرا كابيه! ❊ (٤٠)؛
نزاكا ويل اناغ دينا ايكو تنف كدوي ووغ ٢ كغ فدا آغكورو هاكي ❊ (٤١)؛ سجاتيني ووغ ٢ كاغ
فادا تقوى ايكو تنف اناغ ايبوف ٢ فان لن اناغ سومبر ٢ بايو ❊ (٤٢)؛ لن بواه ٢ هان سغكيغ افا
باهي كغ دادي كفغنانى متقين ❊ (٤٣)؛ ديويكي فادا دي اچارانى = سيرا كابيه فادا امغانا لن
سيرا كابيه فادا غومبيا- سغ فادا دي كا فغناكي- (كابيه باهي) سبب اغكون ايرا كابيه فدا
عمل زمان انا اغ عالم دونيا ❊ (٤٤)؛ تمنان اغسون الله ايكو- اورا بيدا اكا روا اغكون اغسون
مالس مراغ متقين- اوكا مالس مراغ ووغ ٢ كغ فدا اكاوي بچيك ❊ (٤٥)؛ نزاكا ويل- اناغ
دينا ايكو- تنف كدوي ووغ ٢ كغ فدا آغكورو هاكي ❊ (٤٦)؛ سيرا كابيه ووغ ٢ كافر- فادا

وَاشْرَبُوا هَنِيئًا بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ﴿٤٣﴾

إِنَّا كَذَٰلِكَ نَجْزِي الْمُحْسِنِينَ ﴿٤٤﴾ وَيْلٌ

يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴿٤٥﴾ كُلُوا وَتَمَتَّعُوا قَلِيلًا

إِنَّكُمْ مُجْرِمُونَ ﴿٤٦﴾ وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴿٤٧﴾

وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ ارْكَعُوا لَا يَرْكَعُونَ ﴿٤٨﴾

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ﴿٤٩﴾ فَبِأَيِّ

حَدِيثٍ بَعْدَهُ يُؤْمِنُونَ ﴿٥٠﴾

سورة النبأ

مَڠَانَا لَنْ فَاڤَا اِيْنَا٢ كَا
سَاجَرُوْنِي مُوْڠْصَاكَڠْ
سِطِيكْ - (اِيَا اِيْكُوْ
سَاجَرُوْنِيْ اُوْرِيْڤْ اَنَا
اِڠْ عَالَمْ دُنْيَا) سَجَاتِيْنِيْ
سِيْرَا كَابِيْهْ اِيْكُوْ وَوْڠْ٢
كَڠْ ڤَدَا كَدَوْسَانْ ؛

(٤٧)

نَرَاكَا وَيْلْ - آنَا اِڠْ
دِيْنَا اِيْكُوْ تَتَفْ كَدُوْوِيْ
وَوْڠْ٢ كَڠْ ڤَدَا آڠْكُوْرُوْهَاكَ ؛

(٤٨)

لَنْ اَرِيْكَا لَا دِيْوِيْكِيْ
(وَوْڠْ٢ كَافِرْ) دِيْنْ
دَاوُوْهِيْ : سِيْرَا كَابِيْهْ
ڤَدَا صَلَاتَا ! دِيْوِيْكِيْ
اُوْرَا ڤَدَا تُوْمَنْدَاڠْ صَلَاةْ

(٤٩) ؛ نَرَاكَا وَيْلْ - آنَا
اِڠْ دِيْنَا اِيْكُوْ تَتَفْ كَدُوْوِيْ وَوْڠْ٢ كَڠْ ڤَدَا آڠْكُوْرُوْهَاكَ ؛ (٥٠) ؛ بَنْجُوْرْ آنْدِيْ چَارِيْتَا سَاءْ
بَعْدَانِيْ اَلْقُرْآنْ - كَاڠْ وَوْڠْ٢ كَافِرْ فَادَا بِيْصَا اِيْمَانْ = (مَنَا وَا وَوْڠْ٢ كَافِرْ مَكَّةْ وُسْ
اُوْرَا اِيْمَانْ مَرَاڠْ اَلْقُرْآنْ - اُوْرَا مُمْكِنْ دِيْوِيْكِيْ بِيْصَا اِيْمَانْ مَرَاڠْ كِتَابْ٢ سَاءْلِيَانِيْ
جَلَارَانْ اَلْقُرْآنْ اِيْكُوْ مَڠْكُوْ اِعْجَازْ كَاڠْ
سَاءْلِيَانِيْ اَلْقُرْآنْ اُوْرَا مَڠْكُوْ ؛